

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION



Model: YY2998

Průvodce rychlým spuštěním

Nejsprávnější nasazení

[Nošení sluchátek](#)

Stáhněte si aplikaci a nastavte sluchátka

Ve vašem zařízení je k dispozici mnoho užitečných funkcí. Stáhněte si "Sound Connect" a využijte to, co máte, naplno. Pro hlavní funkce dostupné s "Sound Connect" viz "[Použití "Sound Connect" aplikace](#)".



Sound Connect

Začínáme

1

Zapnutí sluchátek



Stiskněte a podržte tlačítko napájení po dobu 2 sekund nebo déle, dokud indikátor nezačne blikat modře. Náhlavní souprava přejde do režimu párování automaticky, když ji poprvé po zakoupení zapnete.



Navázání připojení BLUETOOTH®

Sledujte stažené "Sound Connect" Pokyny k aplikaci.



Ovládání sluchátek

Pomocí ovládacího panelu dotykového senzoru můžete provádět následující akce.

Dvakrát rychle ťukněte na tlačítko : Přehrát/pozastavit

Přejeďte prstem dopředu a uvolněte jej: Přeskočení na začátek další skladby

Přejeďte prstem dozadu a uvolněte jej: Přeskočení na začátek předchozí skladby (nebo aktuální skladby během přehrávání).

Přejeďte prstem nahoru a uvolněte jej: Zvýšení hlasitosti

Přejeďte prstem dolů a uvolněte jej: Snižte hlasitost

Podrobnější informace o postupu ovládání naleznete v části "Ovládání audio zařízení (připojení Bluetooth)".

Aby nedošlo k popálení nebo poruše způsobené vlhkem

Sluchátka s mikrofonom nejsou vodotěsná.

Pokud je náhlavní souprava nabíjena za deště nebo potu, může dojít k jejímu vyhoření nebo poruše.

Poznámka

- Pokud nasadíte sluchátka bez nastavení posuvníku, sluchátka nemusí být správně umístěna na hlavě, což má za následek nepříjemné pocity nebo slabý účinek funkce potlačení hluku.
Funkce detekce nošení náhlavní soupravy také nemusí fungovat správně. Přehrávání hudby se může automaticky zastavit nebo se může aktivovat funkce automatického vypnutí (funkce úspory baterie) a náhlavní souprava se může automaticky vypnout.

Související informace

[Nošení sluchátek](#)

[Ruční navázání připojení Bluetooth](#)

[Nabíjení sluchátek](#)

WH-1000XX

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

Funkce sluchátek s mikrofonom

[Použití sluchátek](#)

[Použití "Sound Connect" aplikace](#)

Začínáme

[O hlasových informacích](#)

Dodávané příslušenství

- [Balení obsahuje následující položky](#)

- [Vložení sluchátek do pouzdra na přenášení](#)

Součásti a ovládací prvky

- [Umístění a funkce součástí](#)

- [O indikátoru](#)

Nošení sluchátek

- [Nošení sluchátek](#)

Ovládání sluchátek

- [O dotykovém ovládacím panelu](#)

Napájení/nabíjení

- [Nabíjení](#)

- [Dostupná doba provozu](#)

- [Kontrola zbývajících kapacity baterie](#)

- [Zapnutí sluchátek](#)

- [Vypnutí sluchátek](#)

Připojení

[Jak navázat bezdrátové připojení k zařízením Bluetooth](#)

Snadné nastavení s aplikací

- [Spojení s "Sound Connect" aplikace](#)

Smartphone Android

- [Párování a připojení k smartphonu se systémem Android](#)

- [Připojení ke spárovanému smartphonu se systémem Android](#)

- [Přepínání mezi Classic Audio a LE Audio s chytrým telefonem se systémem Android](#)

iPhone (zařízení se systémem iOS)

- [Párování a připojení k zařízení iPhone](#)

- [Připojení ke spárovanému iPhone](#)

Počítače

- [Párování a připojení k počítači \(Windows® 11\)](#)

[Párování a připojení k počítači \(Mac\)](#)

[Připojení ke spárovanému počítači \(Windows 11\)](#)

[Připojení ke spárovanému počítači \(Mac\)](#)

Jiná zařízení s připojením Bluetooth

[Párování a připojení k zařízení Bluetooth](#)

[Připojení ke spárovanému zařízení Bluetooth](#)

Vícebodové připojení

[Připojení sluchátek k 2 zařízením současně \(vícebodové připojení\)](#)

[Přepínání zvuku mezi více zařízeními pomocí „přepínač audia“](#)

[Sdílení hudby pomocí "Auracast™ broadcast audio"](#)

[Odpojení připojení Bluetooth \(po použití\)](#)

[Použití dodaného kabelu ke sluchátkům](#)

Poslech hudby

Poslech hudby prostřednictvím připojení Bluetooth

[Poslech hudby ze zařízení prostřednictvím připojení Bluetooth](#)

[Ovládání audio zařízení \(připojení Bluetooth\)](#)

[Přepínání nastavení zvuku podle obsahu nebo scénáře použití \(režim poslechu\)](#)

[O stránkách 360 Reality Audio](#)

[Užívejte si bezproblémové přehrávání s reproduktory \(Auto Switch\)](#)

Funkce potlačení hluku

[Co je to potlačení hluku?](#)

[Používání funkce potlačení hluku](#)

[Neustálá automatická optimalizace funkce potlačení hluku pro uživatele a konkrétní prostředí](#)

Poslech okolního zvuku

[Poslech okolního zvuku při přehrávání hudby \(režim okolního zvuku\)](#)

[Rychlý poslech okolního zvuku \(režim rychlé pozornosti\)](#)

[Mluvení s lidmi, když máte nasazená sluchátka \(Speak-to-Chat\)](#)

Telefonní hovory

[Příjem hovoru](#)

[Uskutečnění hovoru](#)

[Funkce pro volání](#)

[Video volání v počítači](#)

Používání funkce hlasového asistenta

[Používání funkce Google™ Gemini](#)

[Používání funkce Tencent Xiaowei](#)

[Používání funkce hlasového asistenta \(Google app\)](#)

[Používání funkce hlasového asistenta \(Siri\)](#)

Důležité informace

[Opatření](#)

[Podporované kodeky](#)

[Jak udržovat software aktuální \(pro pohodlné používání sluchátek\)](#)

[Aby nedošlo k popálení nebo poruše způsobené vlhkem](#)

[Licence](#)

[Ochranné známky](#)

Řešení potíží

[Řešení potíží](#)

[Resetování sluchátek](#)

[Inicializace sluchátek pro obnovení továrního nastavení](#)

Technické údaje

[Technické údaje](#)

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Použití sluchátek

Následující funkce lze ovládat pomocí ovládacího panelu s dotykovým senzorem na náhlavní soupravě. Funkce s podrobnými pracovními postupy popsány v příručce nápovědy naleznete v části Související téma v dolní části stránky.

Připojení Bluetooth

K zařízením, jako je chytrý telefon nebo počítač, se můžete připojit prostřednictvím Bluetooth.

Přehrávání hudby ze zařízení prostřednictvím připojení Bluetooth

Hudbu můžete poslouchat bezdrátově ze zařízení připojených přes Bluetooth, jako je chytrý telefon nebo počítač.



Uskutečňování hovorů prostřednictvím zařízení připojeného přes Bluetooth

Bezdrátové hovory můžete uskutečňovat pomocí zařízení připojených přes Bluetooth, jako je smartphone nebo počítač.



Příbuzné téma

- [Jak navázat bezdrátové připojení k zařízením Bluetooth](#)
- [Připojení sluchátek k 2 zařízením současně \(vícebodové připojení\)](#)
- [Použití dodaného kabelu ke sluchátkům](#)
- [Poslech hudby ze zařízení prostřednictvím připojení Bluetooth](#)
- [Ovládání audio zařízení \(připojení Bluetooth\)](#)

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002308107

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Použití “Sound Connect” aplikace

Nainstalujte “Sound Connect” do svého chytrého telefonu z Google Play v obchodě nebo App Store.



Servisní informace propojené s funkcemi aplikace “Sound Connect”.

<https://www.sony.net/supported-servicelink>
[sony.net/servicelink](https://www.sony.net/servicelink)

- Služby, které lze propojit, se budou lišit v závislosti na zemích a regionech.
- Specifikace služeb se mohou bez upozornění změnit, nebo služby mohou být pozastaveny či ukončeny.

Následující funkce lze ovládat a nastavovat pomocí tlačítka “Sound Connect” aplikace.

Funkce s podrobnými pracovními postupy popsány v příručce nápovědy naleznete v části Související téma v dolní části stránky.

Z [lze přistupovat k následujícím položkámMy Device].

Ovládací prvky náhlavní soupravy a stavový displej

- Zobrazení zbývajících nabití baterie (náhlavní souprava)

Adaptivní ovládání zvuku

Náhlavní souprava automaticky upravuje funkci potlačení hluku na základě zjištěných činností.

Ambient Sound Control

Režim funkce potlačení hluku a funkce okolního zvuku lze nastavit.

Speak-to-Chat

Automatická detekce zvuku pro Speak-to-Chat lze povolit nebo zakázat a nakonfigurovat její nastavení.

Režim poslechu

Nastavení zvuku lze přepínat podle obsahu nebo scénáře použití. Jedinečný 360 Reality Audio Upmix Technologie společnosti Sony převádí stereofonní zvuk na prostorový. Umožní vám vychutnat si pohlcující zvuk.

Ekvalizér

Nastavení kvality zvuku z předvoleb. Můžete také nastavit kvalitu zvuku podle svých preferencí.

DSEE Ultimate

Sluchátka využívají technologii umělé inteligence (AI), která zlepšuje reprodukci zvuku ve vysokém rozsahu a reprodukci jemných zvuků. Zvyšuje rozlišení CD a komprimovaných zvukových souborů na kvalitu s vysokým rozlišením a reprodukuje dynamický a čistý zvuk.

360 Reality Audio

Nastavení 360 Reality Audio.

Prostorový zvuk a sledování hlavy

Aplikace optimalizuje prostorový zvuk měřením úhlu, pod kterým máte sluchátka nasazená. Při používání služeb kompatibilních se systémem Android Head Tracking a prostorovým zvukem si můžete vychutnat přesný zvukový zážitek.

Kvalita připojení Bluetooth

Můžete nastavit, zda má být při používání připojení upřednostňována kvalita zvuku nebo stabilita připojení. Classic Audio přes Bluetooth.

- [Prioritize Sound Quality]: Upřednostňuje kvalitu zvuku.
- [Prioritize Stable Connection]: Tuto možnost vyberte, pokud je připojení nestabilní, například při častém přerušování zvuku.

Při použití připojení Bluetooth s funkcí LE Audio vyberte možnost [Low latency]. Pokud [Low latency] se nezobrazuje, nastavte [LE Audio connection setting for headphones].

Poznámka

- V závislosti na kvalitě zvuku a podmínkách, za kterých jsou sluchátka používána, může dojít ke zkrácení doby přehrávání.
- V závislosti na okolních podmínkách v oblasti, kde náhlavní soupravu používáte, může docházet k přerušovanému zvuku, i když [Prioritize Stable Connection].

Nastavení připojení zvuku LE pro sluchátka

Tuto možnost nastavte při použití připojení Bluetooth s LE Audio. Pokud [LE Audio connection setting for headphones] se nezobrazuje, nastavte [Bluetooth Connection Quality].

Auto Switch

Můžete si vychutnat bezdrátové přehrávání a zároveň automaticky přepínat zdroj zvukového výstupu mezi náhlavní soupravou a reproduktorem.

Hlasové ovládání/hlasový asistent

Můžete nastavit hlasové ovládání, které vám umožní ovládat náhlavní soupravu hlasovými příkazy po vyslovení slova probuzení. V aplikaci můžete také zkontrolovat dostupné jazyky a hlasové příkazy.

Dotykový ovládací panel

Povolí nebo zakáže provoz na ovládacím panelu dotykového senzoru.

Nastavení provozu tlačítka [NC/AMB]

Nastavení přepínacího vzoru pro režim potlačení šumu a okolního zvuku na náhlavní soupravě.

Změna Quick Access služby (*)

Nastavení služby, která má být přiřazena Quick Access.

Gesto hlavy

Povolení nebo zakázání ovládání náhlavní soupravy pomocí gest kývnutí a zatřesení.

Nastavení provozu [Režim poslechu]

Nastavení přepínacího vzoru pro režim poslechu na náhlavní soupravě.

Pauza při vyjmutí sluchátek

Nastavení funkce automatického pozastavení a obnovení přehrávání hudby na základě detekce nošení.

Péče o baterie

Pokud je tato funkce povolena, pomáhá prodloužit životnost baterie a zvýšit její odolnost.

Automatické vypnutí

Nastavení funkce automatického vypnutí na základě detekce opotřebení. Pokud je tato funkce povolena, spotřeba energie se zvýší.

Zachycení hlasu během telefonního hovoru

Mikrofon se aktivuje pro snímání vnějšího zvuku, takže během hovorů lépe uslyšíte svůj vlastní hlas (funkce Sidetone).

Oznámení & Hlasový průvodce

Zapnutí nebo vypnutí zvuků oznámení a hlasového navádění. Nastavte také jazyk a hlasitost hlasového navádění.

Aktualizace softwaru

Nastavení způsobu aktualizace softwaru náhlavní soupravy.

Verze softwaru

Zobrazení verze softwaru náhlavní soupravy.

Z [lze přistupovat k následujícím položkámScene].

Scene-based Listening (*)

Rozpozná změny v činnostech, například při telefonování nebo chůzi, a automaticky přehraje hudbu z propojené hudební služby.

Z [lze přistupovat k následujícím položkámDiscover].

Historie poslechu

Zaznamenává a zobrazuje historii používání, například aktivitu sluchátek a poslouchané skladby, a umožňuje tak přehled o poslechu.

Z [lze přistupovat k následujícím položkámMenu].

Nápověda

Zobrazení informací o podpoře náhlavní soupravy.

(*) Nelze použít během připojení k LE Audio.

Poznámka

- Návod k obsluze a zobrazení obrazovky "Sound Connect" se mohou změnit bez předchozího upozornění v důsledku budoucích aktualizací.

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002308108

5-070-674-11(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

O hlasových informacích

V závislosti na prováděném postupu obsluhy a stavu náhlavní soupravy uslyšíte následující hlasové pokyny. V továrním nastavení uslyšíte po nasazení náhlavní soupravy na uši hlasové pokyny v angličtině, čínštině nebo japonštině.

Můžete použít "Sound Connect" změnit následující nastavení hlasového navádění.

- Nastavení jazyka
- Nastavení hlasitosti

„Pairing“ (Párování)

- Když si nasadíte náhlavní soupravu na uši a náhlavní souprava automaticky přejde do režimu párování: Náhlavní souprava přejde do režimu párování automaticky v následujících případech.
 - Při prvním spárování náhlavní soupravy se zařízením po zakoupení náhlavní soupravy.
 - Pokud nejsou k dispozici žádné informace o párování, například po inicializaci, a nasadíte si náhlavní soupravu na uši.
- Když náhlavní soupravu ručně nastavíte do režimu párování a nasadíte si ji na uši.

„Low battery“ (Téměř vybitá baterie)

- Když je zbývající napětí baterie sluchátek nízké

„Battery is empty“ (Baterie je vybitá)

- Při automatickém vypnutí z důvodu nízkého napětí baterie sluchátek

„Battery about XX %“ (Baterie nabita přibližně z XX %) / „Battery fully charged“ (Baterie plně nabita)

- Při informování o zbývajícím nabití baterie: Hodnota "XX" udává přibližnou zbývající náplň. Jedná se o hrubý odhad.

„Voice guidance test“ (test hlasových oznámení)

- Při nastavování hlasitosti hlasových informací

„The Digital assistant is not connected“ (Digitální asistent není připojený) (*)

- Když Digital assistant není v chytrém telefonu připojeném k náhlavní soupravě k dispozici, i když náhlavní soupravu ovládáte.

„The Xiaowei is not connected“ (Asistent Xiaowei není připojen) (*)

- Když Tencent Xiaowei není v chytrém telefonu připojeném k náhlavní soupravě k dispozici, i když náhlavní soupravu ovládáte.

„The Voice Assistant is not available. Please open the Sound Connect and check the Voice Assistant settings.“ (Funkce Voice Assistant není dostupná. Otevřete aplikaci Sound Connect a zkontrolujte nastavení Voice Assistant.)

- Při ovládání hlasového asistenta během připojení v LE Audio

„Launch the Sound Connect to activate the Service Link.“ (Spustíte aplikaci Sound Connect a aktivujete servisní propojení.)

- Když je Service Link neaktivní a vy se pokusíte použít Quick Access

„App assigned to the Quick Access is not launched on the mobile device“ (Aplikace přiřazená funkci Quick Access není na mobilním zařízení spuštěna)

- Pokud se příslušná aplikace nespustí ani po stisknutí tlačítka potlačení hluku/režimu okolního zvuku, když Quick Access je nastaveno na tlačítko potlačení hluku/režimu okolního zvuku

„The Quick Access is not available. Please open the Sound Connect and check the Quick Access settings.“ (Režim Quick Access není dostupný. Otevřete aplikaci Sound Connect a zkontrolujte nastavení Quick Access.)

- Při provozu Quick Access při připojení v režimu LE Audio

„The Quick Access is not available. Please open the Sound Connect and check the Service settings.“ (Quick Access není k dispozici. Otevřete aplikaci Sound Connect a zkontrolujte nastavení služby.)

- Pokud nejsou splněny podmínky použití během Quick Access použití

„The [Safe volume control] limits the volume.“ ([Safe volume control] omezuje hlasitost.)

- Při spuštění bezpečného ovládání hlasitosti

„Apologies, the command could not be recognized“ (Omlouváme se, příkaz nebyl rozpoznán)

- Když hlasové ovládání nerozpozná příkaz po rozpoznání slova probuzení

„The voice assistant on your mobile device is not responding. Please check your settings.“ (Hlasový asistent ve vašem mobilním zařízení nereaguje. Zkontrolujte své nastavení.)

- Když hlasové ovládání rozpozná „asistenta“, ale funkce hlasového asistenta se neaktivuje

„Mic Off“ (vypnout mikrofon)

- Při vypnutí mikrofonu pomocí sluchátek během hovoru

„Mic On“ (zapnout mikrofon)

- Při zapnutí mikrofonu pomocí sluchátek během hovoru

„Liquid detected in the USB port. Do not charge the headset.“ (V portu USB byla detekována tekutina. Sluchátka nenabíjejte.)

- Při používání náhlavní soupravy při zaplněném portu USB typu C/Když je port USB typu C zaplněn při používání náhlavní soupravy

„Liquid detected in the USB port. Battery level is low, but do not charge the headset.“ (V portu USB byla detekována tekutina. Napětí baterie je nízké, ale sluchátka nenabíjejte.)

- Když je zbývající nabití baterie náhlavní soupravy nízké a port USB typu C je zaplavený.

„Liquid no longer detected in the USB port. You can start charging the headset.“ (V portu USB už není detekována tekutina. Může začít nabíjet sluchátka.)

- Když je port USB typu C zaplavený a zbývající nabití baterie je nižší než 10 % a během používání náhlavní soupravy již není zaplavený stav detekován.

„Charging stopped. To resume charging, disconnect the USB cable and wait before trying again.“ (Nabíjení se zastavilo. Pokud chcete pokračovat v nabíjení, odpojte kabel USB a před dalším pokusem počkejte.)

- Když se při používání sluchátek během nabíjení detekuje abnormální nabíjení nebo abnormální teplota při nabíjení

„Standard“ (Standardní) (**)

- Když Standard je v nastavení režimu poslechu vybrána možnost

„Background Music“ (Hudba na pozadí) (**)

- Když Background Music je v nastavení režimu poslechu vybrána možnost

„Cinema Upmix“ (Kino upmix) (**)

- Když Cinema je v nastavení režimu poslechu vybrána možnost

„Game Upmix“ (Herní upmix) (**)

- Když Game je v nastavení režimu poslechu vybrána možnost

„Music Upmix“ (Hudební upmix) (**)

- Když Music je v nastavení režimu poslechu vybrána možnost

(*) V některých zemích a oblastech nemusí být podporováno.

(**) Pokud změníte nastavení v aplikaci "Sound Connect", hlasové pokyny nebudou slyšet.

Poznámka

- Změna jazyka hlasových pokynů trvá až 10 minut.
- Když po změně jazyka hlasových informací inicializujete sluchátka, abyste obnovili výrobní nastavení, bude obnoveno i výrobní nastavení jazyka.
- Pokud hlasové pokyny nejsou slyšet, vypněte náhlavní soupravu. Poté jej znovu zapněte.

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002308109

5-070-674-11(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Balení obsahuje následující položky

Po otevření balíčku zkontrolujte, zda obsahuje všechny položky uvedené v seznamu. Pokud některá z položek chybí, obraťte se na podporu společnosti Sony nebo na nejbližšího prodejce značky Sony. Čísla v závorkách udávají počet položek.

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku (1)

Kabel USB Type-C® (USB-A na USB-C®) (1) (Modely pouze pro čínskou pevninu)



Kabel ke sluchátkům (1)



Pouzdro na přenášení (1)



Dokumentace (1 sada)

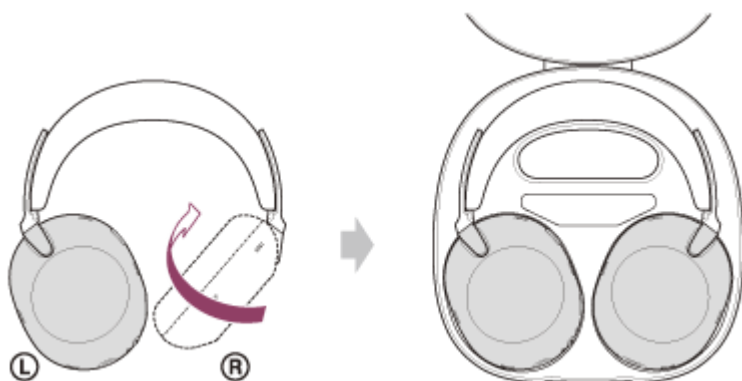
Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002086122

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

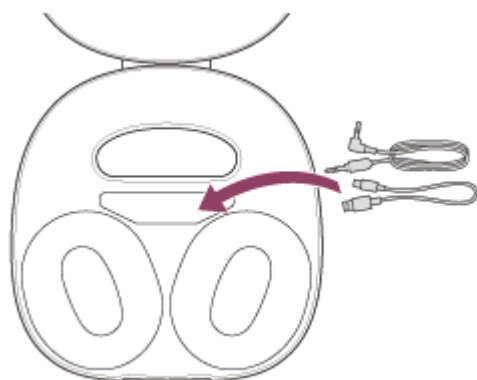
Vložení sluchátek do pouzdra na přenášení

Po ukončení používání náhlavní soupravy otočte levou a pravou jednotku, aby se náhlavní souprava vyrovnala, a vložte ji do dodaného pouzdra.



Uložení kabelů

Kabely vložte do držáku, který je v pouzdře na přenášení oddělen přepážkou.



Poznámka

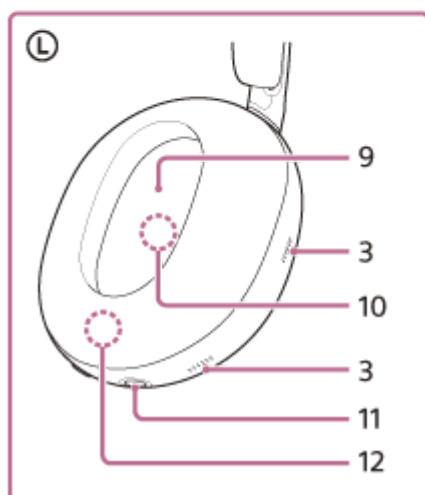
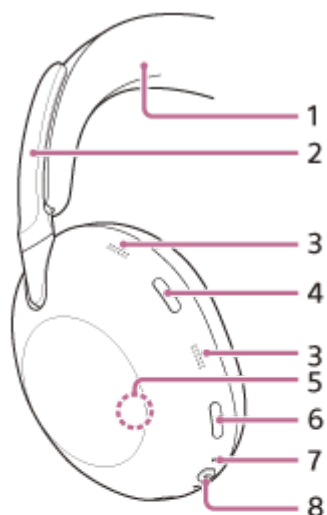
- Vnější síla mimo rozsah běžného použití, jako je otočení rotační osy jednotky nebo jiných pohyblivých částí na opačnou stranu od normálního směru nebo upuštění sluchátek, může způsobit poškození. Záruka se nevztahuje na poruchy způsobené poškozením v důsledku nesprávného zacházení.

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002087346

Umístění a funkce součástí

Levá jednotka



1. Sluchátkový pásek
2. Posuvníky čelenky
Posunutím nastavte délku sluchátkového pásku.
3. Mikrofony s funkcí potlačení šumu (externí) a mikrofony pro snímání hlasu
Zachycení zvuku šumu při použití funkce potlačení šumu a hlasu uživatele během telefonního hovoru nebo při použití Speak-to-Chat režimu je používán.
4. Tlačítko režimu poslechu
5. Vestavěná anténa
Anténa Bluetooth je vestavěná ve sluchátkách.
6. Tlačítko režimu potlačení hluku/okolního zvuku
7. Indikátor (oranžový/modrý)
Oranžové nebo modré světlo indikuje stav baterie nebo komunikace sluchátek.

8. Tlačítko napájení/tlačítko Bluetooth

⏻ : Značka Power

📶 : Značka Bluetooth

9. Značka L (levé)

10. Mikrofony s funkcí potlačení šumu (interní)

Zachycuje zvuk hluku při používání funkce potlačení hluku.

11. Vstupní konektor kabelu sluchátek

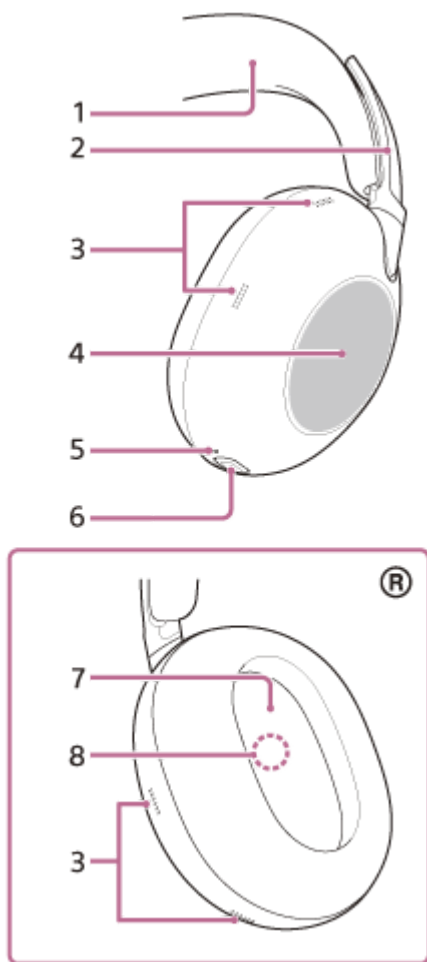
Připojte hudební přehrávač nebo jiné zařízení pomocí dodaného kabelu sluchátek. Kabel zasuňte, až zacvakne. Pokud byste konektor nezapojili správně, je možné, že by se zvuk neozýval správně.

12. Sériové číslo

Nachází se uvnitř jednotky.

Viz "Kontrola sériového čísla" níže.

Pravá jednotka



1. Sluchátkový pásek

2. Posuvníky čelenky

Posunutím nastavte délku sluchátkového pásku.

3. Mikrofony s funkcí potlačení šumu (externí) a mikrofony pro snímání hlasu

Zachycení zvuku hluku při použití funkce potlačení hluku a hlasu uživatele během telefonního hovoru nebo při použití Speak-to-Chat režimu je používán.

4. Dotykový ovládací panel

Pomocí ovládacího panelu s dotykovým senzorem můžete na dálku ovládat přehrávání hudby na připojeném zařízení Bluetooth a provádět další akce.

5. Indikátor nabíjení (oranžový)

Během nabíjení svítí oranžově.

6. Port USB Type-C

Pro nabíjení náhlavní soupravy připojte náhlavní soupravu k zásuvce střídavého proudu pomocí síťového adaptéru USB nebo k počítači pomocí kabelu USB typu C.

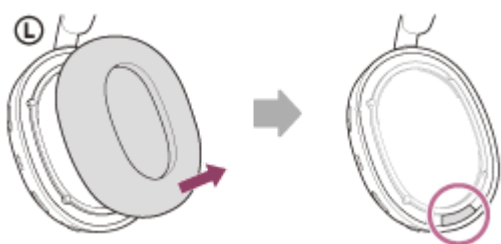
7. Značka ® (pravé)

8. Mikrofony s funkcí potlačení šumu (interní)

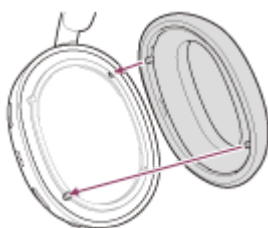
Zachycuje zvuk hluku při používání funkce potlačení hluku.

Kontrola sériového čísla

- Zkontrolujte, zda je náhlavní souprava vypnutá a zda není připojen kabel USB typu C.
- Vyjměte ušní podložku z levé jednotky tak, že ji vytáhnete přímo z pouzdra. Nevytahujte ji pod úhlem. Sériové číslo je umístěno na levé spodní straně uprostřed.



- Připevněte vyjmutý ušní polštářek k levé jednotce. Ujistěte se, že směr dvou výstupků na jednotce a otvorů v náušníku jsou v jedné linii, a pevně zasuňte šest výstupků do jednotky, dokud neuslyšíte cvaknutí.



Poznámka

- Pokud to není nutné, výstelku nesundávejte.
- Před vyjmutím náušníku se ujistěte, že je náhlavní souprava vypnutá a kabel USB typu C není připojen.
- Neodstraňujte náušník v přítomnosti železného písku nebo jiných kovových předmětů. Železný písek nebo jiné kovové předměty mohou přilnout k magnetu uvnitř sluchátek a způsobit poruchu sluchátek.
- Ujistěte se, že je náušník nasazen správným směrem. Pokud není náušník připevněn správným směrem, nemusí být dosaženo požadovaného akustického výkonu.
- Na závady způsobené nedodržáním výše uvedených opatření se nevztahuje záruka na produkt.

Příbuzné téma

- [O indikátoru](#)
- [Kontrola zbývající kapacity baterie](#)
- [O dotykovém ovládacím panelu](#)

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

O indikátoru

Prostřednictvím indikátoru můžete sledovat různé stavy sluchátek.

- : Zapne se modře
- : Zapne se oranžově
- : Vypne se

Indikátor tlačítka napájení (modrý/oranžový)

Stav napájení

Indikátor blikne 2krát modře.



- Když je náhlavní souprava zapnutá

Indikátor se rozsvítí modře asi na 2 sekundy.



- Při vypínání náhlavní soupravy

Indikace zbývající kapacity baterie

Indikátor blikne 2krát modře.



- Když se zobrazí zbývající nabití baterie a zbývající nabití je 10 % nebo více.

Indikátor opakovaně pomalu oranžově bliká po dobu asi 15 sekund.



- Když se na displeji zobrazí zbývající nabití baterie a zbývající nabití je menší než 10 %.
- Když je zbývající kapacita baterie nízká

Stav připojení Bluetooth

Indikátor opakovaně dvakrát modře blikne.



- V režimu párování

Indikátor opakovaně bliká modře v intervalu přibližně 1 sekundy.



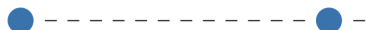
- Když se spojení nepodaří navázat

Indikátor opakovaně rychle bliká modře po dobu asi 5 sekund.



- Po dokončení procesu připojení

Indikátor opakovaně bliká modře v intervalu přibližně 5 sekund.



- Po navázání spojení

Indikátor opakovaně rychle bliká modře.



- Při příchozím hovoru

Stavové indikace připojeno a nepřipojeno po uplynutí určité doby automaticky zhasnou. Po provedení akce začnou po určitou dobu opět blikat. Když je zbývající kapacita baterie nízká, indikátor začne blikat oranžově.

Ostatní

Indikátor opakovaně bliká modře v intervalu přibližně 5 sekund.



- Když je náhlavní souprava zapnutá, zatímco je připojen kabel sluchátek:
Po uplynutí určité doby indikátor automaticky zhasne. Když je zbývající kapacita baterie nízká, indikátor začne blikat oranžově.

Indikátor opakovaně bliká oranžově a modře v intervalu přibližně 0,6 sekundy.



- Aktualizace softwaru

Indikátor čtyřikrát modře zabliká.



- Po dokončení procesu inicializace

Indikátor nabíjení portu USB Type-C (oranžový)

Stav nabíjení

Indikátor se rozsvítí oranžově asi na 1 minutu a poté zhasne.



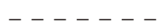
- Když je baterie plně nabitá, když se na náhlavní soupravě spustí nabíjení.
- Pokud je povolena péče o baterii a zbývající nabití baterie náhlavních souprav je na začátku nabíjení vyšší než 80 %.

Indikátor se rozsvítí oranžově.



- Když se náhlavní souprava nabíjí

Indikátor se vypne.



- Po úplném nabití baterie a dokončení nabíjení
- Když je povolena péče o baterii a zbývající nabití baterie náhlavní soupravy dosáhne 80 % nebo více.

Indikátor opakovaně dvakrát oranžově blikne.



- Při abnormální teplotě baterie náhlavní soupravy

Indikátor opakovaně pomalu oranžově bliká.



- Pokud během nabíjení náhlavní soupravy dojde k chybě a náhlavní souprava není nabitá.

Příbuzné téma

- [Kontrola zbývající kapacity baterie](#)
- [Inicializace sluchátek pro obnovení továrního nastavení](#)

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002086149

5-070-674-11(1) Copyright 2026 Sony Corporation

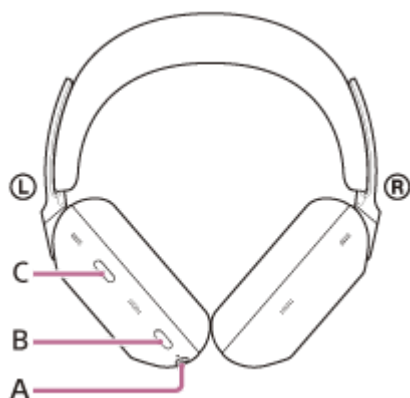
Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Nošení sluchátek

1 Zkontrolujte levou a pravou jednotku sluchátek.

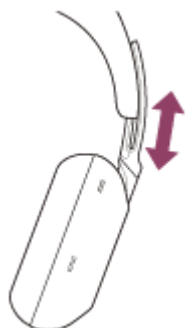
Na levé straně jednotky se nachází tlačítko napájení (A), tlačítko potlačení šumu/režimu okolního zvuku (B) a tlačítko režimu poslechu (C).

Na pravé jednotce nejsou žádná tlačítka.



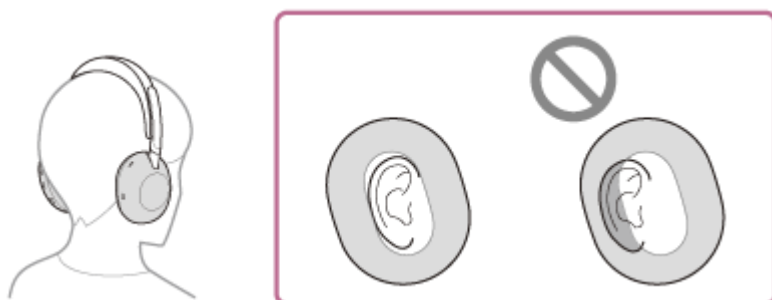
2 Vysuňte posuvný prvek.

Před nasazením sluchátek vysuňte posuvný prvek v celé jeho délce.



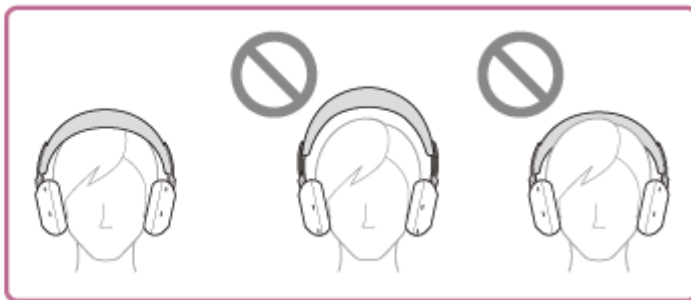
3 Nasadte si sluchátka.

Nasadte si sluchátka s výstelkami těsně přes uši.



4 Nastavte délku posuvného prvku.

Nastavte posuvný prvek na takovou délku, aby se hlavový most dotýkal horní části hlavy.



5 Nastavte orientaci jednotek.

Upravte orientaci levé a pravé jednotky sluchátek tak, aby vám výstelky pohodlně seděly kolem uší.



Pokud nasadíte sluchátka bez nastavení posuvníku, sluchátka nemusí být správně umístěna na hlavě, což má za následek nepříjemné pocity nebo slabý účinek funkce potlačení hluku.

Funkce detekce nošení náhlavní soupravy také nemusí fungovat správně. Přehrávání hudby se může automaticky zastavit nebo se může aktivovat funkce automatického vypnutí (funkce úspory baterie) a náhlavní souprava se může automaticky vypnout.

Pokud máte pocit, že čelenka po nastavení posuvníku neseď a snadno se posouvá, nastavte posuvník na kratší délku. To může situaci zlepšit.

Při nasazování a sundávání sluchátek

V továrním nastavení rozpozná vestavěný snímač přiblížení v levé jednotce, když máte náhlavní soupravu nasazenou na uších nebo ji z uší sundáte. Po jeho zjištění náhlavní souprava automaticky ovládá činnost ovládacího panelu dotykového snímače, vypíná náhlavní soupravu, pozastavuje přehrávání hudby a provádí další funkce.

Při nošení sluchátek

- Pomocí ovládacího panelu náhlavní soupravy s dotykovým senzorem můžete přehrávat hudbu, uskutečňovat a přijímat hovory a provádět další činnosti.

Když nejsou sluchátka nasazena

- Pokud posloucháte hudbu, zatímco máte sluchátka nasazená na uších, a sluchátka si sundáte, sluchátka přehrávání hudby automaticky pozastaví. Při opětovném nasazení sluchátka obnoví přehrávání hudby.
- Když nejsou sluchátka nasazená, po 15 minutách se automaticky vypnou kvůli šetření baterie.
- Když je náhlavní souprava vyjmuta, nelze přehrávat hudbu, uskutečňovat a přijímat hovory a provádět další akce, i když se dotknete ovládacího panelu s dotykovým snímačem. Tím se zabrání nesprávné reakci náhlavní soupravy. Funkci potlačení šumu nelze použít, ani když stisknete tlačítko potlačení šumu/režim okolního zvuku. Tlačítko režimu poslechu je rovněž vypnuté.

Informace o videu s návodem

Podívejte se na video a zjistěte, jak si sluchátka nasadit na uši. Není k dispozici žádné zvukové vysvětlení.

Modely pro země a regiony s výjimkou pevninské Číny a Japonska:

https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0109/h_zz/

Modely pro čínskou pevninu:

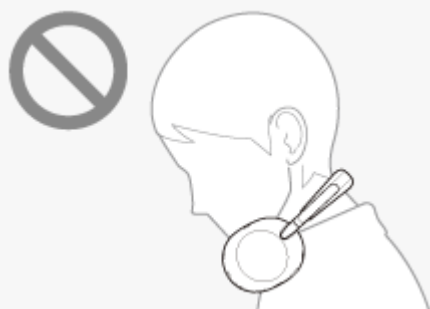
<https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0109/zh-cn/>

Tip

- Můžete použít "Sound Connect" změnit následující nastavení.
 - Funkce automatické detekce nošení, pozastavení a obnovení přehrávání hudby
 - Funkce automatického vypnutí při detekci opotřebení (funkce úspory baterie)

Poznámka

- V následujících případech může detekce nasazení reagovat nesprávným způsobem. Pokud sluchátka nepoužíváte, vypněte je.
 - Když máte sluchátka kolem krku a bradou narážíte na jejich kryt



- Když vložíte ruku do výstelky levé jednotky sluchátka.



- Sluchátka jsou uvnitř pouzdra, například tašky.



- Sluchátka visí na okraji něčeho, například tašky.

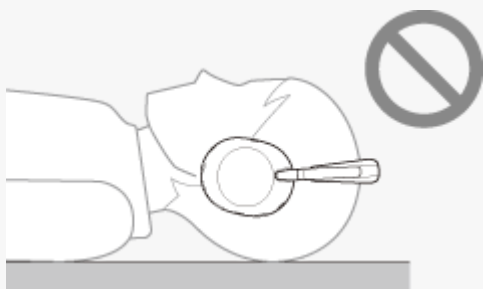


- Sluchátka jsou na povrchu, například na stole.



- Pokud náhlavní soupravu nosíte tak, jak je uvedeno níže, nemusí být možné ovládat ovládací panel dotykového snímače nebo tlačítko potlačení šumu/režimu okolního zvuku. Je to proto, že detekce nošení nefunguje správně. Sluchátka si nasadte správně směrem dopředu nebo krátce stiskněte tlačítko napájení.

– Když máte sluchátka nasazená, zatímco ležíte nebo když máte hlavu nakloněnou nahoru



– Když máte sluchátka nasazená s hlavou nakloněnou dolů



- Pokud máte náhlavní soupravu nasazenou přes čepici, látku, šátek nebo vlasy, nemusí detekce nošení fungovat správně a nemusí být možné ovládat ovládací panel dotykového snímače. Noste sluchátka tak, aby vaše uši byly uvnitř výsterek sluchátek.
- Když je ke sluchátkům připojený dodaný kabel, detekce nasazení nefunguje.
- Funkce automatického pozastavení a obnovení přehrávání hudby s detekcí nošení je k dispozici pouze při připojení přes Bluetooth.
- Připojené zařízení nebo používaná přehrávací aplikace nemusí podporovat automatické pozastavení a obnovení přehrávání hudby detekcí nasazení.
- Vnější síla mimo rozsah běžného použití, jako je otočení rotační osy jednotky nebo jiných pohyblivých částí na opačnou stranu od normálního směru nebo upuštění sluchátek, může způsobit poškození. Záruka se nevztahuje na poruchy způsobené poškozením v důsledku nesprávného zacházení.

Příbuzné téma

- [Použití "Sound Connect" aplikace](#)

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002091161

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

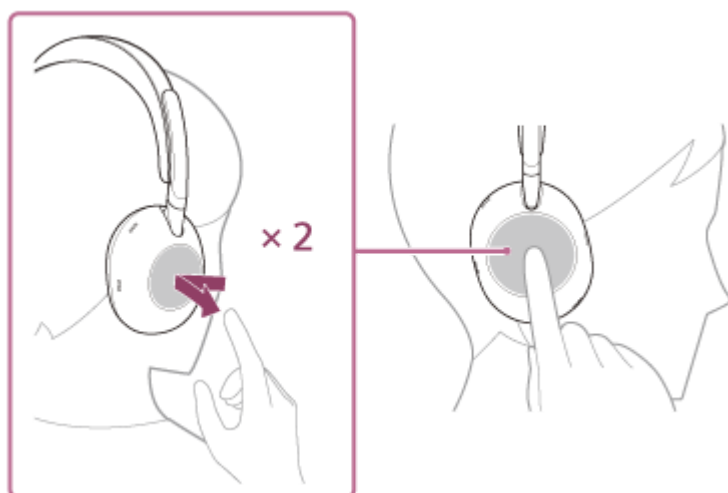
O dotykovém ovládacím panelu

Ovládací panel s dotykovým senzorem (A) na náhlavní soupravě slouží k různým úkonům, jako je přehrávání hudby, telefonní hovory nebo přepnutí do režimu rychlé pozornosti.



Hlavní akce

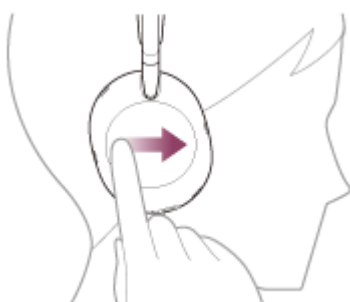
- Dvakrát rychle klepněte na tlačítko s intervalem přibližně 0,4 sekundy mezi jednotlivými klepnutími.



Během přehrávání hudby: přehrává nebo pozastavuje hudbu.

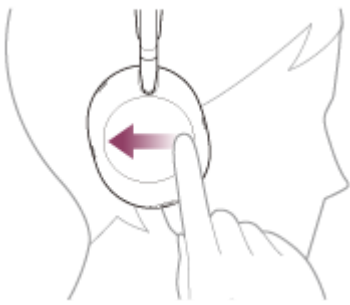
Telefonní hovor: Přijímá hovory během příchozího hovoru. Ukončuje hovor během hovoru.

- Potáhnutí dopředu a uvolnění.



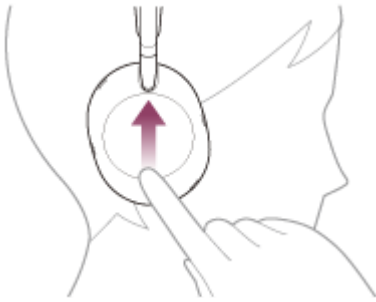
Během přehrávání hudby: Přeskočí na začátek následující stopy. Přetáčení vpřed: Potáhněte dopředu a podržte. V požadovaném místě přehrávání tlak uvolněte.

- Potáhnutí dozadu a uvolnění.



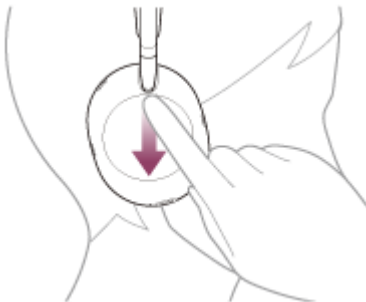
Během přehrávání hudby: Přeskočí na začátek předchozí nebo aktuální skladby během přehrávání. Přetáčení vzad: Potáhněte dozadu a podržte. V požadovaném místě přehrávání tlak uvolněte.

- Potáhnutí nahoru a uvolnění.



Během přehrávání hudby / telefonního hovoru: Zvyšuje hlasitost. Opakujte, dokud hlasitost nedosáhne požadované úrovně. Chcete-li pokračovat ve změně hlasitosti, potáhněte prstem nahoru a podržte. Na požadované úrovni uvolněte.

- Potáhnutí dolů a uvolnění.



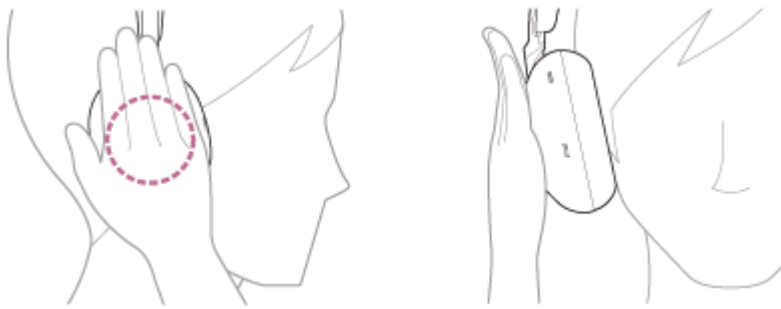
Během přehrávání hudby / telefonního hovoru: Snižuje hlasitost. Opakujte, dokud hlasitost nedosáhne požadované úrovně. Chcete-li pokračovat ve změně hlasitosti, potáhněte prstem dolů a podržte. Na požadované úrovni uvolněte.

- Podržení prstu na dotykovém snímači



Při používání funkce hlasového asistenta: Spustí hlasový vstup. Pro dokončení hlasového vstupu prst uvolněte.

- Dotkněte se celého dotykového ovládacího panelu sluchátek.



Aktivuje režim rychlé pozornosti. Režim rychlé pozornosti deaktivujete uvolněním ruky.

Tip

- Ovládací panel s dotykovým senzorem můžete zapnout/vypnout pomocí tlačítka “Sound Connect” aplikace.

Poznámka

- Pokud je stav komunikace špatný, může dojít k poruše zařízení Bluetooth v reakci na provozní postup náhlavní soupravy.
- Dostupné funkce se mohou lišit v závislosti na připojeném zařízení, hudebním softwaru nebo používané aplikaci. V některých případech může fungovat jinak nebo nemusí fungovat, i když jsou provedeny výše popsané provozní postupy.
- Aby se zabránilo nesprávným reakcím náhlavní soupravy, nelze přehrávat hudbu, uskutečňovat a přijímat hovory a provádět další akce, pokud nemáte náhlavní soupravu na uších, a to ani v případě, že klepnete na ovládací panel s dotykovým snímačem.

Příbuzné téma

- [Použití “Sound Connect” aplikace](#)
- [Ovládání audio zařízení \(připojení Bluetooth\)](#)
- [Funkce pro volání](#)
- [Nošení sluchátek](#)
- [Používání funkce Google™ Gemini](#)
- [Používání funkce hlasového asistenta \(Siri\)](#)
- [Rychlý poslech okolního zvuku \(režim rychlé pozornosti\)](#)
- [Příjem hovoru](#)
- [Uskutečnění hovoru](#)

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002096221

5-070-674-11(1) Copyright 2026 Sony Corporation

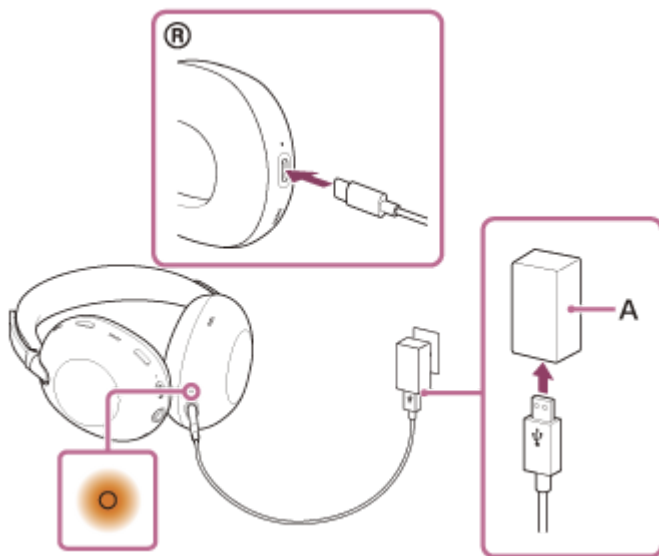
Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Nabíjení

Sluchátka obsahují integrovanou lithium-iontovou dobíjecí baterii. Před použitím náhlavní soupravy nabijte kabelem USB typu C.

1 Připojte sluchátka k elektrické zásuvce.

Použijte kabel USB typu C a síťový adaptér USB (A).



Indikátor nabíjení na náhlavní soupravě se rozsvítí oranžově.
Po dokončení nabíjení se indikátor nabíjení automaticky vypne.

Po dokončení nabíjení odpojte kabel USB Type-C.

Informace o době nabíjení

Doba potřebná k úplnému nabití náhlavní soupravy je přibližně 3,5 hodiny (*).

(* Doba potřebná k nabití prázdné baterie na plnou kapacitu. Doba nabíjení baterie se může lišit v závislosti na podmínkách používání.

Informace o nabíjení při používání sluchátek

Sluchátka můžete používat během nabíjení.

Při používání sluchátek během nabíjení se nabíjení zastaví na přibližně 80 % (pokud je úroveň nabití baterie vyšší než 80 %, nabíjení se nezahájí). Hodnota je hrubý odhad. Hodnota se může lišit v závislosti na okolním prostředí.

V závislosti na nabíjecím prostředí (například na použitém zdroji napájení nebo typu USB AC adaptéru) může být při nabíjení náhlavní soupravy slyšet elektrický šum.

Funkce náhlavní soupravy a provozní postupy nemusí fungovat správně.

Nenabíjejte náhlavní soupravu, pokud je na kabelu USB typu C nebo portu USB typu C tekutina, například voda nebo pot, nebo prach a jiné cizí předměty. To může způsobit popáleniny nebo vážná zranění v důsledku požáru, úrazu elektrickým proudem, přehřátí nebo vznícení nebo může způsobit poruchu. Při používání náhlavní soupravy během nabíjení dbejte následujících pokynů.

- Pokud máte pocit, že něco není v pořádku, okamžitě přestaňte sluchátka používat.
- Zkontrolujte, zda v portu není prach nebo cizí předměty.

- Pokud se kabel USB Type-C nebo port USB Type-C během nabíjení namočí, například vodou nebo potem, okamžitě odpojte kabel USB Type-C od připojeného zařízení a přestaňte nabíjet.



Při připojování kabelu USB nevyvíjejte na připojovací část nadměrnou sílu.

Při zapojování nebo odpojování kabelu držte zástrčku a zapojte ji přímo do vstupního konektoru kabelu sluchátek. Tahání za kabel nebo působení nadměrné síly může způsobit jeho přetržení.

Pokud je konektor kabelu USB deformovaný, například ohnutý, okamžitě jej přestaňte používat.

Detekce vody v nabíjecím portu

Když náhlavní souprava zjistí abnormalitu, například kapky vody nebo cizí předměty v portu USB typu C, upozorní vás hlasovými pokyny a oznámením na displeji. "Sound Connect" aplikaci.

Dokud je detekována abnormalita, nabíjení není k dispozici. Náhlavní soupravu nenabíjejte.

Všimněte si následujícího.

- Ujistěte se, že na portu USB typu C nejsou žádné cizí předměty.
- Pokud jsou na nabíjecím portu kapky vody, nechte jej před nabíjením zcela vyschnout.
- Pokud se v nabíjecím portu objeví cizí předměty, opatrně je odstraňte nástrojem, například vzduchovou prachovkou, a dávejte pozor, abyste nepoškodili port, a poté zkuste nabíjet.

Systemové požadavky pro nabíjení baterie pomocí USB

Napájecí adaptér USB

Komerčně dostupný síťový adaptér USB s konektorem typu C, který je schopen dodávat výstupní proud 1,5 A (1 500 mA) nebo více (modely pro země a oblasti s výjimkou čínské pevniny).

Komerčně dostupný síťový adaptér USB schopný dodávat výstupní proud 1,5 A (1 500 mA) nebo více (modely pro čínskou pevninu).

Kabel USB (modely pro země a regiony kromě pevninské Číny)

komerčně dostupný kabel USB typu C (v souladu se standardy USB)

Počítač

Počítač by měl být standardně vybaven portem USB.

- Nezaručujeme, že postupy budou fungovat na všech počítačích.
- Provozní postupy na vlastnoručně vyrobeném počítači nejsou zaručeny.

Tip

- Sluchátka lze rovněž nabíjet připojením sluchátek ke spuštěnému počítači pomocí běžně dostupného kabelu USB Type-C.

Poznámka

- Když jsou sluchátka zapnutá, baterie se nenabíjí zcela.
- Pokud je dodáván kabel USB typu C, nezapomeňte ho použít.
- Po dokončení nabíjení odpojte kabel USB typu C.

- Nabíjení nemusí být úspěšné v závislosti na typu napájecího kabelu USB Type-C.
- Funkce detekce vody může v závislosti na typu kabelu USB typu C fungovat nesprávně.
- Nabíjení nemusí být úspěšné v závislosti na typu napájecího adaptéru USB.
- Sluchátka nelze nabíjet, když počítač přejde do pohotovostního režimu (režimu spánku) nebo do režimu hibernace. V takovém případě změňte nastavení počítače a potom začněte znovu nabíjet.
- Nebudete-li sluchátka po delší dobu používat, může dojít k omezení počtu hodin, po které budou použitelná. Po několika cyklech nabití a vybití se však výdrž baterie zlepší. Při dlouhodobém skladování sluchátek nabíjejte baterii pravidelně jednou za 6 měsíců. Zabráníte tak úplnému vybití baterie.
- Nebudete-li sluchátka po delší dobu používat, může nabíjení baterie trvat déle.
- Pokud náhlavní souprava při nabíjení zjistí problém z následujících příčin, indikátor nabíjení bliká oranžově. V takovém případě zopakujte nabíjení v rozsahu teplot nabíjení. Pokud problém přetrvává, obraťte se na podporu společnosti Sony nebo na nejbližšího prodejce značky Sony.
 - Okolní teplota překračuje teplotní rozsah nabíjení 5 °C až 35 °C.
 - Došlo k problému s nabíjecí baterií.
- Pokud náhlavní soupravu delší dobu nepoužíváte, nemusí se indikátor nabíjení při nabíjení okamžitě rozsvítit oranžově. Počkejte chvíli, dokud se indikátor nerozsvítí.
- Poklesne-li výrazně počet hodin, po které je možné nabíjecí baterii používat, měli byste baterii vyměnit. Poradte se s nejbližším prodejcem společnosti Sony.
- Nevystavujte zařízení extrémním teplotním výkyvům, přímému slunečnímu záření, vlhkosti, písku, prachu ani elektrickým rázům. Sluchátka nikdy nenechávejte v zaparkovaném autě.
- Během připojování sluchátek k počítači se ujistěte, že jsou připojena přímo k počítači pomocí kabelu USB Type-C. Při připojení přes rozbočovač USB nebude nabíjení řádně dokončeno.

Příbuzné téma

- [O indikátoru](#)

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002086104

5-070-674-11(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Dostupná doba provozu

Dostupná provozní doba sluchátek s plně nabitou baterií je následující:

Připojení Bluetooth

Doba pro přehrávání hudby

Kodek	Funkce potlačení hluku / Režim okolního zvuku	Dostupná doba provozu
LDAC™	Funkce potlačení hluku: Aktivní	Maximálně 20 hodin
LDAC	Režim okolního zvuku: Aktivní	Maximálně 20 hodin
LDAC	Neaktivní	Maximálně 28 hodin
AAC	Funkce potlačení hluku: Aktivní	Maximálně 24 hodin
AAC	Režim okolního zvuku: Aktivní	Maximálně 24 hodin
AAC	Neaktivní	Maximálně 32 hodin
SBC	Funkce potlačení hluku: Aktivní	Maximálně 24 hodin
SBC	Režim okolního zvuku: Aktivní	Maximálně 24 hodin
SBC	Neaktivní	Maximálně 32 hodin
LC3	Funkce potlačení hluku: Aktivní	Maximálně 22 hodin
LC3	Režim okolního zvuku: Aktivní	Maximálně 22 hodin
LC3	Neaktivní	Maximálně 32 hodin

- Po 5 minutách nabíjení je možné přehrávat hudbu přibližně 90 minut.

Doba komunikace

Funkce potlačení hluku / Režim okolního zvuku	Dostupná doba provozu
Funkce potlačení hluku: Aktivní	Maximálně 16 hodin
Režim okolního zvuku: Aktivní	Maximálně 16 hodin
Neaktivní	Maximálně 20 hodin

Připojený kabel ke sluchátkům (zapnuté napájení)

Funkce potlačení hluku / Režim okolního zvuku	Dostupná doba provozu
Funkce potlačení hluku: Aktivní	Maximálně 20 hodin
Režim okolního zvuku: Aktivní	Maximálně 20 hodin

Funkce potlačení hluku / Režim okolního zvuku	Dostupná doba provozu
Neaktivní	Maximálně 30 hodin

Tip

- Pomocí "Sound Connect" můžete zkontrolovat, který kodek se pro připojení používá, nebo přepnout kodek. DSEE Ultimate™ funkci.

Poznámka

- Doba používání se může lišit od výše popsaného času v závislosti na nastavení funkcí sluchátek a podmínkách použití.
- Nastavíte-li následující funkce, bude dostupná provozní doba baterie kratší než doba uvedená výše.
 - Režim poslechu
 - Ekvalizér
 - DSEE Ultimate
 - Speak-to-Chat
 - Service Link
 - Další změny výchozích režimů a funkcí provedené v systému "Sound Connect" aplikace

Pokud nastavíte výše uvedené parametry současně, dostupná doba provozu baterie se ještě zkrátí.

Příbuzné téma

- [Použití "Sound Connect" aplikace](#)
- [Podporované kodeky](#)

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002086078

5-070-674-11(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Kontrola zbývajících kapacity baterie

Následujícími způsoby můžete zkontrolovat zbývajících kapacitu nabíjecí baterie.

Kontrola v chytrém telefonu

- Pokud používáte iPhone (iOS 13 nebo novější)

Když je náhlavní souprava připojena k iPhone prostřednictvím HFP (Hands-free Profile) Bluetooth, můžete na iPhone zkontrolovat zbývajících nabití baterie náhlavní soupravy. Podrobnosti naleznete v návodu k obsluze dodaném s iPhone.

Zobrazená zbývajících kapacita baterie se může v některých případech lišit od skutečné zbývajících kapacity. Jedná se o hrubý odhad.

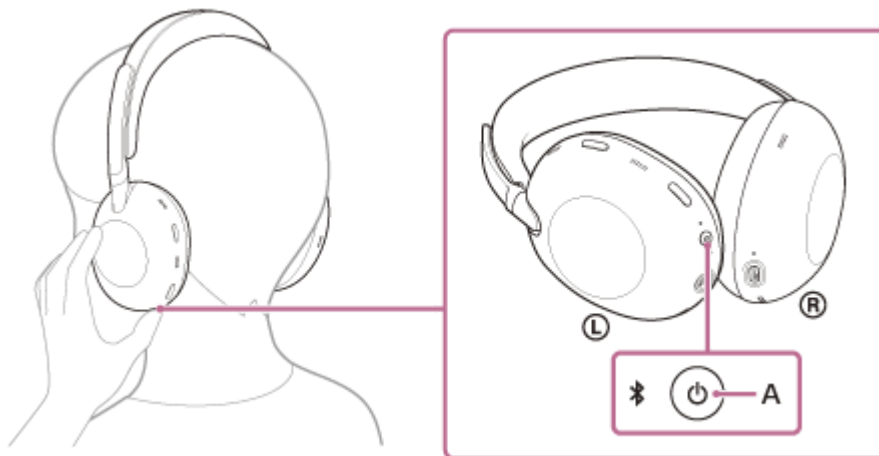
- Pokud používáte chytrý telefon se systémem Android™ (OS 8.1 nebo novější).

Když je náhlavní souprava připojena ke smartphonu se systémem Android prostřednictvím HFP Bluetooth, můžete na smartphonu zkontrolovat zbývajících nabití baterie náhlavní soupravy. Podrobnosti naleznete v návodu k obsluze dodaném se smartphonem se systémem Android.

Zobrazená zbývajících kapacita baterie se může v některých případech lišit od skutečné zbývajících kapacity. Jedná se o hrubý odhad.

Kontrola pomocí tlačítka napájení

Když stisknete tlačítko napájení (A), když je náhlavní souprava zapnutá, ozve se hlasové upozornění na zbývajících nabití baterie.



„Battery about XX %“ (Baterie nabita přibližně z XX %) (Hodnota „XX“ představuje přibližnou zbývajících hodnotu nabití.)

„Battery fully charged“ (Baterie plně nabita)

Zbývajících kapacita baterie uváděná hlasovým upozorněním se může v některých případech lišit od skutečné zbývajících kapacity. Jedná se o hrubý odhad.

Pokud je zbývajících nabití baterie při zapnutí náhlavní soupravy 10 % nebo méně, bliká indikátor po dobu přibližně 15 sekund oranžově.

Zkontrolujte pomocí oznámení hlasového navádění

Když se dobíjecí baterie vybité, hlasové pokyny se přehrají v následujících případech.

- Když je náhlavní souprava zapnutá
- Při používání náhlavní soupravy

Když se baterie zcela vybité, zazní alarm. Přehraje se hlasové navádění a náhlavní souprava se automaticky vypne.

Tip

- Zbývající nabití baterie náhlavní soupravy můžete také zkontrolovat pomocí funkce “Sound Connect” aplikace. Tuto aplikaci podporují smartphony se systémem Android i iPhone.

Poznámka

- Pokud nejsou náhlavní souprava a smartphone propojeny pomocí HFP, nebude zbývající nabití baterie zobrazeno správně.
- Pokud náhlavní soupravu připojíte k chytrému telefonu iPhone nebo Android s funkcí Media audio (A2DP) pouze ve vícebodovém připojení, nebude zbývající nabití baterie zobrazeno správně.
- Zbývající nabití baterie se nemusí správně zobrazit v následujících situacích. V takovém případě baterii opakovaně nabíjejte a vybijte. Poté se správně zobrazí zbývající nabití baterie.
 - Při prvním použití náhlavní soupravy po zakoupení
 - Pokud náhlavní souprava nebyla delší dobu používána.
 - Bezprostředně po aktualizaci softwaru

Příbuzné téma

- [Použití “Sound Connect” aplikace](#)
- [O indikátoru](#)

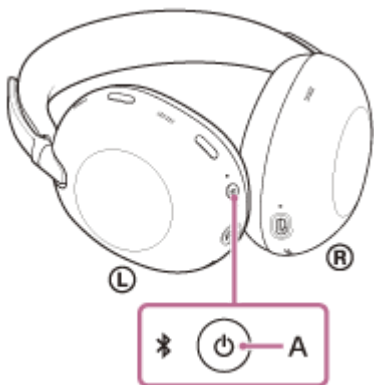
Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002086079

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Zapnutí sluchátek

- 1 Stiskněte a podržte tlačítko napájení (A) po dobu 2 sekund nebo déle, dokud indikátor nezačne blikat modře.



Příbuzné téma

- [Vypnutí sluchátek](#)

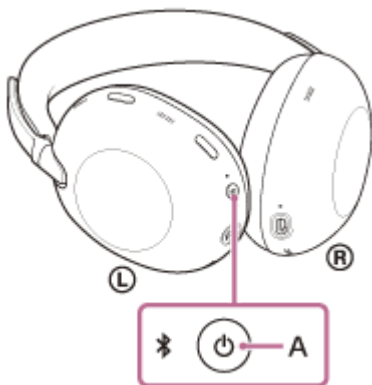
Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002086162

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Vypnutí sluchátek

- 1 Stiskněte a podržte tlačítko napájení (A) po dobu 2 sekund nebo déle, dokud modrý indikátor nezhasne.



Tip

- Náhlavní soupravu můžete také vypnout pomocí tlačítka “Sound Connect” aplikace.
- Když nejsou sluchátka nasazená, po 15 minutách se automaticky vypnou. Toto nastavení lze změnit pomocí “Sound Connect” aplikace.
- Při ukládání náhlavní soupravy do tašky nebo podobné nádoby náhlavní soupravu vypněte. Detekce nasazení nemusí fungovat správně.

Příbuzné téma

- [Použití “Sound Connect” aplikace](#)
- [Zapnutí sluchátek](#)

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002086159

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Jak navázat bezdrátové připojení k zařízením Bluetooth

Hudbu a handsfree hovory si můžete se sluchátky vychutnat bezdrátově pomocí funkce Bluetooth vašeho zařízení.

Párování

Chcete-li používat funkci Bluetooth, musíte předem zaregistrovat obě zařízení, která se budou vzájemně připojovat. Tento proces registrace se nazývá "párování". Spárujte sluchátka a zařízení ručně.

Připojení ke spárovanému zařízení

Jakmile zařízení jednou spárujete, není nutné jej párovat znovu. K zařízením, která již byla se sluchátky spárována, se připojte způsobem vhodným pro jednotlivá zařízení.

Podrobnosti o metodách párování nebo připojení naleznete v následujícím Souvisejícím tématu.

Příbuzné téma

- [Párování a připojení k smartphonu se systémem Android](#)
- [Párování a připojení k zařízení iPhone](#)
- [Párování a připojení k počítači \(Windows® 11\)](#)
- [Párování a připojení k počítači \(Mac\)](#)
- [Párování a připojení k zařízení Bluetooth](#)
- [Připojení ke spárovanému smartphonu se systémem Android](#)
- [Připojení ke spárovanému iPhone](#)
- [Připojení ke spárovanému počítači \(Windows 11\)](#)
- [Připojení ke spárovanému počítači \(Mac\)](#)
- [Připojení ke spárovanému zařízení Bluetooth](#)

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002086100

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Spojení s “Sound Connect” aplikací

Spusťte “Sound Connect” Připojte náhlavní soupravu ke smartphonu nebo iPhonu pomocí aplikace na smartphonu nebo iPhonu se systémem Android.



Sony Sound Connect 

Poznámka

- Připojení mezi náhlavní soupravou a některými smartphony nebo iPhony může být při používání náhlavní soupravy nestabilní. “Sound Connect” aplikace. V takovém případě proveďte připojení ke sluchátkům podle postupů uvedených v části „[Připojení ke spárovanému smartphonu se systémem Android](#)“ nebo „[Připojení ke spárovanému iPhonu](#)“.

Příbuzné téma

- [Použití “Sound Connect” aplikace](#)
- [Párování a připojení k smartphonu se systémem Android](#)
- [Párování a připojení k zařízení iPhone](#)
- [Párování a připojení k počítači \(Windows® 11\)](#)
- [Párování a připojení k počítači \(Mac\)](#)
- [Připojení ke spárovanému smartphonu se systémem Android](#)
- [Připojení ke spárovanému iPhonu](#)

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002087349

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Párování a připojení k smartphonu se systémem Android

Postup registrace zařízení, ke kterému se chcete připojit, se nazývá "párování". Před prvním použitím zařízení se sluchátka zařízení nejdříve spárujte.

Před zahájením provozního postupu zkontrolujte následující.

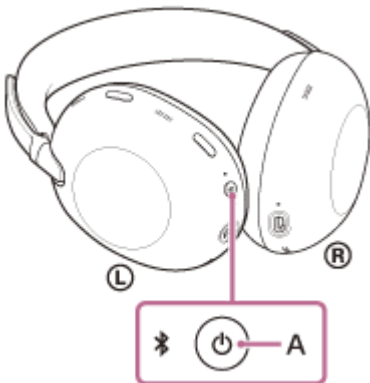
- Smartphone se systémem Android je umístěn ve vzdálenosti do 1 m od náhlavní soupravy.
- Sluchátka jsou dostatečně nabitá.
- Návod k obsluze smartphonu se systémem Android máte po ruce.

1 Zkontrolujte stav sluchátek.

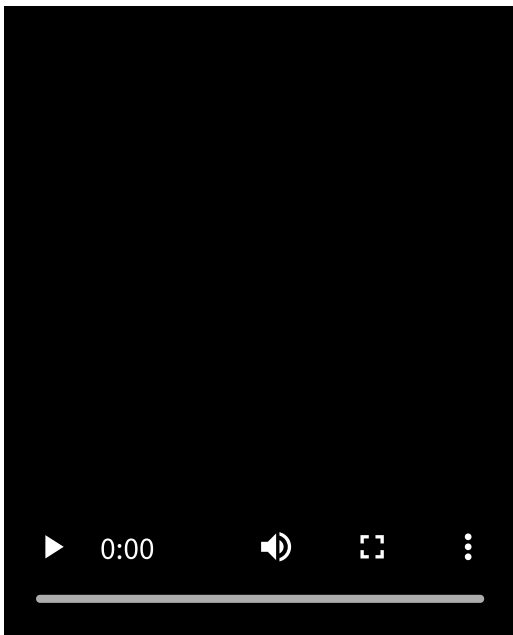
Náhlavní souprava přejde do režimu párování automaticky v následujících případech. Přejděte ke kroku 2.

- Při prvním spárování náhlavní soupravy se zařízením po zakoupení náhlavní soupravy.
- Po inicializaci náhlavní soupravy a vymazání všech informací o párování

Při párování druhého nebo dalšího zařízení, pokud již náhlavní souprava obsahuje informace o párování jiných zařízení, vstupte do režimu párování ručně. Stiskněte a podržte tlačítko Bluetooth (A) po dobu přibližně 5 sekund nebo déle.



Indikátor opakovaně bliká modře dvakrát za sebou. Ozve se hlasové upozornění: „Pairing“ (Párování).



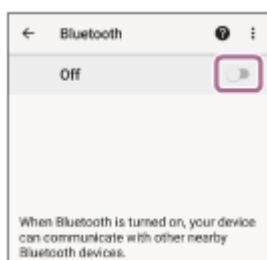
2 Pokud je obrazovka smartphonu se systémem Android zamknutá, odemkněte ji.

3 Na obrazovce smartphonu se systémem Android vyberte následující položky.

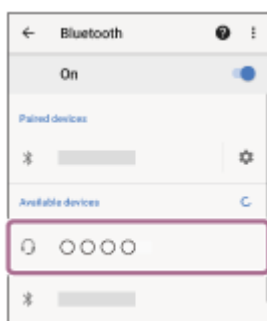
[Settings] - [Device connection] - [Bluetooth]



4 Dotykiem přepínače zapněte funkci Bluetooth.



5 Stiskněte položku [1000X THE COLLEXION].



Pokud je vyžadováno zadání hesla (*), zadejte „0000“.

Sluchátka a smartphone jsou vzájemně spárovány a spojeny.

Uslyšíte zvukové upozornění signalizující navázání spojení.

Pokud nejsou zařízení spojena, vyhledejte informace v části „[Připojení ke spárovanému smartphonu se systémem Android](#)“.

Pokud se na obrazovce smartphonu se systémem Android nezobrazí [1000X THE COLLEXION], zkuste to znovu od kroku 3.

(*) Přístupový klíč se může nazývat "přístupový kód", "kód PIN", "číslo PIN" nebo "heslo".

Tip

- Výše uvedený pracovní postup je příkladem. Další podrobnosti naleznete v návodu k obsluze dodaném se smartphonem se systémem Android.
- Chcete-li odstranit všechny informace o párování Bluetooth, přečtěte si část "[Inicializace sluchátek pro obnovení továrního nastavení](#)".

Poznámka

- Nedojde-li ke spárování do 5 minut, bude režim párování zrušen. V takovém případě vypněte napájení a začněte znovu od kroku 1.

- Po spárování zařízení Bluetooth není třeba je znovu párovat, s výjimkou následujících případů:
 - Pokud jsou informace o párování odstraněny, například po opravě.
 - Když je spárováno 9. zařízení
Sluchátka je možné spárovat až s 8 zařízeními. Pokud spárujete 9. zařízení, informace o párování s nejstarším datem a časem připojení budou přepsány informacemi o novém zařízení.
 - Pokud byly informace o párování náhlavní soupravy vymazány z připojeného zařízení Bluetooth.
 - Při inicializaci náhlavní soupravy
Dojde k vymazání všech informací o párování. V takovém případě odstraňte informace o párování sluchátek z daného připojeného zařízení a poté je opět spárujte.
- Sluchátka je možné spárovat s větším počtem zařízení, ale hudbu je možné přehrávat vždy pouze z 1 z nich.

Příbuzné téma

- [Jak navázat bezdrátové připojení k zařízením Bluetooth](#)
- [Připojení ke spárovanému smartphonu se systémem Android](#)
- [Poslech hudby ze zařízení prostřednictvím připojení Bluetooth](#)
- [Odpojení připojení Bluetooth \(po použití\)](#)
- [Inicializace sluchátek pro obnovení továrního nastavení](#)

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002086114

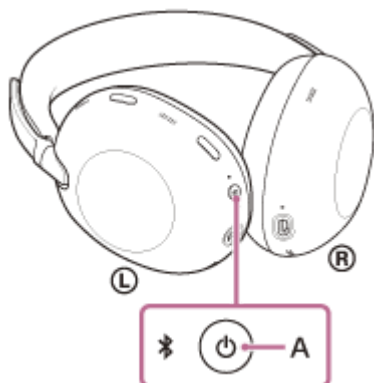
Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Připojení ke spárovanému smartphonu se systémem Android

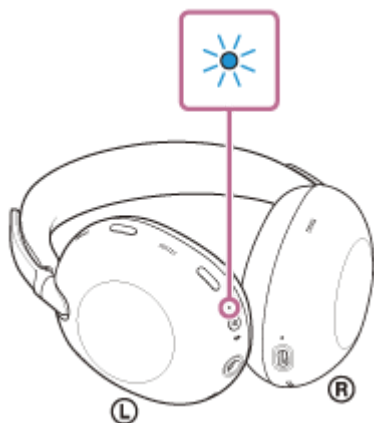
1 Pokud je obrazovka smartphonu se systémem Android zamknutá, odemkněte ji.

2 Zapněte sluchátka.

Stiskněte a podržte tlačítko napájení (A) po dobu 2 sekund nebo déle.



Uslyšíte zvukové upozornění signalizující, že sluchátka jsou zapnutá. Indikátor bliká modře i po uvolnění prstu z tlačítka.



Pokud se sluchátka automaticky připojila k poslednímu připojenému zařízení, je signalizováno zvukové upozornění, že je spojení navázáno.

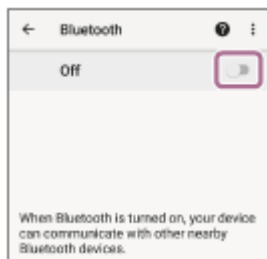
Zkontrolujte stav připojení ve smartphonu se systémem Android. Není-li připojení navázáno, přejděte ke kroku 3.

3 Na obrazovce smartphonu se systémem Android vyberte následující položky.

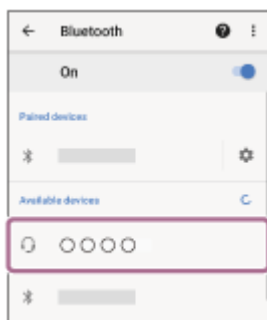
[Settings] - [Device connection] - [Bluetooth]



4 Dotykiem přepínače zapněte funkci Bluetooth.



5 Stiskněte položku [1000X THE COLLEXION].



Uslyšíte zvukové upozornění signalizující navázání spojení.

Tip

- Výše uvedený pracovní postup je příkladem. Další podrobnosti naleznete v návodu k obsluze dodaném se smartphonem se systémem Android.

Poznámka

- Při připojení se na připojovací zařízení může zobrazit [1000X THE COLLEXION],[LE_1000X THE COLLEXION] nebo obojí. Pokud jsou zobrazeny oba, vyberte [1000X THE COLLEXION].
- Pokud je naposledy připojené zařízení Bluetooth umístěno v blízkosti náhlavní soupravy, může se náhlavní souprava k tomuto zařízení připojit automaticky pouhým zapnutím náhlavní soupravy. V takovém případě deaktivujte funkci Bluetooth na naposledy připojeném zařízení nebo vypněte napájení.
- Pokud nelze smartphone se systémem Android připojit k náhlavní soupravě, vymažte informace o párování náhlavní soupravy ve smartphonu se systémem Android. Pak je znovu spárujte. Postup ovládání smartphonu se systémem Android naleznete v návodu k obsluze dodaném se smartphonem se systémem Android.

Příbuzné téma

- [Jak navázat bezdrátové připojení k zařízením Bluetooth](#)
- [Párování a připojení k smartphonu se systémem Android](#)
- [Poslech hudby ze zařízení prostřednictvím připojení Bluetooth](#)
- [Odpojení připojení Bluetooth \(po použití\)](#)
- [Inicializace sluchátek pro obnovení továrního nastavení](#)

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Přepínání mezi Classic Audio a LE Audio s chytrým telefonem se systémem Android

Po navázání připojení pomocí funkce LE Audio si můžete vychutnat hudbu ze smartphonu se systémem Android s menším zpožděním zvuku.

Nastavení pomocí "Sound Connect" aplikace.

Zařízení podporující LE Audio

Smartphone se systémem Android musí podporovat LE Audio.

Nejnovější informace o kompatibilních zařízeních naleznete na webových stránkách podpory.

O společnosti LE Audio

- Podporuje "LC3" kodek.
- Při připojení přes LE Audio nemusí některé funkce náhlavní soupravy fungovat. Podrobnosti naleznete v části "[Použití "Sound Connect" aplikace](#)".

Přepnutí na připojení LE Audio

- 1 Připojte náhlavní soupravu ke smartphonu se systémem Android prostřednictvím připojení Bluetooth.**
- 2 Spusťte "Sound Connect" a vyberte následující položky pro přepnutí metody připojení Bluetooth z Classic Audio na LE Audio.**
[BLUETOOTH CONNECTION QUALITY] - [Low latency]

Pokud [BLUETOOTH CONNECTION QUALITY] se nezobrazí, vyberte následující položky.
[LE Audio connection setting for headphones] - [LE Audio Priority]
- 3 Postupujte podle zobrazení na obrazovce "Sound Connect" přepínejte mezi Classic Audio a LE Audio připojení.**

Přepnutí na připojení Classic Audio

Spusťte "Sound Connect" a vyberte následující položky.

- Pro Xperia 1 IV/5 IV
[LE Audio connection setting for headphones] - [Classic Audio only (conventional connection method)]
- Pro jiná zařízení než Xperia 1 IV/5 IV
[BLUETOOTH CONNECTION QUALITY] - [Prioritize Sound Quality] / [Prioritize Stable Connection]

Tip

- Výše uvedený pracovní postup je příkladem. Další podrobnosti naleznete v návodu k obsluze dodaném se smartphonem se systémem Android.
- Pokud se zvuk zadržává nebo je připojení nestabilní, vyberte možnost [Prioritize Stable Connection] z nabídky [BLUETOOTH CONNECTION QUALITY].

Příbuzné téma

- [Použití "Sound Connect" aplikace](#)

- [Spojení s “Sound Connect” aplikace](#)
- [Párování a připojení k smartphonu se systémem Android](#)
- [Inicializace sluchátek pro obnovení továrního nastavení](#)

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002308110

5-070-674-11(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Párování a připojení k zařízení iPhone

Postup registrace zařízení, ke kterému se chcete připojit, se nazývá "párování". Před prvním použitím zařízení se sluchátka zařízení nejdříve spárujte.

Před zahájením provozního postupu zkontrolujte následující.

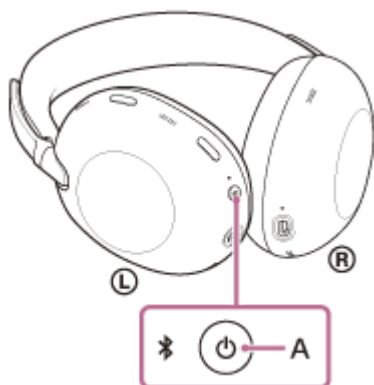
- iPhone je umístěn ve vzdálenosti do 1 m od náhlavní soupravy.
- Sluchátka jsou dostatečně nabitá.
- Návod k obsluze iPhonu máte po ruce.

1 Zkontrolujte stav sluchátek.

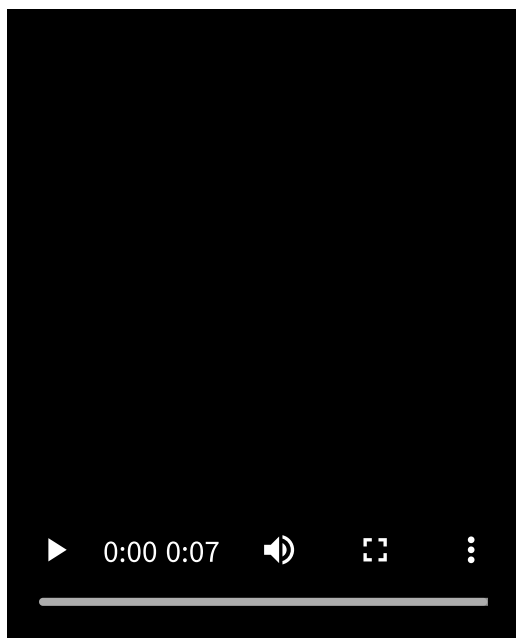
Náhlavní souprava přejde do režimu párování automaticky v následujících případech. Přejděte ke kroku 2.

- Při prvním spárování náhlavní soupravy se zařízením po zakoupení náhlavní soupravy.
- Po inicializaci náhlavní soupravy a vymazání všech informací o párování

Při párování druhého nebo dalšího zařízení, pokud již náhlavní souprava obsahuje informace o párování jiných zařízení, vstupte do režimu párování ručně. Stiskněte a podržte tlačítko Bluetooth (A) po dobu přibližně 5 sekund nebo déle.

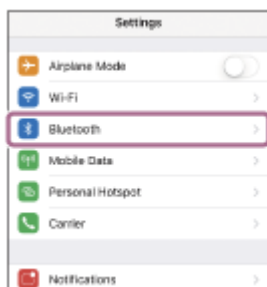


Indikátor opakovaně bliká modře dvakrát za sebou. Ozve se hlasové upozornění: „Pairing“ (Párování).



2 Pokud je obrazovka zařízení iPhone zamknutá, odemkněte ji.

3 Na obrazovce iPhone přejděte na [Settings] a dotkněte se tlačítka [Bluetooth].



4 Dotykiem přepínače zapněte funkci Bluetooth.



5 Stiskněte položku [1000X THE COLLEXION].



Pokud je vyžadováno zadání hesla (*), zadejte „0000“.

Sluchátka a iPhone jsou navzájem spárovány a propojeny.

Uslyšíte zvukové upozornění signalizující navázání spojení.

Pokud nejsou zařízení spojena, vyhledejte informace v části „[Připojení ke spárovanému iPhone](#)“.

Pokud se [1000X THE COLLEXION] na obrazovce iPhone nezobrazí, zkuste to znovu od kroku 3.

(* Přístupový klíč se může nazývat "přístupový kód", "kód PIN", "číslo PIN" nebo "heslo".

Tip

- Výše uvedený pracovní postup je příkladem. Další podrobnosti najdete v návodu k obsluze dodaném s iPhone.
- Chcete-li odstranit všechny informace o párování Bluetooth, přečtěte si část "[Inicializace sluchátek pro obnovení továrního nastavení](#)".

Poznámka

- Nedojde-li ke spárování do 5 minut, bude režim párování zrušen. V takovém případě vypněte napájení a začněte znovu od kroku 1.
- Po spárování zařízení Bluetooth není třeba je znovu párovat, s výjimkou následujících případů:
 - Pokud jsou informace o párování odstraněny, například po opravě.
 - Když je spárováno 9. zařízení
Sluchátka je možné spárovat až s 8 zařízeními. Pokud spárujete 9. zařízení, informace o párování s nejstarším datem a časem připojení budou přepsány informacemi o novém zařízení.

- Pokud byly informace o párování náhlavní soupravy vymazány z připojeného zařízení Bluetooth.
- Při inicializaci náhlavní soupravy
Dojde k vymazání všech informací o párování. V takovém případě odstraňte informace o párování sluchátek z daného připojeného zařízení a poté je opět spárujte.
- Sluchátka je možné spárovat s větším počtem zařízení, ale hudbu je možné přehrávat vždy pouze z 1 z nich.

Příbuzné téma

- [Jak navázat bezdrátové připojení k zařízením Bluetooth](#)
- [Připojení ke spárovanému iPhoneu](#)
- [Poslech hudby ze zařízení prostřednictvím připojení Bluetooth](#)
- [Odpojení připojení Bluetooth \(po použití\)](#)
- [Inicializace sluchátek pro obnovení továrního nastavení](#)

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002086074

5-070-674-11(1) Copyright 2026 Sony Corporation

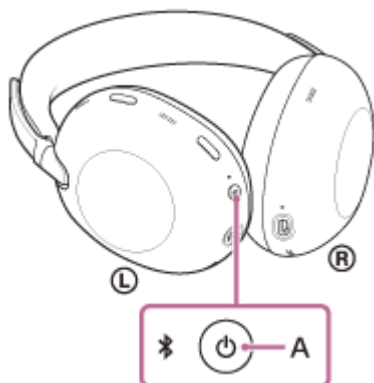
Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Připojení ke spárovanému iPhoneu

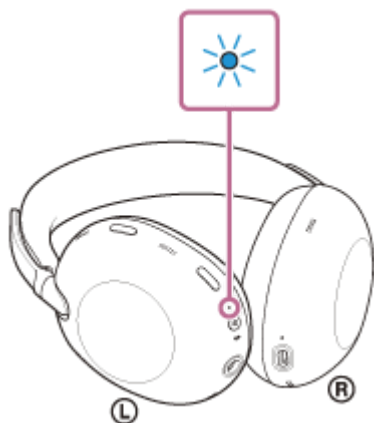
1 Pokud je obrazovka zařízení iPhone zamknutá, odemkněte ji.

2 Zapněte sluchátka.

Stiskněte a podržte tlačítko napájení (A) po dobu 2 sekund nebo déle.



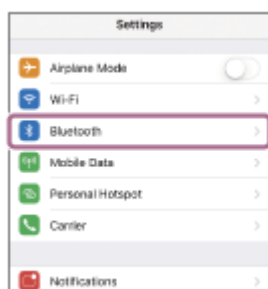
Uslyšíte zvukové upozornění signalizující, že sluchátka jsou zapnutá. Indikátor bliká modře i po uvolnění prstu z tlačítka.



Pokud se sluchátka automaticky připojila k poslednímu připojenému zařízení, je signalizováno zvukové upozornění, že je spojení navázáno.

Zkontrolujte stav připojení na iPhoneu. Není-li připojení navázáno, přejděte ke kroku 3.

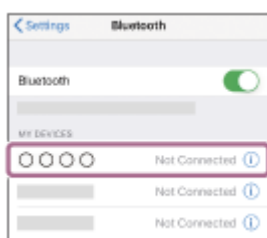
3 Na obrazovce iPhoneu přejděte na [Settings] a dotkněte se tlačítka [Bluetooth].



4 Dotykiem přepínače zapněte funkci Bluetooth.



5 Stiskněte položku [1000X THE COLLEXION].



Uslyšíte zvukové upozornění signalizující navázání spojení.

Tip

- Výše uvedený pracovní postup je příkladem. Další podrobnosti najdete v návodu k obsluze dodaném s iPhone.

Poznámka

- Při připojení se na připojovací zařízení může zobrazit [1000X THE COLLEXION],[LE_1000X THE COLLEXION] nebo obojí. Pokud jsou zobrazeny oba, vyberte [1000X THE COLLEXION].
- Pokud je naposledy připojené zařízení Bluetooth umístěno v blízkosti náhlavní soupravy, může se náhlavní souprava k tomuto zařízení připojit automaticky pouhým zapnutím náhlavní soupravy. V takovém případě deaktivujte funkci Bluetooth na naposledy připojeném zařízení nebo vypněte napájení.
- Pokud nelze iPhone k náhlavní soupravě připojit, vymažte informace o párování náhlavní soupravy v iPhone. Pak je znovu spárujte. Provozní postupy na iPhone naleznete v návodu k obsluze dodaném s iPhone.

Příbuzné téma

- [Jak navázat bezdrátové připojení k zařízením Bluetooth](#)
- [Párování a připojení k zařízením iPhone](#)
- [Poslech hudby ze zařízení prostřednictvím připojení Bluetooth](#)
- [Odpojení připojení Bluetooth \(po použití\)](#)

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002086075

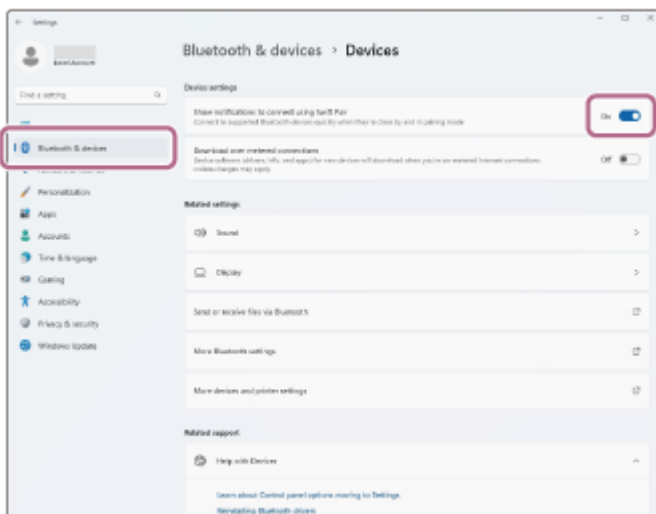
Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Párování a připojení k počítači (Windows® 11)

Postup registrace zařízení, ke kterému se chcete připojit, se nazývá "párování". Před prvním použitím zařízení se sluchátka zařízení nejdříve spárujte.

Před zahájením provozního postupu zkontrolujte následující.

- Váš počítač je vybaven funkcí Bluetooth, která podporuje připojení pro přehrávání hudby (A2DP).
- Pokud v počítači používáte aplikaci pro videohovory, je počítač vybaven funkcí Bluetooth, která podporuje připojení pro volání (HFP/HSP).
- Počítač se nachází do 1 m od sluchátek.
- Sluchátka jsou dostatečně nabitá.
- Návod k obsluze počítače máte po ruce.
- V závislosti na používaném počítači může být nutné zapnout vestavěný adaptér Bluetooth. V následujících případech se řiďte návodem k obsluze dodaným s počítačem.
 - Nevíte, jak zapnout adaptér Bluetooth.
 - Chcete vědět, zda má váš počítač vestavěný adaptér Bluetooth.
- Chcete-li použít funkci Swift Pair, klikněte na následující tlačítko, položky a přepínač, abyste zapnuli funkci Swift Pair. [Start] tlačítko - [Settings] - [Bluetooth & devices] - [Show notifications to connect using Swift Pair]

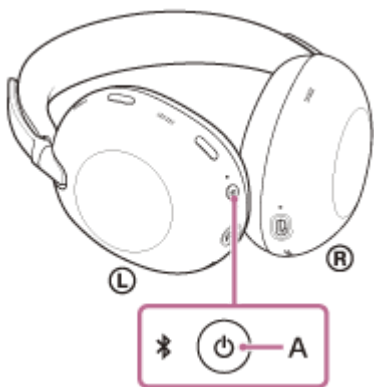


1 Zkontrolujte stav sluchátek.

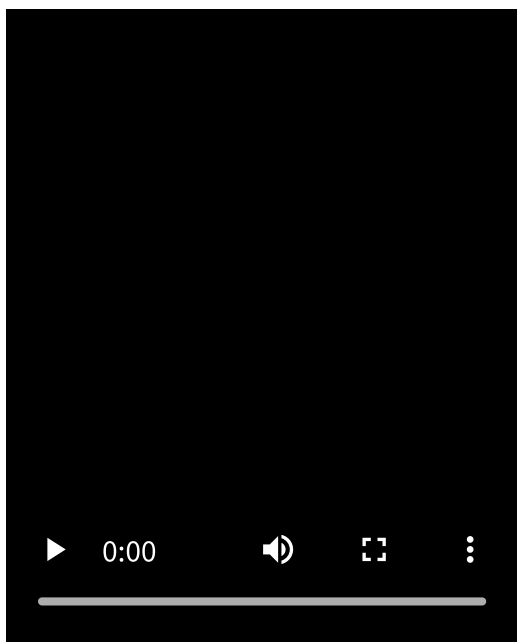
Náhlavní souprava přejde do režimu párování automaticky v následujících případech. Přejděte ke kroku 2.

- Při prvním spárování náhlavní soupravy se zařízením po zakoupení náhlavní soupravy.
- Po inicializaci náhlavní soupravy a vymazání všech informací o párování

Při párování druhého nebo dalšího zařízení, pokud již náhlavní souprava obsahuje informace o párování jiných zařízení, vstupte do režimu párování ručně. Stiskněte a podržte tlačítko Bluetooth (A) po dobu přibližně 5 sekund nebo déle.



Indikátor opakovaně bliká modře dvakrát za sebou. Ozve se hlasové upozornění: „Pairing“ (Párování).

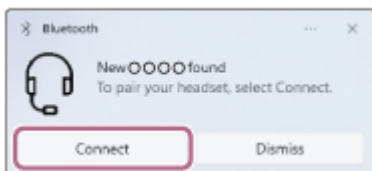


- 2 Pokud se počítač nachází v pohotovostním režimu (režimu spánku) nebo v režimu hibernace, probudte počítač.**

Chcete-li použít funkci Rychlé párování, přejděte ke kroku 3.

Chcete-li se připojit bez použití funkce Swift Pair, přejděte ke kroku 4 a pokračujte krokem 8.

- 3 V místní nabídce zobrazené na obrazovce počítače vyberte položku [Connect].**

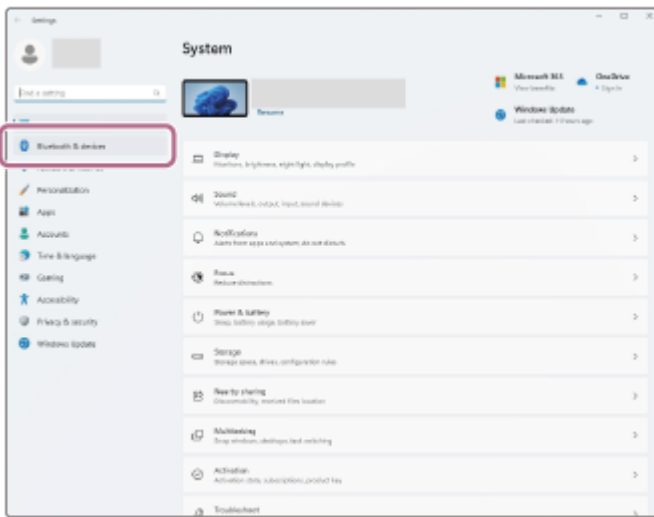


Sluchátka a počítač jsou vzájemně spárovány a spojeni.

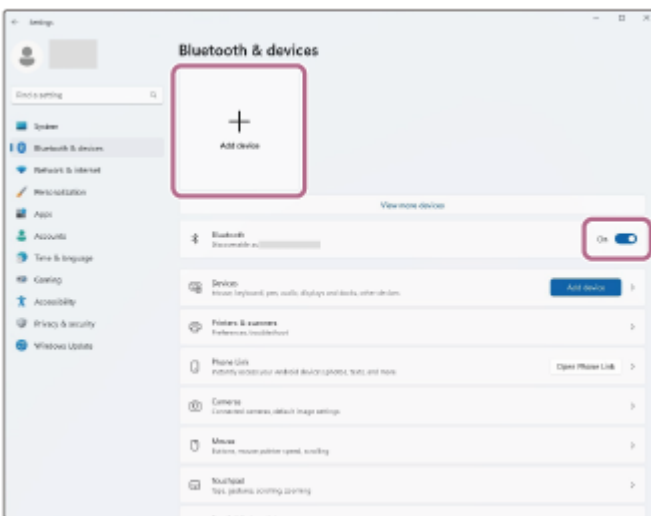
Uslyšíte zvukové upozornění signalizující navázání spojení.

- 4 Na obrazovce počítače klikněte na tlačítko [Start], potom klikněte na možnost [Settings].**

- 5 Klikněte na volbu [Bluetooth & devices].**



6 Klikněte na tlačítko [Bluetooth] zapnete funkci Bluetooth. Klikněte na volbu [Add device].



7 Klikněte na volbu [Bluetooth].



8 Klikněte na [1000X THE COLLEXION].



Pokud je vyžadováno zadání hesla (*), zadejte „0000“.

Sluchátka a počítač jsou vzájemně spárovány a spojeny.

Uslyšíte zvukové upozornění signalizující navázání spojení.

Pokud nejsou zařízení spojena, vyhledejte informace v části „[Připojení ke spárovanému počítači \(Windows 11\)](#)“.

Pokud se na obrazovce počítače nezobrazí [1000X THE COLLEXION], zkuste to znovu od kroku 4.

(*) Přístupový klíč se může nazývat "přístupový kód", "kód PIN", "číslo PIN" nebo "heslo".

Tip

- Výše uvedený pracovní postup je příkladem. Více informací naleznete v návodu k obsluze dodaném s počítačem.
- Chcete-li odstranit všechny informace o párování Bluetooth, přečtěte si část "[Inicializace sluchátek pro obnovení továrního nastavení](#)".

Poznámka

- Nedojde-li ke spárování do 5 minut, bude režim párování zrušen. V takovém případě vypněte napájení a začněte znovu od kroku 1.
- Po spárování zařízení Bluetooth není třeba je znovu párovat, s výjimkou následujících případů:
 - Pokud jsou informace o párování odstraněny, například po opravě.
 - Když je spárováno 9. zařízení
Sluchátka je možné spárovat až s 8 zařízeními. Pokud spárujete 9. zařízení, informace o párování s nejstarším datem a časem připojení budou přepsány informacemi o novém zařízení.
 - Pokud byly informace o párování náhlavní soupravy z připojeného zařízení Bluetooth odstraněny.
 - Při inicializaci náhlavní soupravy
Dojde k vymazání všech informací o párování. V takovém případě odstraňte informace o párování sluchátek z daného připojeného zařízení a poté je opět spárujte.
- Sluchátka je možné spárovat s větším počtem zařízení, ale hudbu je možné přehrávat vždy pouze z 1 z nich.

Příbuzné téma

- [Jak navázat bezdrátové připojení k zařízením Bluetooth](#)
- [Připojení ke spárovanému počítači \(Windows 11\)](#)
- [Poslech hudby ze zařízení prostřednictvím připojení Bluetooth](#)
- [Video volání v počítači](#)
- [Odpojení připojení Bluetooth \(po použití\)](#)
- [Inicializace sluchátek pro obnovení továrního nastavení](#)

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Párování a připojení k počítači (Mac)

Postup registrace zařízení, ke kterému se chcete připojit, se nazývá "párování". Před prvním použitím zařízení se sluchátka zařízení nejdříve spárujte.

Kompatibilní operační systém

macOS (verze 12 nebo novější)

Před zahájením provozního postupu zkontrolujte následující.

- Váš počítač je vybaven funkcí Bluetooth, která podporuje připojení pro přehrávání hudby (A2DP).
- Pokud v počítači používáte aplikaci pro videohovory, je počítač vybaven funkcí Bluetooth, která podporuje připojení pro volání (HFP/HSP).
- Počítač se nachází do 1 m od sluchátek.
- Sluchátka jsou dostatečně nabitá.
- Návod k obsluze počítače máte po ruce.
- V závislosti na používaném počítači může být nutné zapnout vestavěný adaptér Bluetooth. V následujících případech se řiďte návodem k obsluze dodaným s počítačem.
 - Nevíte, jak zapnout adaptér Bluetooth.
 - Chcete vědět, zda má váš počítač vestavěný adaptér Bluetooth.

- Nastavte reproduktor počítače do režimu zapnuto.

Pokud je reproduktor počítače vypnutý, není z náhlavní soupravy slyšet žádný zvuk.

🔊 : ikona reproduktoru je vypnutá

Ikona níže ukazuje, že reproduktor počítače je zapnutý.

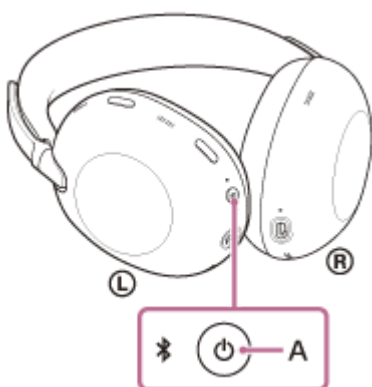


1 Zkontrolujte stav sluchátek.

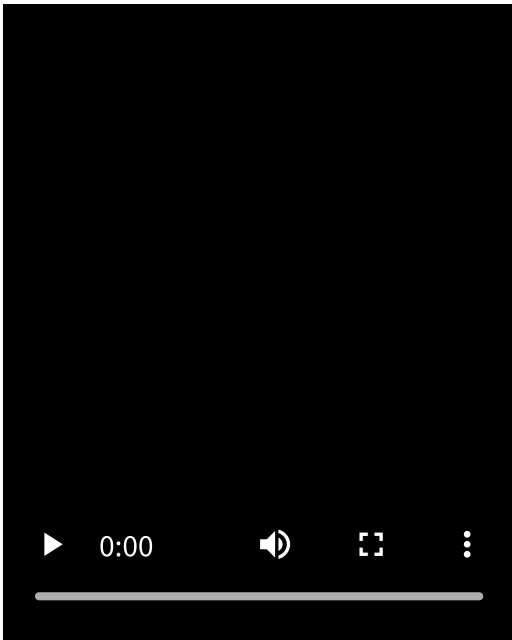
Náhlavní souprava přejde do režimu párování automaticky v následujících případech. Přejděte ke kroku 2.

- Při prvním spárování náhlavní soupravy se zařízením po zakoupení náhlavní soupravy.
- Po inicializaci náhlavní soupravy a vymazání všech informací o párování

Při párování druhého nebo dalšího zařízení, pokud již náhlavní souprava obsahuje informace o párování jiných zařízení, vstupte do režimu párování ručně. Stiskněte a podržte tlačítko Bluetooth (A) po dobu přibližně 5 sekund nebo déle.



Indikátor opakovaně bliká modře dvakrát za sebou. Ozve se hlasové upozornění: „Pairing“ (Párování).



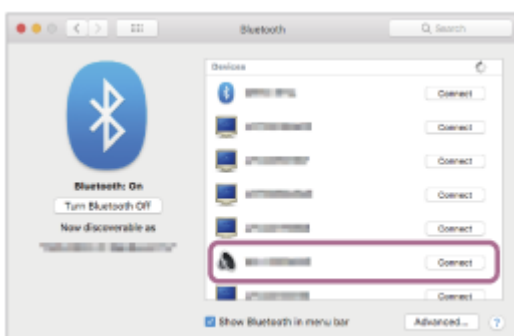
2 Pokud se počítač nachází v pohotovostním režimu (režimu spánku) nebo v režimu hibernace, probudte počítač.

3 V doku v dolní části obrazovky počítače vyberte následující položky.
[System Preferences] - [Bluetooth]

 : ikona systémových předvoleb



4 Vyberte [1000X THE COLLEXION] na stránce [Bluetooth] a klikněte na tlačítko [Connect].



Pokud je vyžadováno zadání hesla (*), zadejte „0000“.

Sluchátka a počítač jsou vzájemně spárovány a spojeni.

Uслыšíte zvukové upozornění signalizující navázání spojení.

Pokud nejsou zařízení spojena, vyhledejte informace v části „[Připojení ke spárovanému počítači \(Mac\)](#)“.

Pokud se na obrazovce počítače nezobrazí [1000X THE COLLEXION], zkuste to znovu od kroku 3.

(*) Přístupový klíč se může nazývat "přístupový kód", "kód PIN", "číslo PIN" nebo "heslo".

Tip

- Výše uvedený pracovní postup je příkladem. Více informací naleznete v návodu k obsluze dodaném s počítačem.
- Chcete-li odstranit všechny informace o párování Bluetooth, přečtěte si část "[Inicializace sluchátek pro obnovení továrního nastavení](#)".

Poznámka

- Nedojde-li ke spárování do 5 minut, bude režim párování zrušen. V takovém případě vypněte napájení a začněte znovu od kroku 1.
- Po spárování zařízení Bluetooth není třeba je znovu párovat, s výjimkou následujících případů:
 - Pokud jsou informace o párování odstraněny, například po opravě.
 - Když je spárováno 9. zařízení
Sluchátka je možné spárovat až s 8 zařízeními. Pokud spárujete 9. zařízení, informace o párování s nejstarším datem a časem připojení budou přepsány informacemi o novém zařízení.
 - Pokud byly informace o párování náhlavní soupravy vymazány z připojeného zařízení Bluetooth.
 - Při inicializaci náhlavní soupravy
Dojde k vymazání všech informací o párování. V takovém případě odstraňte informace o párování sluchátek z daného připojeného zařízení a poté je opět spárujte.
- Sluchátka je možné spárovat s větším počtem zařízení, ale hudbu je možné přehrávat vždy pouze z 1 z nich.

Příbuzné téma

- [Jak navázat bezdrátové připojení k zařízením Bluetooth](#)
- [Připojení ke spárovanému počítači \(Mac\)](#)
- [Poslech hudby ze zařízení prostřednictvím připojení Bluetooth](#)
- [Video volání v počítači](#)
- [Odpojení připojení Bluetooth \(po použití\)](#)
- [Inicializace sluchátek pro obnovení továrního nastavení](#)

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002087440

5-070-674-11(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Připojení ke spárovanému počítači (Windows 11)

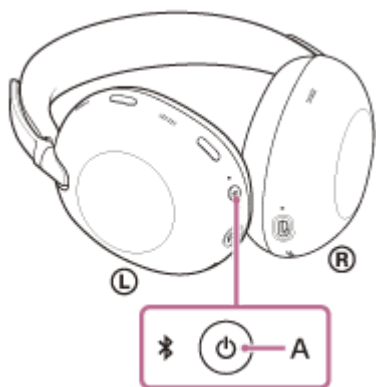
Před zahájením provozního postupu zkontrolujte následující.

- V závislosti na používaném počítači může být nutné zapnout vestavěný adaptér Bluetooth. V následujících případech se řiďte návodem k obsluze dodaným s počítačem.
 - Nevíte, jak zapnout adaptér Bluetooth.
 - Chcete vědět, zda má váš počítač vestavěný adaptér Bluetooth.

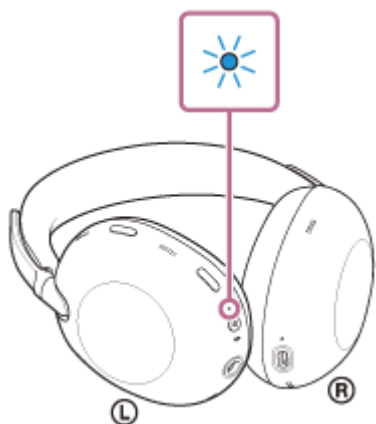
1 Pokud se počítač nachází v pohotovostním režimu (režimu spánku) nebo v režimu hibernace, probudte počítač.

2 Zapněte sluchátka.

Stiskněte a podržte tlačítko napájení (A) po dobu 2 sekund nebo déle.



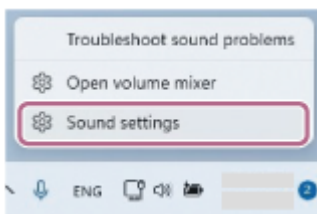
Uslyšíte zvukové upozornění signalizující, že sluchátka jsou zapnutá. Indikátor bliká modře i po uvolnění prstu z tlačítka.



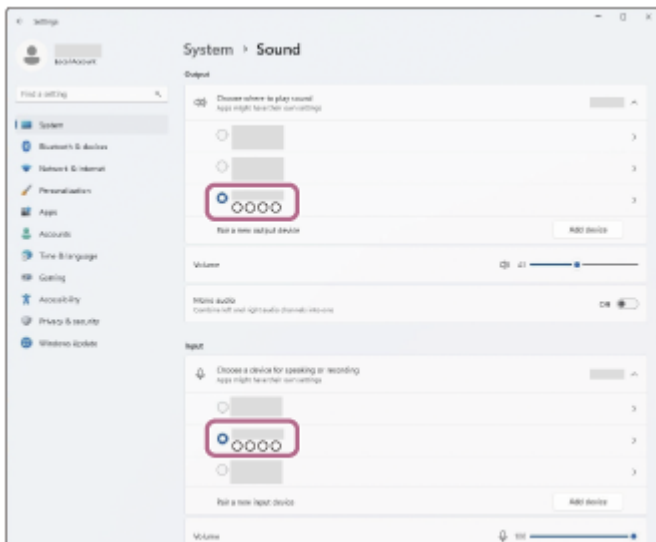
Pokud se sluchátka automaticky připojila k poslednímu připojenému zařízení, je signalizováno zvukové upozornění, že je spojení navázáno.

Zkontrolujte stav připojení na počítači. Není-li připojení navázáno, přejděte ke kroku 3.

3 Na obrazovce počítače pravým tlačítkem myši klikněte na ikonu reproduktoru na panelu nástrojů, potom vyberte možnost [Sound settings].

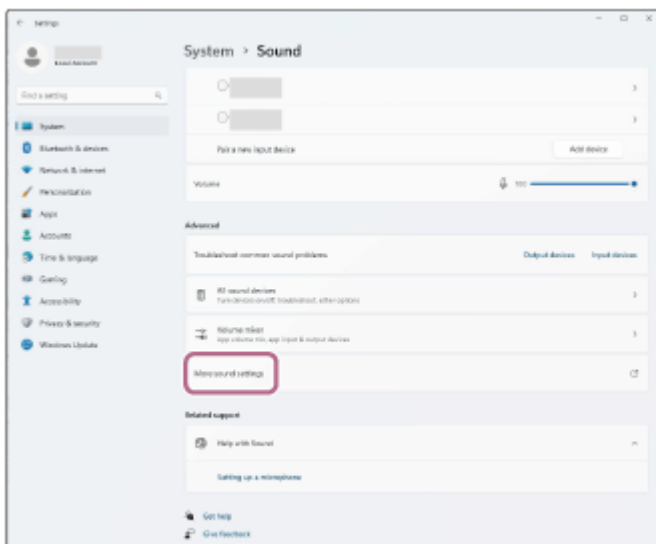


4 Na [Sound] vyberte [1000X THE COLLEXION] pro [Output] a [Input].

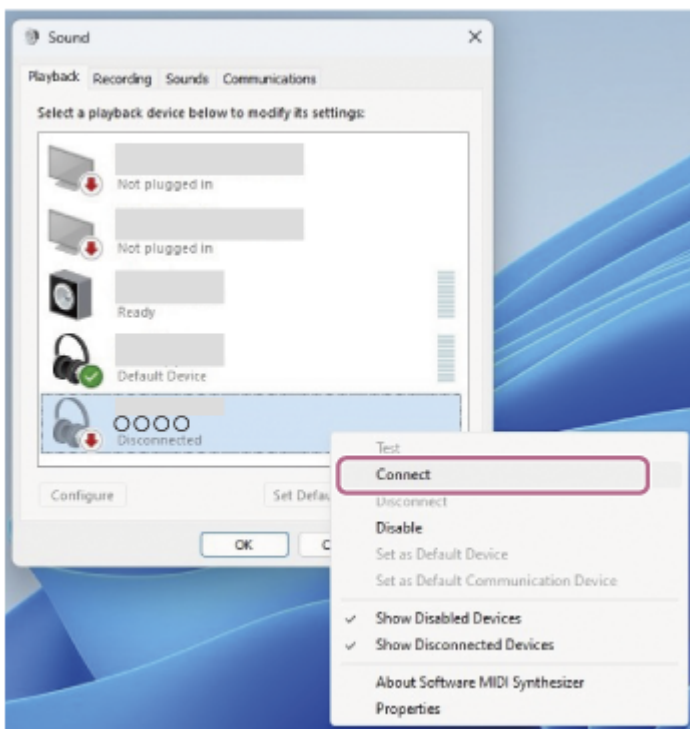


Sluchátka a počítač jsou vzájemně spárovány a spojeny. Uslyšíte zvukové upozornění signalizující navázání spojení. Pokud se [1000X THE COLLEXION] nezobrazí pro [Output] a [Input], přejděte ke kroku 5.

5 Klikněte na volbu [More sound settings].

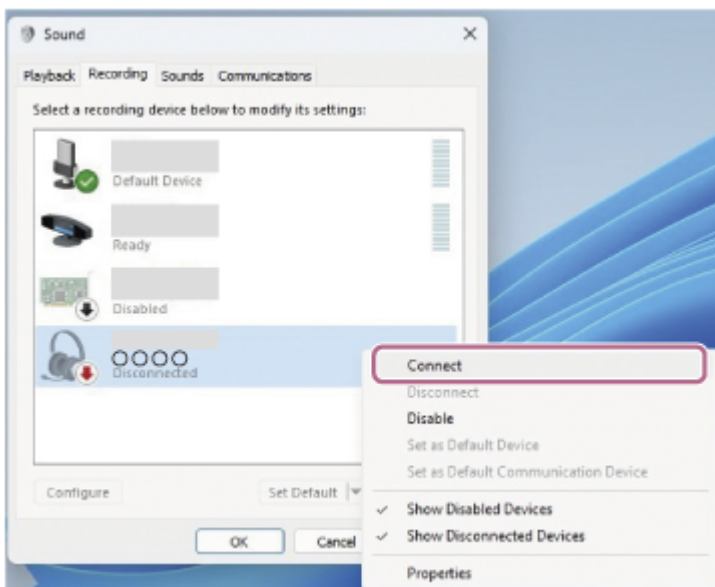


6 Na [Playback] na kartě [Sound] vyberte [1000X THE COLLEXION], klikněte na něj pravým tlačítkem myši a vyberte [Connect] ze zobrazené nabídky.



Připojení bude navázáno.
Uslyšíte zvukové upozornění signalizující navázání spojení.

- 7** Na [Recording] vyberte [100X THE COLLEXION], klikněte na něj pravým tlačítkem myši a vyberte [Connect] ze zobrazené nabídky.



Tip

- Výše uvedený pracovní postup je příkladem. Více informací naleznete v návodu k obsluze dodaném s počítačem.

Poznámka

- Pokud je kvalita přehrávané hudby špatná, zkontrolujte, zda je v zařízení A2DP je v nastavení počítače povolena funkce podporující připojení k přehrávání hudby. Více informací naleznete v návodu k obsluze dodaném s počítačem.
- Pokud je naposledy připojené zařízení Bluetooth umístěno v blízkosti náhlavní soupravy, může se náhlavní souprava k tomuto zařízení připojit automaticky pouhým zapnutím náhlavní soupravy. V takovém případě deaktivujte funkci Bluetooth na naposledy připojeném zařízení nebo vypněte napájení.

- Pokud nemůžete připojit počítač k náhlavní soupravě, odstraňte informace o párování náhlavní soupravy v počítači. Pak je znovu spárujte. Informace o postupech na počítači naleznete v návodu k obsluze dodaném s počítačem.

Příbuzné téma

- [Jak navázat bezdrátové připojení k zařízením Bluetooth](#)
- [Párování a připojení k počítači \(Windows® 11\)](#)
- [Poslech hudby ze zařízení prostřednictvím připojení Bluetooth](#)
- [Odpojení připojení Bluetooth \(po použití\)](#)

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002095092

5-070-674-11(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Připojení ke spárovanému počítači (Mac)

Kompatibilní operační systém

macOS (verze 12 nebo novější)

Před zahájením provozního postupu zkontrolujte následující.

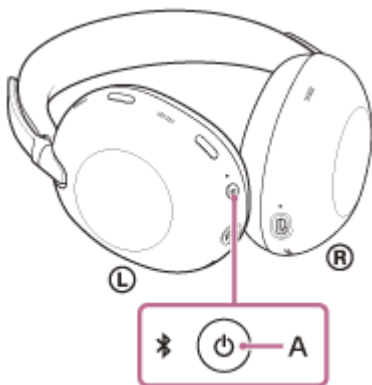
- V závislosti na používaném počítači může být nutné zapnout vestavěný adaptér Bluetooth. V následujících případech se řiďte návodem k obsluze dodaným s počítačem.
 - Nevíte, jak zapnout adaptér Bluetooth.
 - Chcete vědět, zda má váš počítač vestavěný adaptér Bluetooth.
- Nastavte reproduktor počítače do režimu zapnuto.
Pokud je reproduktor počítače vypnutý, není z náhlavní soupravy slyšet žádný zvuk.
🔊 : ikona reproduktoru je vypnutá
Ikona níže ukazuje, že reproduktor počítače je zapnutý.



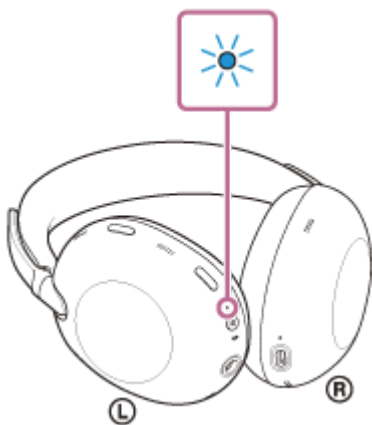
1 Pokud se počítač nachází v pohotovostním režimu (režimu spánku) nebo v režimu hibernace, probudte počítač.

2 Zapněte sluchátka.

Stiskněte a podržte tlačítko napájení (A) po dobu 2 sekund nebo déle.



Uslyšíte zvukové upozornění signalizující, že sluchátka jsou zapnutá.
Indikátor bliká modře i po uvolnění prstu z tlačítka.



Pokud se sluchátka automaticky připojila k poslednímu připojenému zařízení, je signalizováno zvukové upozornění, že je spojení navázáno.

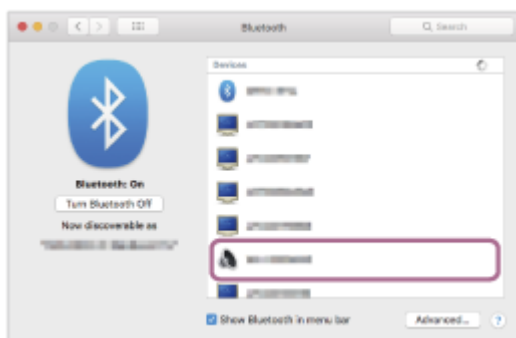
Zkontrolujte stav připojení na počítači. Není-li připojení navázáno, přejděte ke kroku 3.

**3 V doku v dolní části obrazovky počítače vyberte následující položky.
[System Preferences] - [Bluetooth]**

 : ikona systémových předvoleb



4 Klikněte na [1000X THE COLLEXION] na stránce [Bluetooth] na obrazovce a současně stiskněte tlačítko Ovládání počítače a vyberte možnost [Connect] z kontextové nabídky.



Připojení bude navázáno. Uslyšíte zvukové upozornění signalizující navázání spojení.

- Výše uvedený pracovní postup je příkladem. Více informací naleznete v návodu k obsluze dodaném s počítačem.

Poznámka

- Pokud je kvalita přehrávané hudby špatná, zkontrolujte, zda je v zařízení A2DP je v nastavení počítače povolena funkce podporující připojení k přehrávání hudby. Více informací naleznete v návodu k obsluze dodaném s počítačem.
- Pokud je naposledy připojené zařízení Bluetooth umístěno v blízkosti náhlavní soupravy, může se náhlavní souprava k tomuto zařízení připojit automaticky pouhým zapnutím náhlavní soupravy. V takovém případě deaktivujte funkci Bluetooth na naposledy připojeném zařízení nebo vypněte napájení.
- Pokud nemůžete připojit počítač k náhlavní soupravě, odstraňte informace o párování náhlavní soupravy v počítači. Pak je znovu spárujte. Informace o postupech na počítači naleznete v návodu k obsluze dodaném s počítačem.

Příbuzné téma

- [Jak navázat bezdrátové připojení k zařízením Bluetooth](#)
- [Párování a připojení k počítači \(Mac\)](#)
- [Poslech hudby ze zařízení prostřednictvím připojení Bluetooth](#)
- [Odpojení připojení Bluetooth \(po použití\)](#)

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002087353

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Párování a připojení k zařízení Bluetooth

Postup registrace zařízení, ke kterému se chcete připojit, se nazývá "párování". Před prvním použitím zařízení se sluchátka zařízení nejdříve spárujte.

Před zahájením provozního postupu zkontrolujte následující.

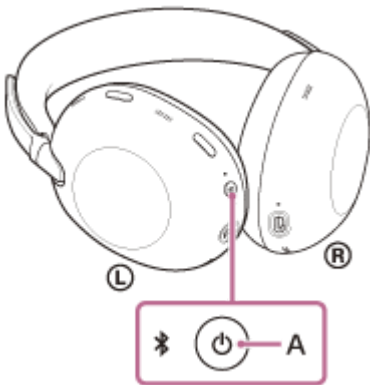
- Zařízení Bluetooth je umístěno ve vzdálenosti do 1 m od náhlavní soupravy.
- Sluchátka jsou dostatečně nabitá.
- Návod k obsluze zařízení Bluetooth máte po ruce.

1 Zkontrolujte stav sluchátek.

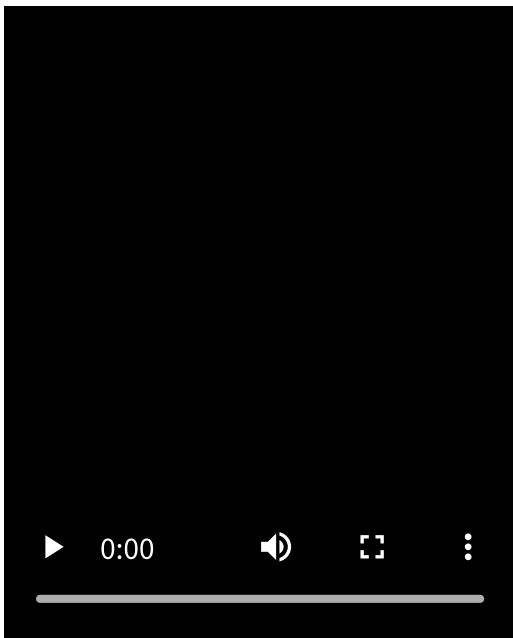
Náhlavní souprava přejde do režimu párování automaticky v následujících případech. Přejděte ke kroku 2.

- Při prvním spárování náhlavní soupravy se zařízením po zakoupení náhlavní soupravy.
- Po inicializaci náhlavní soupravy a vymazání všech informací o párování

Při párování druhého nebo dalšího zařízení, pokud již náhlavní souprava obsahuje informace o párování jiných zařízení, vstupte do režimu párování ručně. Stiskněte a podržte tlačítko Bluetooth (A) po dobu přibližně 5 sekund nebo déle.



Indikátor opakovaně bliká modře dvakrát za sebou. Ozve se hlasové upozornění: „Pairing“ (Párování).



2 Proveďte postup párování v zařízení Bluetooth a vyhledejte tuto náhlavní soupravu.

[1000X THE COLLEXION] se zobrazí v seznamu detekovaných zařízení na obrazovce zařízení Bluetooth. Pokud se tato položka nezobrazí, zopakujte postup od kroku 1.

3 Pro spárování vyberte [1000X THE COLLEXION] zobrazený na obrazovce zařízení Bluetooth.

Pokud je vyžadováno zadání hesla (*), zadejte „0000“.

(* Přístupový klíč se může nazývat "přístupový kód", "kód PIN", "číslo PIN" nebo "heslo".

4 Vytvořte připojení Bluetooth ze zařízení Bluetooth.

Některá zařízení se po dokončení párování automaticky spojí se sluchátky.

Uslyšíte zvukové upozornění signalizující navázání spojení.

Pokud nejsou zařízení spojena, vyhledejte informace v části „[Připojení ke spárovanému zařízení Bluetooth](#)“.

Tip

- Výše uvedený pracovní postup je příkladem. Další podrobnosti naleznete v návodu k obsluze dodaném se zařízením Bluetooth.
- Chcete-li odstranit všechny informace o párování Bluetooth, přečtěte si část "[Inicializace sluchátek pro obnovení továrního nastavení](#)".

Poznámka

- Nedojde-li ke spárování do 5 minut, bude režim párování zrušen. V takovém případě vypněte napájení a začněte znovu od kroku 1.
- Po spárování zařízení Bluetooth není třeba je znovu párovat, s výjimkou následujících případů:
 - Pokud jsou informace o párování odstraněny, například po opravě.
 - Když je spárováno 9. zařízení
Sluchátka je možné spárovat až s 8 zařízeními. Pokud spárujete 9. zařízení, informace o párování s nejstarším datem a časem připojení budou přepsány informacemi o novém zařízení.
 - Pokud byly informace o párování náhlavní soupravy vymazány z připojeného zařízení Bluetooth.
 - Při inicializaci náhlavní soupravy
Dojde k vymazání všech informací o párování. V takovém případě odstraňte informace o párování sluchátek z daného připojeného zařízení a poté je opět spárujte.
- Sluchátka je možné spárovat s větším počtem zařízení, ale hudbu je možné přehrávat vždy pouze z 1 z nich.

Příbuzné téma

- [Jak navázat bezdrátové připojení k zařízením Bluetooth](#)
- [Připojení ke spárovanému zařízení Bluetooth](#)
- [Poslech hudby ze zařízení prostřednictvím připojení Bluetooth](#)
- [Odpojení připojení Bluetooth \(po použití\)](#)
- [Inicializace sluchátek pro obnovení továrního nastavení](#)

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

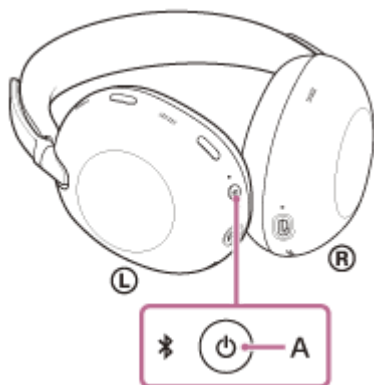
TP1002086133

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

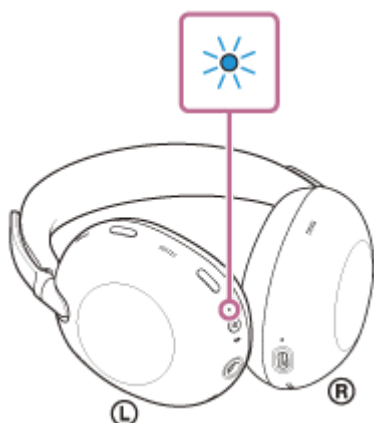
Připojení ke spárovanému zařízení Bluetooth

1 Zapněte sluchátka.

Stiskněte a podržte tlačítko napájení (A) po dobu 2 sekund nebo déle.



Uslyšíte zvukové upozornění signalizující, že sluchátka jsou zapnutá. Indikátor bliká modře i po uvolnění prstu z tlačítka.



Pokud se sluchátka automaticky připojila k poslednímu připojenému zařízení, je signalizováno zvukové upozornění, že je spojení navázáno.

Zkontrolujte stav připojení na zařízení Bluetooth. Není-li připojení navázáno, přejděte ke kroku 2.

2 Vytvořte připojení Bluetooth ze zařízení Bluetooth.

Provozní postupy na zařízení Bluetooth naleznete v návodu k obsluze dodaném se zařízením Bluetooth.

Když je zařízení připojeno, ozve se zvuk signalizující navázání spojení.

Tip

- Výše uvedený pracovní postup je příkladem. Další podrobnosti naleznete v návodu k obsluze dodaném se zařízením Bluetooth.

Poznámka

- Při připojení se na připojovací zařízení může zobrazit [1000X THE COLLEXION],[LE_1000X THE COLLEXION] nebo obojí. Pokud jsou zobrazeny oba, vyberte [1000X THE COLLEXION].

- Pokud je naposledy připojené zařízení Bluetooth umístěno v blízkosti náhlavní soupravy, může se náhlavní souprava k tomuto zařízení připojit automaticky pouhým zapnutím náhlavní soupravy. V takovém případě deaktivujte funkci Bluetooth na naposledy připojeném zařízení nebo vypněte napájení.
- Pokud nelze připojit zařízení Bluetooth k náhlavní soupravě, odstraňte informace o párování náhlavní soupravy v zařízení Bluetooth. Pak je znovu spárujte. Provozní postupy na zařízení Bluetooth naleznete v návodu k obsluze dodaném se zařízením Bluetooth.

Příbuzné téma

- [Jak navázat bezdrátové připojení k zařízením Bluetooth](#)
- [Párování a připojení k zařízením Bluetooth](#)
- [Poslech hudby ze zařízení prostřednictvím připojení Bluetooth](#)
- [Odpojení připojení Bluetooth \(po použití\)](#)

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002086130

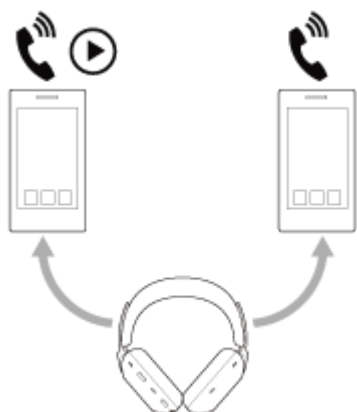
5-070-674-11(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Připojení sluchátek k 2 zařízením současně (vícebodové připojení)

Náhlavní soupravu lze současně připojit ke 2 zařízením prostřednictvím připojení Bluetooth, což umožňuje.

- Čekání na příchozí hovor pro 2 smartphony
Se sluchátky můžete poslouchat hudbu přehrávanou na jednom smartphonu, přitom čekat na příchozí hovor na obou smartphonech a příchozí hovor přijmout.



- Přepínání přehrávání hudby mezi 2 zařízeními
Přehrávání hudby můžete přepínat z jednoho zařízení na druhé bez nutnosti opětovného připojení Bluetooth.



Připojení náhlavní soupravy ke 2 zařízením současně prostřednictvím připojení Bluetooth

- 1 Spárujte sluchátka s 2 zařízeními.
- 2 Spustíte první zařízení a navažete spojení Bluetooth s náhlavní soupravou.
- 3 Druhým zařízením navažete spojení Bluetooth s náhlavní soupravou.

Při pokusu o připojení spárovaného třetího zařízení k náhlavní soupravě prostřednictvím připojení Bluetooth, když jsou již 2 zařízení připojena prostřednictvím připojení Bluetooth, dojde k následujícímu. Spojení Bluetooth se zařízením, které naposledy přehrávalo hudbu, zůstane zachováno. Spojení Bluetooth s druhým zařízením bude odpojeno. Poté se naváže spojení Bluetooth mezi třetím zařízením a náhlavní soupravou.

Přehrávání hudby při připojení náhlavní soupravy ke 2 zařízením prostřednictvím připojení Bluetooth

- Při spuštění přehrávání hudby pomocí sluchátek se přehraje hudba ze zařízení, které hudbu přehrávalo jako poslední.
- Pokud při přehrávání hudby na prvním zařízení spustíte přehrávání pomocí druhého zařízení, bude hudba z druhého zařízení slyšet přes náhlavní soupravu.

Telefonování, když je náhlavní souprava připojena ke 2 zařízením prostřednictvím připojení Bluetooth

- Pokud je náhlavní souprava připojena ke 2 smartphonům prostřednictvím připojení Bluetooth současně, obě zařízení budou v pohotovostním režimu.
- Při příchozím hovoru na prvním přístroji bude vyzváněcí tón slyšet přes sluchátka. Když během hovoru přes náhlavní soupravu přijde na druhé zařízení příchozí hovor, ozve se vyzváněcí tón překrývající hovor na prvním zařízení. V takovém případě můžete pomocí sluchátek přijmout nebo odmítnout druhý hovor, ale nelze ukončit první hovor. Pokud chcete ukončit první hovor, musíte připojené zařízení ovládat. Pokud je druhé volání přijato bez ukončení prvního volání, první volání bude pokračovat v tichosti. Po ukončení druhého hovoru se vrátíte k prvnímu hovoru.

Poznámka

- Pokud se připojené zařízení přepíná v nechtěnou dobu, můžete zabránit přepnutí zařízení tak, že na smartphonu vypnete zvuk oznámení a funkční zvuk nebo že snížíte jeho hlasitost.
- Pomocí "Sound Connect" můžete nastavit, aby zařízení pokračovalo v přehrávání hudby z dříve použitého zdroje zvuku.

Příbuzné téma

- [Použití "Sound Connect" aplikace](#)
- [Jak navázat bezdrátové připojení k zařízením Bluetooth](#)
- [Podporované kodeky](#)

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002091925

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Přepínání zvuku mezi více zařízeními pomocí „přepínač audia“

"přepínač audia" je funkce společnosti Google, která přepíná zvuk mezi zařízeními se systémem Android. Sluchátka, která podporují funkci „přepínač audia“, se mohou připojit k několika zařízením. Používáte-li sluchátka na zařízeních se zapnutou funkcí „přepínač audia“, zvuk ze sluchátek se bude mezi zařízeními plynule přepínat. Vaše zařízení vás upozorní, když se zvuk zařízení přepne.

Kompatibilní smartphony

Systém Android 8.0 nebo novější

Podrobnosti o „přepínač audia“ naleznete na následující adrese URL.

https://support.google.com/android/?p=switch_audio

Chcete-li tuto funkci používat, musíte náhlavní soupravu a zařízení připojit prostřednictvím Google Fast Pair.

Podrobnosti o Google Fast Pair, viz následující URL.

<https://support.google.com/android/answer/9417604>

Poznámka

- Specifikace funkce „přepínač audia“ se mohou bez upozornění změnit.

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002308111

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Sdílení hudby pomocí "Auracast™ broadcast audio"

"Vysílání zvuku Auracast™" je funkce LE Audio.

Sluchátka s podporou "Auracast™ broadcast audio" umožňují poslouchat stejnou hudbu současně na více sluchátkách z jednoho smartphonu.

Poznámka

- Je vyžadováno připojené zařízení, které podporuje "Auracast™ broadcast audio". Podrobnosti naleznete v návodu k obsluze dodaném s připojeným zařízením.

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002308112

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Odpojení připojení Bluetooth (po použití)

1 Připojení Bluetooth odpojte obsluhou zařízení Bluetooth.

Uslyšíte zvukové upozornění.

2 Vypněte sluchátka.

Uslyšíte zvukové upozornění.

Tip

- Po ukončení přehrávání hudby se připojení Bluetooth může v závislosti na zařízení Bluetooth automaticky ukončit.

Příbuzné téma

- [Vypnutí sluchátek](#)

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002086084

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

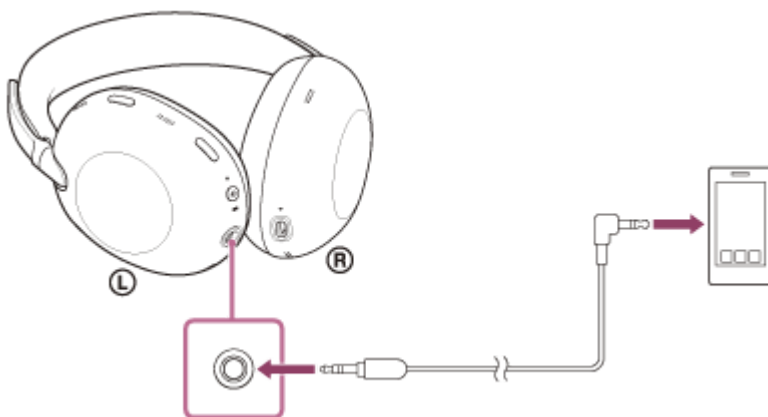
Použití dodaného kabelu ke sluchátkům

Náhlavní soupravu můžete používat jako sluchátka s potlačením šumu, pokud je náhlavní souprava připojena k zařízení pomocí dodaného kabelu sluchátek a je zapnutá.

Sluchátka podporují přehrávání High-Resolution Audio.

1 Připojte zařízení pro přehrávání ke vstupnímu konektoru kabelu sluchátek pomocí dodaného kabelu ke sluchátkům.

K připojovanému zařízení vždy připojujte konektor ve tvaru L.



2 Zapněte sluchátka.

Uslyšíte zvukové upozornění signalizující, že sluchátka jsou zapnutá.

Tip

- Pokud při zapnuté náhlavní soupravě odpojíte kabel sluchátek od náhlavní soupravy, můžete si hudbu a hovory vychutnávat bezdrátově pomocí funkce Bluetooth.
- Při příchozím hovoru bude přes sluchátka slyšet vyzváněcí tón. Přijměte hovor pomocí smartphonu a hovořte do mikrofону telefonu. Hlas volajícího uslyšíte ze sluchátek. Odpojíte-li kabel sluchátek od smartphonu, můžete telefonovat pomocí mikrofónu a reproduktoru telefonu.

Poznámka

- Použijte pouze dodaný kabel ke sluchátkům.
- Když je náhlavní souprava vypnutá, nelze ji používat.
- Při zapojování nebo odpojování kabelu držte zástrčku a zapojte ji přímo do vstupního konektoru kabelu sluchátek. Tahání za kabel nebo působení nadměrné síly může způsobit jeho přetržení.
- Zkontrolujte, zda je zástrčka zcela zasunutá. Pokud není zástrčka zcela zasunutá, nemusí být slyšet zvuk.
- Při použití kabelu sluchátek nelze používat funkci Bluetooth.
- Můžete použít režim rychlé pozornosti a Speak-to-Chat když je náhlavní souprava připojena k zařízení kabelem sluchátek a je zapnutá. Provádějte na přehrávacím zařízení provozní postupy, jako je nastavení hlasitosti a přehrávání/pozastavení.
- Při použití kabelu sluchátek je nastavení režimu poslechu zakázáno. Kromě toho jsou vypnuty ovládací prvky náhlavní soupravy.

- Při telefonování připojením kabelu ke sluchátkům vypněte Speak-to-Chat. Pokud je povolena možnost Speak-to-Chat, hlas volajícího nebude ze sluchátek slyšet.

Příbuzné téma

- [Používání funkce potlačení hluku](#)
- [Poslech okolního zvuku při přehrávání hudby \(režim okolního zvuku\)](#)
- [Rychlý poslech okolního zvuku \(režim rychlé pozornosti\)](#)
- [Mluvení s lidmi, když máte nasazená sluchátka \(Speak-to-Chat\)](#)

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002086136

5-070-674-11(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Poslech hudby ze zařízení prostřednictvím připojení Bluetooth

Pokud vaše zařízení Bluetooth podporuje následující profily, můžete poslouchat hudbu a ovládat zařízení z náhlavní soupravy prostřednictvím připojení Bluetooth.

- A2DP (Advanced Audio Distribution Profile)
Můžete bezdrátově poslouchat hudbu ve vysoké kvalitě.
- AVRCP (Audio Video Remote Control Profile)
Můžete upravit hlasitost a další nastavení.

Postup ovládání se může lišit v závislosti na zařízení Bluetooth. Viz návod k obsluze dodaný se zařízením Bluetooth.

1 Připojte náhlavní soupravu k zařízení Bluetooth.

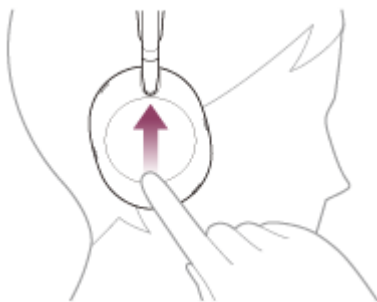
2 Nasad'te si náhlavní soupravy na uši.

Postup nasazování náhlavní soupravy na uši naleznete v části "[Nošení sluchátek](#)".

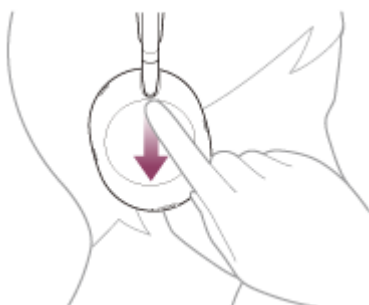
3 Spust'te přehrávání pomocí zařízení Bluetooth a nastavte hlasitost na mírnou úroveň.

4 Hlasitost nastavíte pomocí dotykového ovládacího panelu sluchátek.

- Zvýšení hlasitosti:
Opakovaně přejeďte prstem nahoru, dokud hlasitost nedosáhne požadované úrovně.



- Snížení hlasitosti:
Opakovaně přejeďte prstem dolů, dokud hlasitost nedosáhne požadované úrovně.



- Plynulá změna hlasitosti:
Přejeďte prstem nahoru nebo dolů a podržte jej. Na požadované úrovni hlasitosti uvolněte.

Když hlasitost dosáhne maximálního nebo minimálního nastavení, ozve se zvuková výstraha.

Tip

- Náhlavní souprava podporuje SCMS-T ochranu obsahu. Hudbu a další zvuky můžete na náhlavní soupravě poslouchat ze zařízení, jako je přenosný televizor, který podporuje SCMS-T ochranu obsahu.
- V závislosti na zařízení Bluetooth může být nutné upravit hlasitost nebo nastavit zvukový výstup na zařízení.
- Hlasitost sluchátek během hovoru a během poslechu hudby lze nastavit nezávisle na sobě. I když během přehrávání hudby změňte hlasitost, hlasitost volání se nezmění.

Poznámka

- Pokud je stav komunikace špatný, může dojít k poruše zařízení Bluetooth v reakci na provozní postup náhlavní soupravy.

Příbuzné téma

- [Jak navázat bezdrátové připojení k zařízením Bluetooth](#)
- [Ovládání audio zařízení \(připojení Bluetooth\)](#)
- [Používání funkce potlačení hluku](#)

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002086116

5-070-674-11(1) Copyright 2026 Sony Corporation

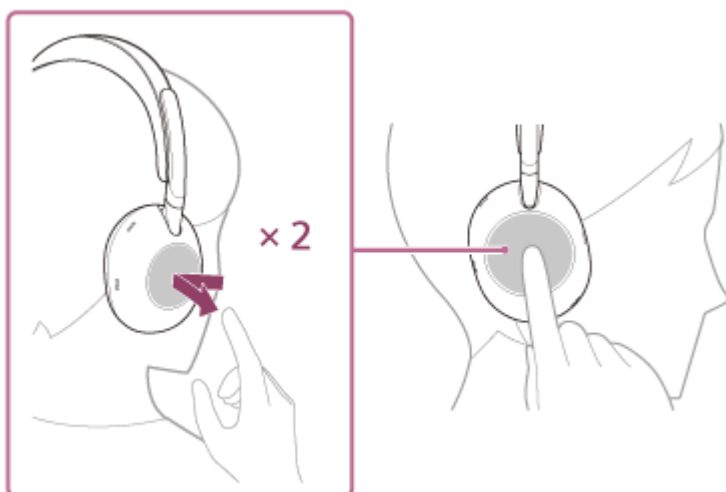
Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Ovládání audio zařízení (připojení Bluetooth)

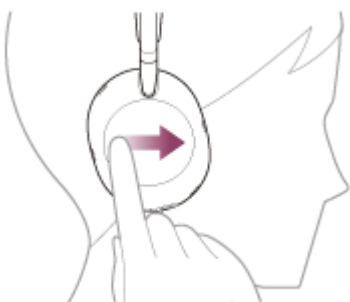
Pokud vaše zařízení Bluetooth podporuje AVRCP profilové funkce, jsou k dispozici následující provozní postupy. Dostupné funkce se mohou lišit v závislosti na zařízení Bluetooth, proto si přečtěte návod k obsluze dodaný se zařízením.

Pomocí ovládacího panelu dotykového senzoru můžete provádět následující akce.

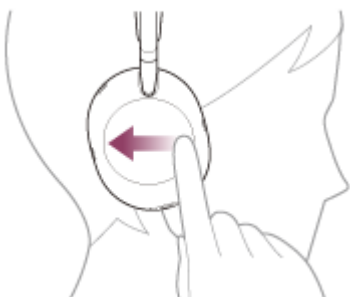
- Přehrávání nebo pozastavení:
Dvakrát rychle klepněte na tlačítko s intervalem přibližně 0,4 sekundy mezi jednotlivými klepnutími.



- Přeskočení na začátek další skladby:
Potáhnutí dopředu a uvolnění.

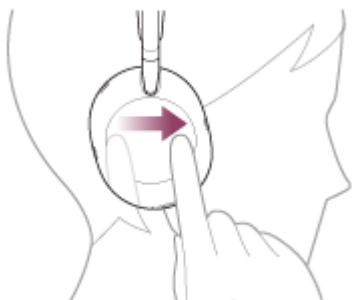


- Přeskočení na začátek předchozí nebo aktuální stopy během přehrávání:
Potáhnutí dozadu a uvolnění.



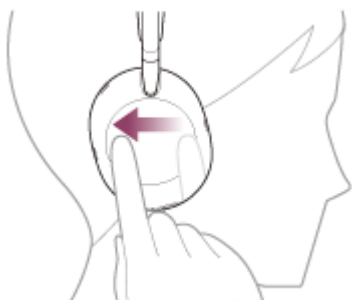
- Rychlé přetáčení:
Přejed'te prstem dopředu a podržte jej. Chvilí trvá, než se spustí rychlé převíjení. V požadovaném místě přehrávání

tlak uvolněte.



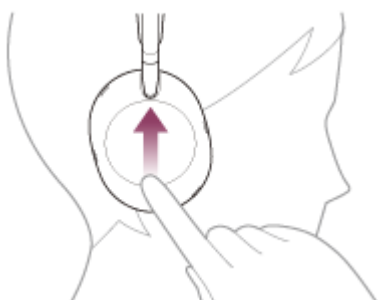
- Rychlý zpětný chod:

Přejedte prstem dozadu a podržte jej. Chvilí trvá, než se začne rychle vracet. V požadovaném místě přehrávání tlak uvolněte.



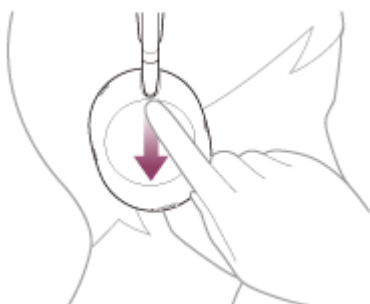
- Zvýšení hlasitosti:

Opakovaně přejedte prstem nahoru, dokud hlasitost nedosáhne požadované úrovně.



- Snížení hlasitosti:

Opakovaně přejedte prstem dolů, dokud hlasitost nedosáhne požadované úrovně.



- Plynulá změna hlasitosti:

Přejedte prstem nahoru nebo dolů a podržte jej. Na požadované úrovni hlasitosti uvolněte.

Když hlasitost dosáhne maximálního nebo minimálního nastavení, ozve se zvuková výstraha.

Poznámka

- Pokud je stav komunikace špatný, může dojít k poruše zařízení Bluetooth v reakci na provozní postup náhlavní soupravy.
- Dostupné funkce se mohou lišit v závislosti na připojeném zařízení, hudebním softwaru nebo používané aplikaci. V některých případech může zařízení fungovat jinak nebo nemusí fungovat, i když jsou provedeny výše popsané provozní postupy.

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

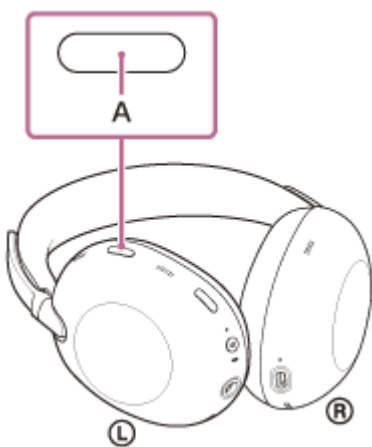
Přepínání nastavení zvuku podle obsahu nebo scénáře použití (režim poslechu)

Když je náhlavní souprava připojena přes Bluetooth, můžete si vychutnat hudbu v režimu poslechu vhodném pro přehrávaný obsah nebo způsob použití. Režimy poslechu lze snadno přepínat pomocí ovládacích prvků náhlavní soupravy.

1 Zapněte sluchátka.

Uslyšíte zvukové upozornění signalizující, že sluchátka jsou zapnutá.

2 Stisknutím tlačítka režimu poslechu přepněte na preferovaný režim poslechu.



Po každém stisknutí tlačítka se nastavení přepne takto.
Při každé změně nastavení uslyšíte hlasové pokyny a zvukové upozornění.

- Standard
- Music
- Cinema
- Game
- Background Music

Tip

- V době nákupu je k dispozici pouze "Standard," "Music," a "Cinema" lze přepínat pomocí tlačítka režimu poslechu. Nastavení na "Sound Connect" je vyžadováno pro ostatní režimy poslechu.
- Režimy poslechu můžete přepínat také pomocí "Sound Connect" aplikace.

Poznámka

- Nastavení režimu poslechu je zakázáno v následujících případech.
 - Během hovoru
 - Při použití náhlavní soupravy s připojeným kabelem sluchátek
- Nastavení režimu poslechu zůstane zachováno i po vypnutí náhlavní soupravy. Když je náhlavní souprava zapnutá, můžete si zvuk vychutnat se stejným nastavením.

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

O stránkách 360 Reality Audio

360 Reality Audio je nový hudební zážitek využívající trojrozměrnou zvukovou technologii 360 společnosti Sony. Informace o poloze jsou připojeny ke každému zdroji zvuku, jako jsou vokály, sbor a hudební nástroje, a jsou umístěny v kulovém prostoru.

Posluchači mohou zažít trojrozměrné zvukové pole, jako by byli ponořeni do živého představení umělců.

Podmínky používání

Stáhněte si a použijte aplikaci služby streamování hudby, která podporuje 360 Reality Audio v chytrém telefonu nebo tabletu se systémem iOS nebo Android. Aplikace může být zpoplatněna.

Optimalizací zvukového pole a akustických vlastností náhlavní soupravy s technologií "Sound Connect" aplikace si můžete vychutnat realističtější pocit reality.

Podrobnosti o 360 Reality Audio, viz následující URL.

<https://www.sony.net/360RA/>

Poznámka

- Tato služba není v některých zemích a oblastech k dispozici.

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002088669

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Užívejte si bezproblémové přehrávání s reproduktory (Auto Switch)

Můžete si vychutnat bezdrátové přehrávání a zároveň automaticky přepínat zdroj zvukového výstupu mezi náhlavní soupravou a reproduktorem, aniž byste museli ovládat náhlavní soupravu nebo reproduktor.

Na stránkách Auto Switch Funkce vyžaduje, aby náhlavní souprava i reproduktor byly kompatibilní se zařízeními, která podporují Auto Switch. Nastavení pomocí "Sound Connect" aplikace.

Podrobnosti o zařízeních kompatibilních s funkcí Auto Switch naleznete na následující adrese.

https://www.sony.net/asw_comp_hp

Před použitím funkce Auto Switch zajistěte následující:

- Nainstalujte "Sound Connect" do svého chytrého telefonu.
- Aktualizujte software reproduktoru a sluchátek na nejnovější verzi.

1 Spárujte Auto Switch kompatibilní reproduktor s chytrým telefonem, který má "Sound Connect" nainstalovanou aplikaci.

Pokud je reproduktor již spárován, připojte jej ke smartphonu.

2 Zkontrolujte, zda je v pohotovostním režimu reproduktoru povolena funkce Bluetooth. "Sound Connect" aplikaci.

3 Vypněte reproduktor.

4 Připojte sluchátka ke smartphonu a podle pokynů funkce Auto Switch na obrazovce povolte propojení s reproduktorem.

5 Začněte přehrávat hudbu ve smartphonu.

Spusťte přehrávání hudby na smartphonu, na kterém je "Sound Connect" nainstalována aplikace a Auto Switch nastavení.

Když vypnete sluchátka, zatímco se přes ně přehrává hudba, zdroj, na kterém se hudba přehrává, se automaticky přepne na reproduktor.

Není-li zdroj zvukového výstupu přepnut podle očekávání, zkuste přiblížit reproduktor a sluchátka k sobě.

Když nasadíte sluchátka, zatímco probíhá přehrávání hudby z reproduktoru, zdroj zvukového výstupu pro přehrávání hudby se automaticky přepne na sluchátka.

Nastavení hlasitosti

Během přehrávání upravte hlasitost na sluchátkách nebo reproduktoru. I když změníte hlasitost, nastavení hlasitosti na sluchátkách nebo reproduktoru, který nepřehrává hudbu, nebude ovlivněno.

Zakázání Auto Switch

Zrušení odkazu na "Sound Connect" aplikace. Inicializace sluchátek nebo připojeného reproduktoru odkaz také zruší.

Tip

- Pokud nechcete automaticky přepínat zdroj zvukového výstupu, zatímco je povoleno propojení reproduktorů, pozastavte předem přehrávání hudby na smartphonu.

Poznámka

- Funkce Auto Switch neumožňuje použití funkce handsfree připojeného smartphonu.

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002308114

5-070-674-11(1) Copyright 2026 Sony Corporation

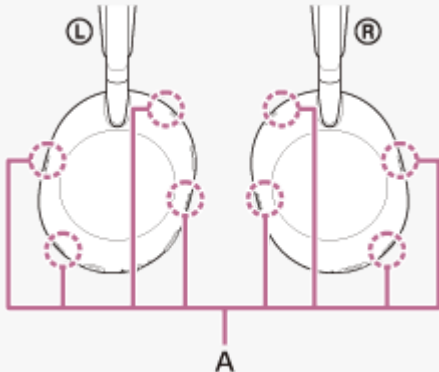
Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Co je to potlačení hluku?

Funkce potlačení hluku vytváří protifázový zvuk proti okolním zvukům, jako jsou zvuky z vozidel nebo klimatizace v interiéru. Tlumí okolní zvuky tím, že je ruší.

Poznámka

- Funkce Auto NC Optimizer automaticky optimalizuje výkon potlačení hluku v závislosti na změnách stavu nošení a prostředí používání. Proto můžete v závislosti na situaci zaznamenat kolísání účinku potlačení hluku.
- V závislosti na typu hluku nebo na tom, zda jsou sluchátka používána ve velmi tichém prostředí, nemusíte efekt potlačení hluku poznat nebo můžete mít dojem, že jsou některé zvuky hlasitější.
- Když máte sluchátka nasazená, v závislosti na způsobu jejich nošení se může efekt potlačení hluku snížit nebo může být slyšet pískání (zpětná vazba). V takovém případě sluchátka sundejte a znovu si je nasadte.
- Funkce potlačení hluku působí především na hluk v pásmu nízkých frekvencí, jako je hluk vozidel nebo klimatizace. Když je hluk potlačen, není zcela vyloučen.
- Při použití sluchátek v autě nebo autobusu se může objevit hluk v závislosti na stavu vozovky.
- Smartphony mohou způsobovat rušení a hluk. V takovém případě přesuňte sluchátka dále od smartphonu.
- Nezakrývejte mikrofony (A) na levé a pravé jednotce náhlavní soupravy rukama ani jinými předměty. Efekt funkce potlačení hluku nebo režim okolního zvuku nemusí fungovat správně nebo může být slyšet pískání (zpětná vazba). V takovém případě odstraňte ruce nebo jiné předměty z levého a pravého mikrofону.



Podrobnosti o použití funkce potlačení hluku naleznete v následujícím souvisejícím tématu.

Příbuzné téma

- [Používání funkce potlačení hluku](#)

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002086141

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Používání funkce potlačení hluku

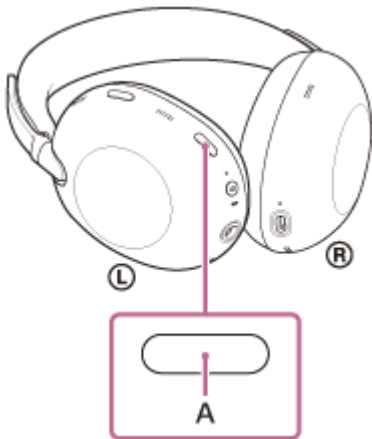
Při použití funkce potlačení hluku si můžete užívat hudbu, aniž byste byli rušeni hlukem z okolí.

1 Zapněte sluchátka.

Uslyšíte zvukové upozornění signalizující, že sluchátka jsou zapnutá.

Při prvním použití náhlavní soupravy po zakoupení nebo těsně po inicializaci náhlavní soupravy se funkce potlačení šumu aktivuje automaticky po zapnutí náhlavní soupravy. Všechny změny provedené v nastavení jsou od tohoto okamžiku uchovány.

2 Stisknutím tlačítka potlačení šumu/režimu okolního zvuku (A) změníte nastavení funkce potlačení šumu.



Při každém stisknutí tlačítka se funkce přepne následujícím způsobem.

Režim okolního zvuku je zapnutý a funkce potlačení šumu je vypnutá.
Uslyšíte zvukové upozornění.

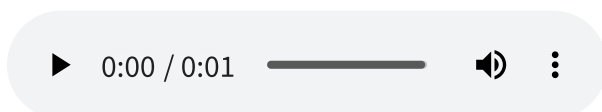


Funkce potlačení hluku je zapnutá a režim okolního zvuku je vypnutý.
Uslyšíte zvukové upozornění.

Zkontrolujte zvuk oznámení

Nemusí se přehrávat v žádném prohlížeči kromě těch nejnovějších.

- Když je povolen režim okolního zvuku



- Když je zapnutá funkce potlačení šumu

Informace o videu s návodem

Ve videu zjistíte, jak funkci potlačení hluku používat. Není k dispozici žádné zvukové vysvětlení.

Modely pro země a regiony s výjimkou pevninské Číny a Japonska:

https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0107/h_zz/

Modely pro čínskou pevninu:

<https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0107/zh-cn/>

Modely pro Japonsko:

<https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0107/ja/>

Tip

- Pokud při používání funkce potlačení šumu s připojením Bluetooth připojíte dodaný kabel sluchátek, funkce Bluetooth se vypne. Funkci potlačení šumu můžete používat i nadále.
- Nastavení funkce potlačení šumu a režimu okolního zvuku můžete změnit také pomocí tlačítka "Sound Connect" aplikace.
- Na obrazovce můžete vybrat jednu z následujících možností "Sound Connect" aplikace nastavit, jak se mají změnit funkce po stisknutí tlačítka potlačení hluku/režimu okolního zvuku.
 - Zapnutá funkce potlačení hluku
 - Režim okolního zvuku povolen
 - Vypnutá funkce potlačení hluku a režim okolního zvuku

Příbuzné téma

- [Použití "Sound Connect" aplikace](#)
- [O hlasových informacích](#)
- [Zapnutí sluchátek](#)
- [Co je to potlačení hluku?](#)
- [Poslech okolního zvuku při přehrávání hudby \(režim okolního zvuku\)](#)

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002086150

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Neustálá automatická optimalizace funkce potlačení hluku pro uživatele a konkrétní prostředí

Funkce Automatická optimalizace NC automaticky měří stav nošení sluchátek a prostředí používání s cílem neustále optimalizovat vlastnosti potlačení hluku. Automaticky zajišťuje ideální účinek potlačení hluku pro daný stav nošení a prostředí používání.

Poznámka

- Vzhledem k tomu, že potlačení hluku se automaticky optimalizuje podle změn ve způsobu nošení a v prostředí, můžete zaznamenat kolísání efektu potlačení hluku.

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002308115

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Poslech okolního zvuku při přehrávání hudby (režim okolního zvuku)

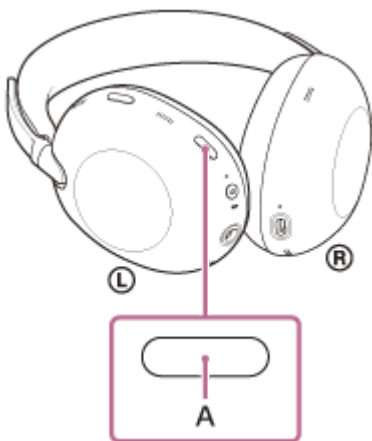
Mikrofony zabudované v levé a pravé jednotce sluchátek usnadňují poslech okolního zvuku. Během poslechu hudby můžete slyšet okolní zvuk.

1 Zapněte sluchátka.

Uslyšíte zvukové upozornění signalizující, že sluchátka jsou zapnutá.

Při prvním použití náhlavní soupravy po zakoupení nebo těsně po inicializaci náhlavní soupravy se funkce potlačení šumu aktivuje automaticky po zapnutí náhlavní soupravy. Všechny změny provedené v nastavení jsou od tohoto okamžiku uchovány.

2 Stisknutím tlačítka potlačení šumu/režimu okolního zvuku (A) přepněte do režimu okolního zvuku.



Při každém stisknutí tlačítka se funkce přepne následujícím způsobem.

Funkce potlačení hluku je zapnutá a režim okolního zvuku je vypnutý.
Uslyšíte zvukové upozornění.

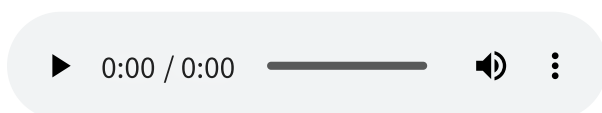


Režim okolního zvuku je zapnutý a funkce potlačení šumu je vypnutá.
Uslyšíte zvukové upozornění.

Zkontrolujte zvuk oznámení

Nemusí se přehrávat v žádném prohlížeči kromě těch nejnovějších.

- Když je zapnutá funkce potlačení šumu



- Když je povolen režim okolního zvuku

Informace o videu s návodem

Ve videu zjistíte, jak používat režim okolního zvuku. Není k dispozici žádné zvukové vysvětlení.

Modely pro země a regiony s výjimkou pevninské Číny a Japonska:

https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0107/h_zz/

Modely pro čínskou pevninu:

<https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0107/zh-cn/>

Modely pro Japonsko:

<https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0107/ja/>

Tip

- Nastavení režimu okolního zvuku se mění pomocí "Sound Connect" jsou uloženy v náhlavní soupravě. Zapnutím režimu okolního zvuku si můžete vychutnat hudbu s uloženými nastaveními, i když jsou sluchátka připojena k jiným zařízením, která nemají režim okolního zvuku. "Sound Connect" nainstalovanou aplikaci.
- Na obrazovce můžete vybrat jednu z následujících možností "Sound Connect" aplikace nastavit, jak se mají změnit funkce po stisknutí tlačítka potlačení hluku/režimu okolního zvuku.
 - Zapnutá funkce potlačení hluku
 - Režim okolního zvuku povolen
 - Vypnutá funkce potlačení hluku a režim okolního zvuku

Poznámka

- V závislosti na okolních podmínkách a typu a hlasitosti přehrávání zvuku nemusí být okolní zvuky slyšet ani při použití režimu okolního zvuku. Nepoužívejte sluchátka v místech, kde omezení vnímání okolního zvuku může vést k ohrožení, například na silnici, kde jezdí automobily a jízdní kola.
- Pokud nemáte sluchátka nasazena správně na uších, režim okolního zvuku nemusí pracovat správně. Noste sluchátka správným způsobem.
- V závislosti na okolním prostředí se může při aktivaci režimu okolního zvuku zvýšit hluk větru. V takovém případě snižte hlasitost režimu okolního zvuku pomocí tlačítka "Sound Connect" aplikace. Pokud je hluk větru stále výrazný, neaktivujte režim okolního zvuku.
- Pokud se při aktivovaném režimu okolního zvuku dotknete prsty nebo vlasy mikrofonů funkce potlačení šumu, můžete slyšet hlasitý zvuk.

Příbuzné téma

- [Použití "Sound Connect" aplikace](#)
- [O hlasových informacích](#)
- [Používání funkce potlačení hluku](#)

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002092603

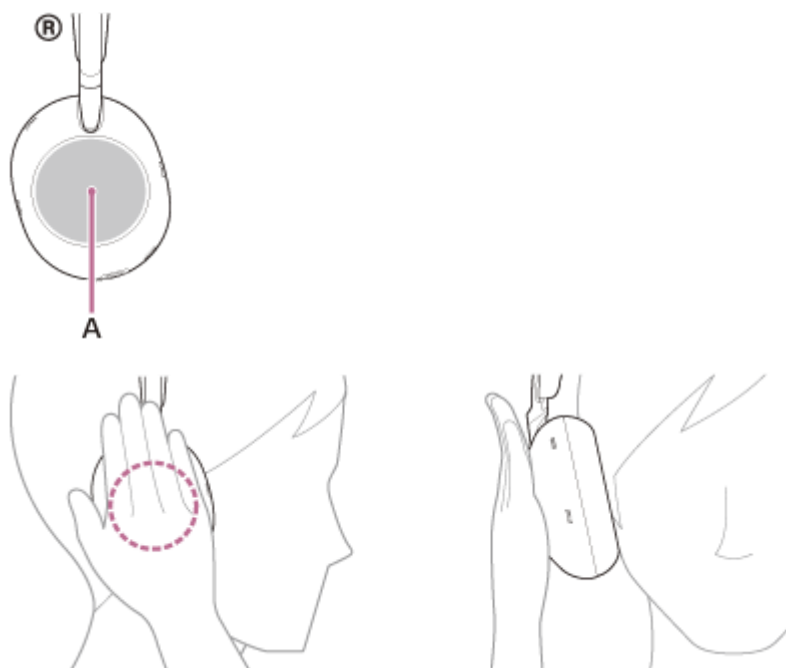
Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Rychlý poslech okolního zvuku (režim rychlé pozornosti)

Tato funkce ztlumí hudbu, zvuky hovoru a vyzváněcí tón, aby byly dobře slyšet okolní zvuky. Režim rychlé pozornosti je užitečný, pokud si chcete poslechnout hlášení vlaků apod.

Aktivace režimu rychlé pozornosti

Dotkněte se celého dotykového ovládacího panelu sluchátek (A). Režim rychlé pozornosti je aktivní, pouze když držíte dotykový ovládací panel.



Deaktivace režimu rychlé pozornosti

Uvolněte ruku z dotykového ovládacího panelu.

Informace o videu s návodem

Ve videu zjistíte, jak režim rychlé pozornosti používat. Není k dispozici žádné zvukové vysvětlení.

Modely pro země a regiony s výjimkou pevninské Číny a Japonska:

https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0108/h_zz/

Modely pro čínskou pevninu:

<https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0108/zh-cn/>

Modely pro Japonsko:

<https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0108/ja/>

Poznámka

- Pokud se jej dotknete následujícím způsobem, funkce nemusí fungovat správně.
 - Celý dotykový ovládací panel není pokryt.



– Dotykový ovládací panel není stisknut.



- V závislosti na okolních podmínkách a typu a hlasitosti přehrávání zvuku nemusí být okolní zvuky slyšet ani při použití režimu rychlé pozornosti. Nepoužívejte sluchátka v místech, kde omezení vnímání okolního zvuku může vést k ohrožení, například na silnici, kde jezdí automobily a jízdní kola.
- Pokud nejsou sluchátka nasazena správně, režim rychlé pozornosti nemusí fungovat správně. Noste sluchátka správným způsobem.

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002087344

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

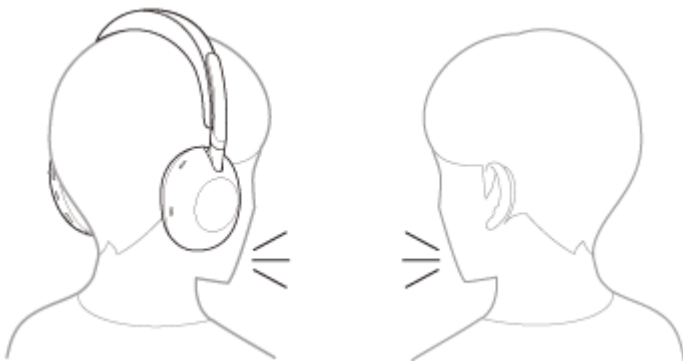
Mluvení s lidmi, když máte nasazená sluchátka (Speak-to-Chat)

Speak-to-Chat je funkce, která usnadňuje slyšení hlasu partnera při hovoru s náhlavní soupravou. Nastavení pomocí "Sound Connect" aplikace.

Zatímco Speak-to-Chat náhlavní souprava sníží hlasitost hudby a zachytí hlas druhé osoby prostřednictvím mikrofону, aby usnadnila poslech.

Pokud sluchátka po určitou dobu nezjistí hlas uživatele, režim Speak-to-Chat se automaticky ukončí.

Pokud chcete režim ukončit dříve, použijte tlačítka náhlavní soupravy nebo ovládací panel s dotykovým senzorem.



Umožnit Speak-to-Chat

Aby bylo možné aktivovat režim Speak-to-Chat, je třeba Speak-to-Chat aktivovat s předstihem.

Ve výchozím nastavení je režim Speak-to-Chat vypnutý. Chcete-li nastavení povolit, změňte je pomocí "Sound Connect" app.

Zakázání Speak-to-Chat

Chcete-li nastavení zakázat, změňte jej pomocí "Sound Connect" app.

Tip

- Můžete také použít "Sound Connect" přepínat mezi zapnutou/vypnutou funkcí, měnit citlivost automatické detekce zvuku a měnit dobu, po kterou má být zvuk detekován. Speak-to-Chat režim skončí. V nastavení z výroby je čas do ukončení režimu nastaven přibližně na 15 sekund.

Poznámka

- Na stránkách Speak-to-Chat Režim se aktivuje, když rozpozná řeč osoby, která má náhlavní soupravu na hlavě. Ve vzácných případech se může režim aktivovat neúmyslně v reakci na vibrace způsobené činností, jako je čištění zubů, kašláním nebo hučením, nebo zařízeními, jako jsou elektrické zubní kartáčky, masážní přístroje nebo holicí strojky. V případech, kdy se režim Speak-to-Chat často náhodně aktivuje, nastavte funkci Speak-to-Chat na „L Sensitivity“.
- Z důvodu okolního hluku nemusí být řeč osoby, která má sluchátka nasazená, rozpoznána a režim Speak-to-Chat se nemusí aktivovat. V takovém případě zkuste mluvit déle a hlasitěji. V některých případech se v extrémně hlučném prostředí, například v letadle, režim Speak-to-Chat nemusí aktivovat, ani když budete mluvit déle a hlasitěji.

Příbuzné téma

- [Použití "Sound Connect" aplikace](#)

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Příjem hovoru

Prostřednictvím připojení Bluetooth můžete telefonovat handsfree s chytrým telefonem, který podporuje následující profily Bluetooth.

- HFP : Hands-free Profile
- HSP : Headset Profile
- Pokud váš smartphone podporuje obě možnosti HFP a HSP, nastavte ji na HFP.
- Postup ovládání se může lišit v závislosti na smartphonu. Viz návod k obsluze dodaný se smartphonem.
- V závislosti na připojeném zařízení nebo aplikaci nemusí funkce fungovat správně, i když se je pokusíte ovládat pomocí náhlavní soupravy.

Vyzváněcí tón

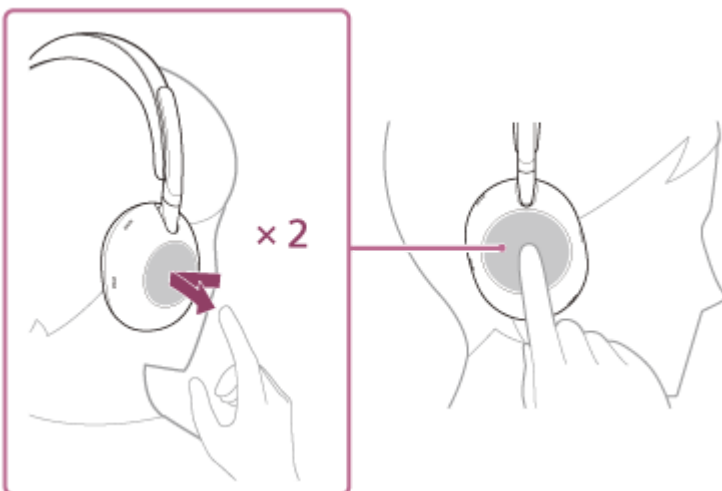
Při příchozím hovoru se z náhlavní soupravy ozve vyzváněcí tón a indikátor rychle modře bliká.

V závislosti na smartphonu se ozve některý z následujících vyzváněcích tónů.

- Vyzváněcí tón nastavený na sluchátkách
- Vyzváněcí tón nastavený ve smartphonu
- Vyzváněcí tón pouze pro připojení Bluetooth nastavené na smartphonu

- 1 **Předtím připojte náhlavní soupravu ke smartphonu prostřednictvím připojení Bluetooth.**
- 2 **Jakmile uslyšíte vyzváněcí tón, klepněte dvakrát rychle na ovládací panel dotykového snímače v intervalu přibližně 0,4 sekundy, abyste hovor přijali.**

Když během přehrávání hudby přijmete příchozí hovor, přehrávání se přeruší a ze sluchátek se ozve vyzváněcí tón.



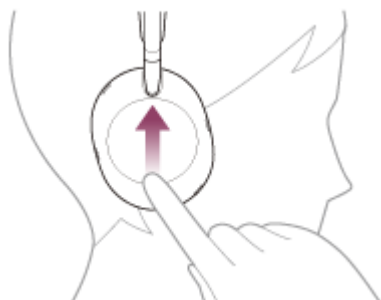
Sluchátka jsou vybavena všesměrovými mikrofony. Při mluvení se nemusíte starat o polohu mikrofону.

Není-li ve sluchátkách slyšet vyzváněcí tón

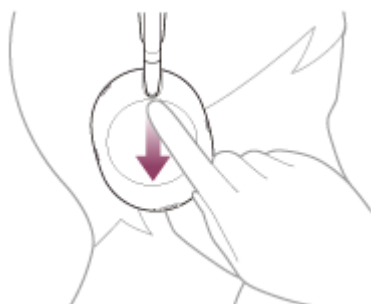
- Náhlavní souprava nesmí být propojena se smartphonem přes HFP nebo HSP. Zkontrolujte stav připojení na smartphonu.
- Pokud se přehrávání automaticky nepřeruší, přerušete je pomocí přehrávacího zařízení.

3 Hlasitost nastavíte pomocí dotykového ovládacího panelu.

- Zvýšení hlasitosti:
Opakovaně přejeďte prstem nahoru, dokud hlasitost nedosáhne požadované úrovně.



- Snížení hlasitosti:
Opakovaně přejeďte prstem dolů, dokud hlasitost nedosáhne požadované úrovně.



- Plynulá změna hlasitosti:
Přejeďte prstem nahoru nebo dolů a podržte jej. Na požadované úrovni hlasitosti uvolněte.

Když hlasitost dosáhne maximálního nebo minimálního nastavení, ozve se zvuková výstraha.

4 Po ukončení hovoru dvakrát rychle klepněte na ovládací panel dotykového snímače v intervalu přibližně 0,4 sekundy, čímž hovor ukončíte.

Pokud přijmete hovor v době, kdy posloucháte hudbu, přehrávání se po ukončení hovoru automaticky obnoví.

Tip

- Při příjmu hovoru pomocí smartphonu mohou některé smartphony přijímat hovor na telefonu namísto náhlavní soupravy. Přeneste hovor na sluchátka pomocí smartphonu.
- Hlasitost hovoru lze nastavit pouze během telefonního hovoru.
- Hlasitost sluchátek během hovoru a během poslechu hudby lze nastavit nezávisle na sobě. I když během hovoru změníte hlasitost, hlasitost přehrávání hudby se nezmění.

Poznámka

- V závislosti na typu použitého připojeného zařízení nebo přehrávací aplikaci, pokud přijmete příchozí hovor během přehrávání hudby, nemusí přehrávání po ukončení hovoru automaticky pokračovat.
- Smartphone používejte ve vzdálenosti nejméně 50 cm od náhlavní soupravy. Pokud se smartphone nachází příliš blízko u sluchátek, může se ozývat hluk.
- Abyste během telefonního hovoru lépe slyšeli svůj vlastní hlas, mikrofon zachycuje okolní zvuky (funkce bočního tónu). Pokud je váš hlas příliš hlasitý nebo vás zvuky z okolí ruší, můžete nastavení změnit pomocí tlačítka . “Sound Connect” aplikace. Vypnout [Capture Voice During a Phone Call].

Příbuzné téma

- [Jak navázat bezdrátové připojení k zařízením Bluetooth](#)
- [Uskutečnění hovoru](#)
- [Funkce pro volání](#)

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002086086

5-070-674-11(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Uskutečnění hovoru

Prostřednictvím připojení Bluetooth můžete telefonovat handsfree s chytrým telefonem, který podporuje následující profily Bluetooth.

- HFP: Hands-free Profile
- HSP: Headset Profile
- Pokud váš smartphone podporuje obě možnosti HFP a HSP, nastavte ji na HFP.
- Postup ovládání se může lišit v závislosti na smartphonu. Viz návod k obsluze dodaný se smartphonem.
- V závislosti na připojeném zařízení nebo aplikaci nemusí funkce fungovat správně, i když se je pokusíte ovládat pomocí náhlavní soupravy.

1 Připojte náhlavní soupravu ke smartphonu prostřednictvím připojení Bluetooth.

2 Zatelefonujte pomocí smartphonu.

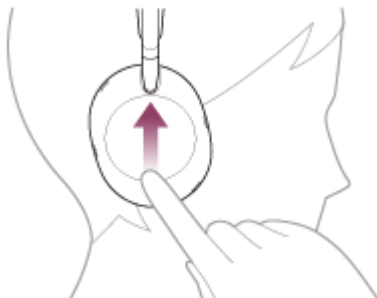
Uskutečnite-li hovor, ze sluchátek se bude ozývat oznamovací tón.

Uskutečnite-li hovor během přehrávání hudby, přehrávání se přeruší.

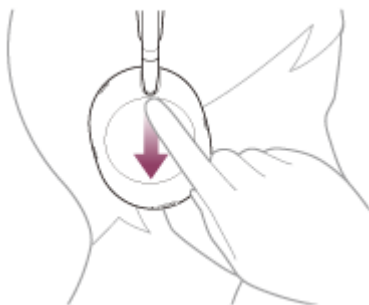
Není-li ve sluchátkách slyšet žádný vyzváněcí tón, pomocí smartphonu přepněte zařízení pro volání na sluchátka.

3 Hlasitost nastavíte pomocí dotykového ovládacího panelu.

- Zvýšení hlasitosti:
Opakovaně přejeďte prstem nahoru, dokud hlasitost nedosáhne požadované úrovně.



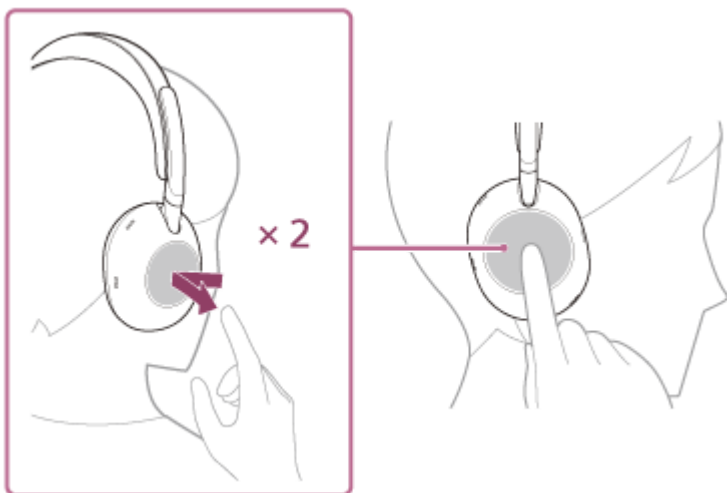
- Snížení hlasitosti:
Opakovaně přejeďte prstem dolů, dokud hlasitost nedosáhne požadované úrovně.



- Plynulá změna hlasitosti:
Přejeďte prstem nahoru nebo dolů a podržte jej. Na požadované úrovni hlasitosti uvolněte.

Když hlasitost dosáhne maximálního nebo minimálního nastavení, ozve se zvuková výstraha.

- 4 Po ukončení hovoru dvakrát rychle klepněte na ovládací panel dotykového snímače v intervalu přibližně 0,4 sekundy, čímž hovor ukončíte.



Uskutečníte-li hovor v době, kdy posloucháte hudbu, přehrávání se po ukončení hovoru automaticky obnoví.

Tip

- Hlasitost hovoru lze nastavit pouze během telefonního hovoru.
- Hlasitost sluchátek během hovoru a během poslechu hudby lze nastavit nezávisle na sobě. I když během hovoru změníte hlasitost, hlasitost přehrávání hudby se nezmění.

Poznámka

- V závislosti na připojeném zařízení nebo aplikaci pro přehrávání se může stát, že když během přehrávání hudby uskutečníte hovor, přehrávání se automaticky neobnoví ani po ukončení hovoru.
- Smartphone používejte ve vzdálenosti nejméně 50 cm od náhlavní soupravy. Pokud se smartphone nachází příliš blízko u sluchátek, může se ozývat hluk.
- Abyste během telefonního hovoru lépe slyšeli svůj vlastní hlas, mikrofon zachycuje okolní zvuky (funkce bočního tónu). Pokud je váš hlas příliš hlasitý nebo vás zvuky z okolí ruší, můžete nastavení změnit pomocí tlačítka „Sound Connect“ aplikace. Vypnout [Capture Voice During a Phone Call].

Příbuzné téma

- [Jak navázat bezdrátové připojení k zařízením Bluetooth](#)
- [Příjem hovoru](#)
- [Funkce pro volání](#)

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002086135

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Funkce pro volání

Funkce dostupné během hovoru se mohou lišit v závislosti na profilu podporovaném smartphonem. I když je profil stejný, dostupné funkce se mohou lišit v závislosti na daném typu smartphonu.

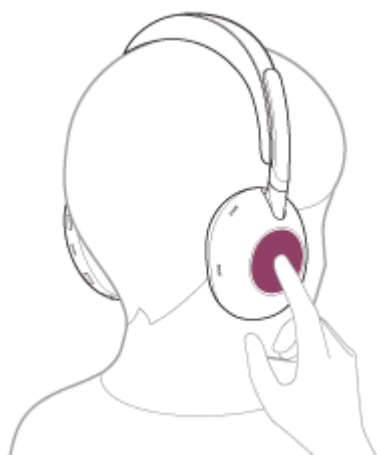
V závislosti na připojeném zařízení nebo aplikaci, kterou používáte, nemusí funkce pracovat správně, i když se ji pokusíte ovládat pomocí ovládacího panelu dotykových snímačů.

Viz návod k obsluze dodaný se smartphonem.

Pokud je podporovaný profil HFP (Hands-free Profile).

V pohotovostním režimu / během přehrávání hudby

- Přiložením prstu k ovládacímu panelu dotykového snímače spustíte funkci hlasového vytáčení smartphonu nebo aktivujete funkci. Google app v chytrém telefonu se systémem Android nebo Siri v telefonu iPhone.



Odchozí hovor

- Chcete-li zrušit odchozí hovor, klepněte dvakrát rychle na ovládací panel dotykového snímače v intervalu přibližně 0,4 sekundy.

Příchozí hovor

- Rychlým dvojitým klepnutím na dotykový ovládací panel přijmete příchozí hovor.
- Přidržením prstu na dotykovém ovládacím panelu odmítnete příchozí hovor.

Když je na obrazovce povoleno nastavení gest hlavy. "Sound Connect" aplikace, můžete při nošení náhlavní soupravy provádět následující operační postupy.

- Přijetí hovoru:
Kývněte hlavou.



- Odmítnutí hovoru:
Potřeste hlavou.



Během hovoru

- Pokud během hovoru povolíte nastavení zapnutí/vypnutí mikrofonu na telefonu. “Sound Connect” aplikaci, můžete mikrofon zapnout/vypnout rychlým dvojitým stisknutím tlačítka potlačení šumu/režimu okolního zvuku.
- Rychlým dvojitým klepnutím na dotykový ovládací panel ukončíte hovor.

Pokud je podporovaný profil HSP (Headset Profile).

Odchozí hovor

- Rychlým dvojitým klepnutím na dotykový ovládací panel zrušíte odchozí hovor.

Příchozí hovor

- Rychlým dvojitým klepnutím na dotykový ovládací panel přijmete příchozí hovor.

Během hovoru

- Pokud během hovoru povolíte nastavení zapnutí/vypnutí mikrofonu na telefonu. “Sound Connect” aplikaci, můžete mikrofon zapnout/vypnout rychlým dvojitým stisknutím tlačítka potlačení šumu/režimu okolního zvuku.
- Rychlým dvojitým klepnutím na dotykový ovládací panel ukončíte hovor.

Tip

- Když je mikrofon vypnutý, každých 7 sekund uslyšíte zvukové upozornění, které signalizuje vypnutý stav. Tento zvuk oznámí lze zapnout/vypnout pomocí tlačítka “Sound Connect” aplikace.

Poznámka

- Když [Head Gesture] je povoleno na “Sound Connect” aplikaci, nemusí funkce s ovládáním gesty hlavy fungovat správně v závislosti na připojeném zařízení nebo používané aplikaci.
- V závislosti na používané aplikaci pro video hovory nemusí být možné nakonfigurovat nastavení mikrofonu.
- Zapínání a vypínání mikrofonu je spojeno pouze s mikrofonem náhlavní soupravy. Nefunguje s nastavením mikrofonu ve smartphonu nebo počítačovém softwaru.

Příbuzné téma

- [Příjem hovoru](#)
- [Uskutečnění hovoru](#)

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002086137

5-070-674-11(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Video volání v počítači

Když používáte video volání v počítači, můžete mluvit přes bezdrátově připojená sluchátka.

1 Připojte náhlavní soupravu k počítači prostřednictvím připojení Bluetooth.

2 Spusťte aplikaci pro video hovory v počítači.

3 Zkontrolujte nastavení (*) aplikace pro video hovory.

- Při uskutečňování videohovoru v počítači vyberte možnost připojení k volání (HFP/HSP). Pokud vyberete připojení pro přehrávání hudby (A2DP), videohovor nemusí být k dispozici.
- V nastavení reproduktoru vyberte volání připojení [Headset (1000X THE COLLEXIONHands-Free)] (**). ([Headphones (1000X THE COLLEXIONStereo)] (**)) je určen pro připojení k přehrávání hudby.)
- V nastavení mikrofonu zvolte volání připojení [Headset (1000X THE COLLEXIONHands-Free)] (**). Když mikrofon není nastavený a když sluchátka detekují řeč osoby, která je má nasazená, aktivuje se režim Speak-to-Chat a zvuk ze sluchátek se ztlumí.
- V závislosti na používané aplikaci pro videohovory se může zobrazit pouze [1000X THE COLLEXION]. V takovém případě vyberte [1000X THE COLLEXION].
- Odpovědi na časté otázky naleznete na webových stránkách zákaznické podpory.

(*) V závislosti na používané aplikaci pro videohovory nemusí být tato funkce k dispozici.

(**) Názvy se mohou lišit v závislosti na používaném počítači nebo aplikaci pro videohovory.

Tip

- V následujících případech vyberte možnost [Headset (1000X THE COLLEXIONHands-Free)] v nastavení počítače pro navázání spojení. Viz "[Připojení ke spárovanému počítači \(Windows 11\)](#)" nebo "[Připojení ke spárovanému počítači \(Mac\)](#)".
 - Pokud nelze potvrdit nastavení aplikace pro videohovory
 - Pokud nemůžete vybrat [Headset (1000X THE COLLEXIONHands-Free)]

Poznámka

- Pokud je povolen režim Speak-to-Chat a mikrofon není nastaven správně, je režim Speak-to-Chat aktivován při detekci hlasu a zvuk ze sluchátek je ztlumen.
- V závislosti na používané aplikaci pro video hovory nemusí být možné nakonfigurovat nastavení mikrofonu. V takovém případě použijte "Sound Connect" aplikaci zakázat Speak-to-Chat.
- V závislosti na používaném počítači nebo aplikaci nemusí sluchátka během videohovoru správně pracovat. Toto chování můžete zlepšit restartováním počítače.

Příbuzné téma

- [Jak navázat bezdrátové připojení k zařízením Bluetooth](#)
- [Párování a připojení k počítači \(Windows® 11\)](#)
- [Párování a připojení k počítači \(Mac\)](#)
- [Připojení ke spárovanému počítači \(Windows 11\)](#)

- [Připojení ke spárovanému počítači \(Mac\)](#)
- [Odpojení připojení Bluetooth \(po použití\)](#)

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002091938

5-070-674-11(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Používání funkce Google™ Gemini

Toto nemusí být podporováno v některých zemích a oblastech.

Propojením s Google Gemini na chytrém telefonu můžete ovládat chytrý telefon hlasem nebo provádět vyhledávání, když máte nasazenou náhlavní soupravu.

1 Spustíte “Sound Connect” a nastavíte funkci ovládacího panelu dotykového senzoru jako Digital assistant.

Při prvním použití Google Gemini, ujistěte se, že Google Gemini je v připojeném smartphonu nastaven jako primární asistent.

2 Spuštění Google Gemini pomocí následujících metod.

- Řekněte slovo probuzení "Hey Google"
- Ovládání ovládacího panelu s dotykovým senzorem



- Podržením prstu na dotykovém ovládacím panelu zadáte hlasový příkaz a uvolněním prstu jej ukončíte.

Podrobnosti naleznete na těchto webových stránkách.

<https://support.google.com/gemini/answer/15456140>

Kompatibilní smartphony

- Android 13 nebo novější

Další informace o Google Gemini, viz následující.

- Návod k obsluze nebo webové stránky podpory pro smartphony se systémem Android
- Na stránkách Google Play Webové stránky obchodu
<https://support.google.com/gemini/>

Tip

- Zkontrolujte nebo aktualizujte verzi softwaru náhlavní soupravy pomocí položky “Sound Connect” aplikace.
- Když Google Gemini není k dispozici z důvodů, jako je například nedostupnost připojení k síti, uslyšíte z náhlavní soupravy hlasové pokyny oznamující nedostupnost. Na obrazovce připojeného zařízení se mohou zobrazovat oznámení, ale specifikace

služby se mohou bez předchozího upozornění změnit v důsledku změn provedených poskytovateli služeb.

- Hlasové ovládání nelze přiřadit k dotykovému ovládacímu panelu.

Poznámka

- Google Gemini a funkci hlasového asistenta (aplikace Google) nelze náhlavní soupravě přiřadit současně.
- Google Gemini a funkci hlasového asistenta (Siri) nelze náhlavní soupravě přiřadit současně.
- Funkce pro ovládání náhlavní soupravy pomocí Google Gemini závisí na specifikacích Google Gemini.
- Specifikace Google Gemini se mohou změnit bez předchozího upozornění.
- Podrobnosti o službách poskytovaných dalšími společnostmi, jako jsou např. Google Gemini, se obraťte přímo na jednotlivé poskytovatele služeb.
Společnost Sony nenese žádnou odpovědnost za případné problémy, jako jsou nedorozumění související se službami poskytovanými jinými společnostmi.

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002087352

5-070-674-11(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Používání funkce Tencent Xiaowei

Tato funkce je k dispozici pro modely určené pro čínskou pevninu.

Pomocí funkce Tencent Xiaowei, kterou jsou vybaveny smartphony, můžete mluvením do mikrofonu sluchátek ovládat smartphony nebo provést hledání.

Kompatibilní smartphony

- Smartphone s nainstalovaným systémem Android 6.0 nebo novějším nebo systémem iOS 10 nebo novějším.
- Je vyžadována nejnovější verze aplikace Tencent Xiaowei.

1 Spustíte “Sound Connect” a nastavíte funkci ovládacího panelu dotykového senzoru jako Tencent Xiaowei.

2 Spustíte Tencent Xiaowei app.

3 Abyste mohli použít funkci Tencent Xiaowei app, dotkněte se dotykového ovládacího panelu.



- Podržením prstu na dotykovém ovládacím panelu zadáte hlasový příkaz a uvolněním prstu jej ukončíte.

Podrobnosti o Tencent Xiaowei, naleznete na těchto internetových stránkách.

<https://xiaowei.tencent.com/guide/index.html?cid=1465>

Tip

- Zkontrolujte nebo aktualizujte verzi softwaru náhlavní soupravy pomocí položky “Sound Connect” aplikace.

Poznámka

- Tencent Xiaowei a funkci hlasového asistenta nelze náhlavní soupravě přiřadit současně.
- Tencent Xiaowei je k dispozici pouze v Číně.

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Používání funkce hlasového asistenta (Google app)

Propojením s Google app na smartphonu se systémem Android můžete smartphonem se systémem Android ovládat hlasem, zatímco máte nasazenou náhlavní soupravu.

1 Nastavte asistenta a hlasové ovládání na Google app.

Ve smartphonu se systémem Android vyberte následující nabídky.

[Settings] - [Apps & notifications] - [Advanced] - [Default apps] - [Assist & voice input]

Potom nastavte [Assist app] na Google app.

Výše uvedený pracovní postup je příkladem. Další podrobnosti naleznete v návodu k obsluze dodaném se smartphonem se systémem Android.

Nejnovější verze Google app může být vyžadována.

Modely pro země a regiony s výjimkou pevninské Číny:

Podrobnosti o Google app, nahlédněte do návodu k obsluze nebo na webové stránky podpory smartphonu se systémem Android, popř. Google Play webových stránkách obchodu.

Modely pro čínskou pevninu:

Podrobnosti o Google app, nahlédněte do návodu k obsluze nebo na webové stránky podpory chytrého telefonu se systémem Android.

Na stránkách Google app v závislosti na specifikacích smartphonu se systémem Android nemusí být možné aktivovat z náhlavní soupravy.

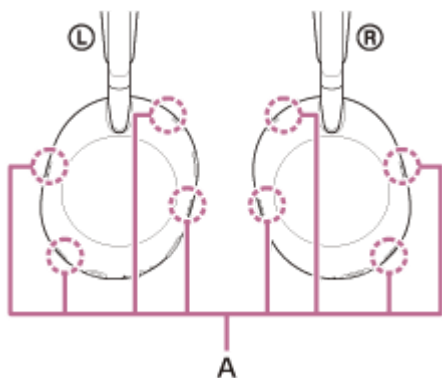
2 Připojte náhlavní soupravu ke smartphonu se systémem Android prostřednictvím připojení Bluetooth.

3 Když je smartphonem se systémem Android v pohotovostním režimu nebo přehrává hudbu, přiložte prst na ovládací panel dotykového snímače náhlavní soupravy.



Aktivuje se funkce Google app.

4 Nasad'te si sluchátka na uši a mluvte s Google.



Na levé a pravé jednotce sluchátka jsou mikrofony (A).

Podrobnosti o aplikacích, které pracují s Google app, nahlédněte do návodu k obsluze chytrého telefonu se systémem Android.

Po spuštění Google app, bude hlasový vstup deaktivován, pokud po určitou dobu nebude zaznamenána žádná řeč.

Poznámka

- Sluchátkům nelze přiřadit současně funkci hlasového asistenta (Google app) a funkci Google Gemini.
- Sluchátkům nelze přiřadit současně funkci hlasového asistenta (Google app) a funkci Tencent Xiaowei/QQ Music.
- I když "Hey Google" je ve smartphonu se systémem Android povolena, nemůžete použít "Hey Google" spustit hlasový příkaz Google app.
- Abyste při používání funkce hlasového asistenta lépe slyšeli svůj vlastní hlas, mikrofon zachycuje okolní zvuky (funkce bočního tónu). V takovém případě mohou být přes náhlavní soupravu slyšet zvuky z okolí nebo zvuky provozní procedury náhlavní soupravy, ale nejedná se o poruchu. Pokud je váš hlas příliš hlasitý nebo vás zvuky z okolí obtěžují, vypněte [Capture Voice During a Phone Call] na displeji "Sound Connect" aplikace.
- Funkci Google app nemusí být možné aktivovat v závislosti na technických vlastnostech smartphonu nebo verzi aplikace.
- Funkce Google app nefunguje při připojení k zařízení, které není kompatibilní s funkcí hlasového asistenta.

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002086091

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Používání funkce hlasového asistenta (Siri)

Díky propojení se Siri v iPhone můžete iPhone ovládat hlasem, i když máte na hlavě náhlavní soupravu.

1 Aktivujte Siri.

Na iPhone vyberte možnost [Settings] - [Siri & Search].
Povolit [Press Home for Siri] a [Allow Siri When Locked].
Výše uvedený pracovní postup je příkladem. Podrobnosti naleznete v návodu k obsluze dodaném s iPhone.
Podrobnosti o Siri naleznete v návodu k obsluze nebo na webových stránkách podpory iPhone.

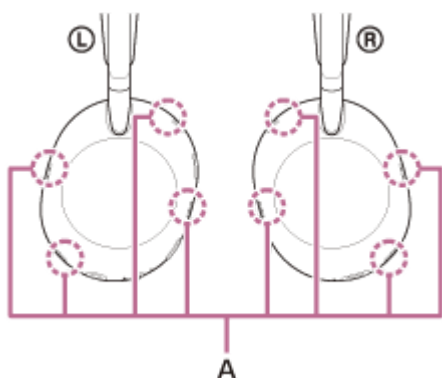
2 Připojte náhlavní soupravu k iPhone prostřednictvím připojení Bluetooth.

3 Když je iPhone v pohotovostním režimu nebo přehrává hudbu, přiložte prst na ovládací panel dotykového snímače náhlavní soupravy.



Siri je aktivována.

4 Se Siri můžete mluvit prostřednictvím aplikace, když máte na uších náhlavní soupravu.



Na levé a pravé jednotce sluchátka jsou mikrofony (A).
Podrobnosti o aplikacích, které pracují se Siri, najdete v návodu k obsluze iPhone.
Po aktivaci funkce Siri se tato funkce deaktivuje, pokud po určitou dobu není detekován žádný hlasový vstup.

Poznámka

- Funkce hlasové asistence (Siri) a Google Gemini nelze náhlavní soupravě přiřadit současně.
- Funkce hlasové asistence (Siri) a Tencent Xiaowei/QQ Music nelze náhlavní soupravě přiřadit současně.
- Siri nelze aktivovat, když řeknete "Hey Siri", i když je na iPhone "Hey Siri" povoleno.
- Abyste při používání funkce hlasového asistenty lépe slyšeli svůj vlastní hlas, mikrofon zachycuje okolní zvuky (funkce bočního tónu). V takovém případě mohou být přes náhlavní soupravu slyšet zvuky z okolí nebo zvuky provozní procedury náhlavní soupravy, ale nejedná se o poruchu. Pokud je váš hlas příliš hlasitý nebo vás zvuky z okolí obtěžují, vypněte [Capture Voice During a Phone Call] na displeji "Sound Connect" aplikace.
- Siri nemusí být aktivována v závislosti na specifikacích smartphonu nebo verzi aplikace.

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002086153

5-070-674-11(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Opatření

O komunikaci Bluetooth

- Bezdrátová technologie Bluetooth je bezdrátová technologie krátkého dosahu, která umožňuje komunikaci mezi digitálními zařízeními, jako jsou chytré telefony a počítače. Maximální vzdálenost pro komunikaci se může lišit v závislosti na přítomnosti překážek (osob, kovových předmětů, stěn apod.) nebo na elektromagnetickém prostředí.
- V závislosti na zařízení Bluetooth připojeném k náhlavní soupravě, komunikačním prostředí a okolních podmínkách může dojít k výpadku zvuku nebo šumu.
- Maximální komunikační vzdálenost náhlavní soupravy je přibližně 10 m. Komunikační vzdálenost se může lišit v závislosti na okolním prostředí.
- Mikrovlny vysílané ze zařízení Bluetooth mohou ovlivnit činnost elektronických lékařských zařízení. Na následujících místech je nutné sluchátka a další zařízení Bluetooth vypnout, protože mohou způsobit nehodu:
 - v nemocnicích, ve vlaku v blízkosti vyhrazených sedadel, na místech s přítomností hořlavého plynu a v blízkosti automatických dveří či požárních alarmů.
- Pokud používáte sluchátka v letadle, dodržujte pokyny pracovníků aerolinek. Radiové vlny mohou ovlivňovat činnost přístrojů a v důsledku jejich nefunkčnosti může vzniknout nebezpečí nehody.
- Kvůli vlastnostem bezdrátové technologie Bluetooth může být zvuk přehrávaný na těchto sluchátkách oproti vysílajícímu zařízení opožděn. Následkem toho nemusí být zvuk při sledování filmů nebo hraní her synchronizován s obrazem.
- Náhlavní souprava podporuje bezpečnostní funkce, které jsou v souladu se standardem Bluetooth a zajišťují bezpečnost při komunikaci pomocí bezdrátové technologie Bluetooth. V závislosti na nakonfigurovaných nastaveních a dalších faktorech však nemusí být toto zabezpečení dostatečné. Při komunikaci pomocí bezdrátové technologie Bluetooth buďte opatrní.
- Společnost Sony nenesе žádnou odpovědnost za škody nebo ztráty způsobené únikem informací, ke kterému dojde při používání komunikace Bluetooth.
- Připojení Bluetooth ke všem zařízením Bluetooth nelze zaručit.
 - Zařízení Bluetooth připojená k náhlavní soupravě musí odpovídat standardu Bluetooth předepsanému v Bluetooth SIG, Inc., a musí být certifikována jako vyhovující.
 - I když připojené zařízení vyhovuje výše popsanému standardu Bluetooth, připojení může selhat v závislosti na vlastnostech a specifikacích zařízení. Kromě toho se mohou vyskytnout rozdíly ve způsobu ovládání, zobrazení nebo výkonu.
 - Při hands-free telefonování pomocí sluchátek se může v závislosti na připojeném zařízení nebo prostředí komunikace ozývat šum.
- V závislosti na připojovaném zařízení může zahájení komunikace nějakou dobu trvat.

Poznámka k nárůstu teploty

- Během nabíjení nebo při dlouhodobém používání náhlavní soupravy se může zvýšit její teplota. Nejedná se o závadu.

Poznámka ke statické elektřině

- Pokud používáte náhlavní soupravu, když je suchý vzduch, můžete pocítit mírné brnění v uších. Nejedná se o závadu náhlavní soupravy, ale o statickou elektřinu nahromaděnou na vašem těle. Tento účinek můžete snížit nošením oděvu z přírodních materiálů, které snadno nevytvářejí statickou elektřinu.

Poznámky k nošení sluchátek

- Po použití vyjímte sluchátka z uší pomalu. Náhlavní souprava má vysoký stupeň utěsnění. Při silném stlačení nebo náhlém vyjmutí náhlavní soupravy z ucha hrozí poškození ušního bubínku.

- Při nasazování náhlavní soupravy může docházet ke vzniku hluku z membrány. Nejedná se o závadu.
- Dlouhodobé používání náhlavní soupravy může způsobit příznaky, jako je svědění a podráždění uší. Pokud se během používání náhlavní soupravy objeví některý z výše uvedených příznaků, okamžitě ji přestaňte používat. Poté se obraťte na lékaře, kontaktní osobu podpory Sony nebo nejbližšího prodejce Sony.

Další poznámky

- Náhlavní souprava je přesné zařízení, proto ji neupustte a nevystavujte silným nárazům. To může způsobit deformaci nebo poškození, což má za následek snížení výkonu.
- Dotykový snímač nemusí správně fungovat, pokud na dotykový ovládací panel nalepíte nálepky nebo jiné přilnavé předměty.
- V závislosti na signálu smartphonu nebo okolním prostředí nemusí být možné sluchátka používat.
- Funkce Bluetooth nemusí fungovat s mobilním telefonem v závislosti na podmínkách signálu a okolním prostředí.
- Nedýchejte do ovladače ani do mikrofону.
- Sluchátka dlouhodobě nevystavujte velkému zatížení nebo tlaku, a to ani při skladování, mohlo by dojít k deformaci. Při ukládání náhlavní soupravy nepoužívejte sílu.
- Pokud při používání sluchátek začnete pociťovat nepříjemné pocity, okamžitě je přestaňte používat.
- Náušníky jsou spotřební materiál. Pokud se jejich kvalita zhorší nebo se poškodí v důsledku dlouhodobého používání nebo skladování, obraťte se na kontaktní osobu podpory Sony nebo na nejbližšího prodejce Sony.
- Sluchátka s mikrofónem nejsou vodotěsná. Pokud do sluchátek vnikne voda nebo nečistota, může dojít k vyhoření nebo poruše. Pokud se do náhlavní soupravy dostane voda nebo cizí těleso, okamžitě ji přestaňte používat. Poté se obraťte na kontaktní osobu podpory Sony nebo na nejbližšího prodejce Sony. V následujících případech buďte obzvláště opatrní.
 - Při používání sluchátek v blízkosti umývadla nebo nádoby s kapalinou
Dávejte pozor, aby sluchátka nespadla do umývadla nebo do nádoby s vodou.
 - Při používání sluchátek v dešti nebo sněhu nebo ve vlhkém prostředí
 - Při používání náhlavní soupravy, když se potíte.
Pokud se náhlavní soupravy dotknete mokřýma rukama nebo pokud se náhlavní souprava dostane do kontaktu s mokřým oděvem, může se náhlavní souprava namočit.

Čištění sluchátek

- Občas zástrčku očistěte měkkým suchým hadříkem.
- Prach a nečistoty na vnější straně sluchátek lze otřít čistými vlhčenými ubrousky. Nepoužívejte následující předměty, protože mohou poškodit povrchovou úpravu a vést k poruše nebo rozbití.
 - Vlhčené ubrousky obsahující alkohol
 - Řidší
 - Benzin a jiné podobné látky

Nepoužívejte sluchátka v blízkosti lékařských přístrojů

- Rádiové vlny mohou ovlivnit činnost kardiostimulátorů a lékařských přístrojů. Nepoužívejte sluchátka na místech plných lidí, například v předlidených vlacích nebo v nemocnicích.
- Sluchátka obsahují magnety. Tyto magnety mohou rušit kardiostimulátory, programovatelné zkratové ventily pro léčbu hydrocefalu nebo jiné lékařské přístroje. Neumísťujte sluchátka do blízkosti osob, které používají takové zdravotnické prostředky. Pokud podobné zdravotnické prostředky používáte, před použitím sluchátek se poradte se svým lékařem.

Nepřibližujte sluchátka k magnetickým kartám

- Sluchátka obsahují magnety. Pokud se magnetická karta přiblíží k sluchátkům, může to negativně ovlivnit magnet karty nebo může dojít k její deaktivaci.

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Podporované kodeky

Kodek je "algoritmus kódování zvuku", který se používá při bezdrátovém přenosu zvuku prostřednictvím připojení Bluetooth.

Sluchátka podporují následující kodeky.

Když je náhlavní souprava připojena pomocí Classic Audio A2DP pro přehrávání hudby, podporuje SBC, AAC, a LDAC.

Když je náhlavní souprava připojena pomocí LE Audio, podporuje LC3.

- SBC

Jedná se o zkratku pro Subband Codec.

SBC je standardní technologie kódování zvuku používaná v zařízeních Bluetooth.

Všechna zařízení Bluetooth podporují SBC.

- AAC

Jedná se o zkratku pro Advanced Audio Coding.

AAC se používá hlavně v produktech Apple, jako je iPhone, které mohou poskytnout vyšší kvalitu zvuku než SBC.

- LDAC

LDAC je technologie kódování zvuku vyvinutá společností Sony, která umožňuje přenášet High-Resolution (Hi-Res) Audio obsah i přes připojení Bluetooth.

Na rozdíl od jiných kódovacích technologií kompatibilních s Bluetooth, jako je SBC, funguje bez jakékoliv down-konverze. High-Resolution Audio obsahu (*).

Díky efektivnímu kódování a optimalizované paketizaci umožňuje přenášet přibližně třikrát více dat (**) než jiné technologie prostřednictvím bezdrátové sítě Bluetooth s bezprecedentní kvalitou zvuku.

- LC3

Jedná se o zkratku pro Low Complexity Communication Codec.

LC3 je kodek pro LE Audio a dosahuje nízké latence přenosu.

(*) s výjimkou obsahu formátu DSD.

(**) ve srovnání s SBC při volbě datového toku 990 kb/s (96/48 kHz) nebo 909 kb/s (88,2/44,1 kHz).

Když je hudba přenášena pomocí některého z následujících kodeků ze zařízení připojeného přes Classic Audio, náhlavní souprava automaticky přepne na tento kodek a přehraje hudbu ve stejném formátu.

SBC, AAC, LDAC

Když chcete přehrávat hudbu pomocí LDAC, použijte tlačítko "Sound Connect" aplikace a nastavte [Bluetooth Connection Quality] na [Priority on Sound Quality]. Na adrese [High Reliability] a [Low latency], hudbu nelze přehrávat pomocí LDAC.

Pokud připojené zařízení podporuje kodek s vyšší kvalitou zvuku než SBC, může být nutné zařízení předem nastavit, abyste si mohli vychutnat hudbu s požadovaným kodekem z podporovaných kodeků.

Informace týkající se nastavení kodeku naleznete v návodu k obsluze dodaném se zařízením.

Při připojení k LE Audio se přehrávání hudby provádí v režimu LC3 kodeku. Pro připojení LE Audio použijte "Sound Connect" a nastavte [Bluetooth Connection Quality] na [Low latency]. Na stránkách [High Reliability] nebo [Priority on Sound Quality] nepodporuje připojení LE Audio.

Prostudujte si návod k obsluze dodaný se zařízením, ke kterému se připojujete, protože některá nastavení mohou být nutná předem.

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Jak udržovat software aktuální (pro pohodlné používání sluchátek)

Aktualizací softwaru náhlavní soupravy získáte nové funkce a vyřešíte některé problémy. Aktualizujte software náhlavní soupravy pomocí "Sound Connect" aplikace.

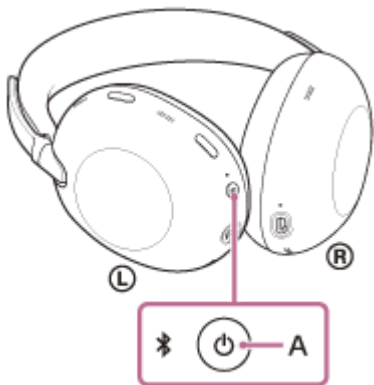
Podrobné informace o nejnovějším softwaru sluchátek a aktualizaci softwaru naleznete na webových stránkách podpory. Když je v nastavení automatické aktualizace povoleno "Sound Connect" a jsou splněny následující podmínky, spustí se aktualizace softwaru automaticky přibližně v noci, když se náhlavní souprava nepoužívá.

- Software již byl převeden.
- Zbývající nabití baterie náhlavní soupravy je více než 20 %.
- Sluchátka jsou vypnutá.

Software sluchátek můžete aktualizovat také následujícím způsobem.

1 Zapněte sluchátka.

Stiskněte a podržte tlačítko napájení (A) po dobu 2 sekund nebo déle.



2 Spusťte "Sound Connect" aplikaci na mobilním zařízení, například na chytrém telefonu.

3 Aktualizujte software sluchátek podle zobrazených pokynů.

Poznámka

- Před provedením aktualizace odpojte všechna ostatní zařízení Bluetooth připojená k mobilnímu zařízení, které se používá pro aktualizaci.
Software nemusí být aktualizován, pokud je mobilní zařízení připojeno k jiným zařízením kompatibilním s touto technologií. Bluetooth Low Energy (například nositelná zařízení nebo chytré hodinky).
- Pokud aktualizaci nelze dokončit, poznamenejte si následující.
 - Zavřete všechny aplikace nainstalované v mobilním zařízení kromě aplikace "Sound Connect" aplikace.
 - Úplně nabijte sluchátka a mobilní zařízení.
 - Před zahájením aktualizace si co nejlíže k sobě nasadte sluchátka a mobilní zařízení, které používáte pro aktualizaci.
 - Aktualizaci nespouštějte, pokud jsou v blízkosti bezdrátová zařízení LAN nebo jiná zařízení Bluetooth.
 - Před aktualizací softwaru vypněte úsporný režim (*) mobilního zařízení.
V závislosti na verzi operačního systému mobilního zařízení se aktualizace nemusí dokončit v úsporném režimu.

(*) Názvy se mohou lišit v závislosti na používaném mobilním zařízení.

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Aby nedošlo k popálení nebo poruše způsobené vlhkem

O vodotěsnosti náhlavní soupravy

Sluchátka s mikrofonom nejsou vodotěsná. Pokud do sluchátek vnikne voda nebo nečistota, může dojít k vyhoření nebo poruše.

Vyhňte se následujícím situacím a dávejte pozor, aby sluchátka nebyla vystavena vlhkosti nebo nečistotám.

- Používání sluchátek v dešti nebo sněhu.



- Dotýkání se sluchátek, aniž byste si otřeli mokré ruce po domácích pracích v kuchyni nebo po mytí rukou v koupelně.



- Dotýkání se sluchátek zpotenými rukama nebo používání sluchátek v situacích, kdy se sluchátka mohou namočit potem.

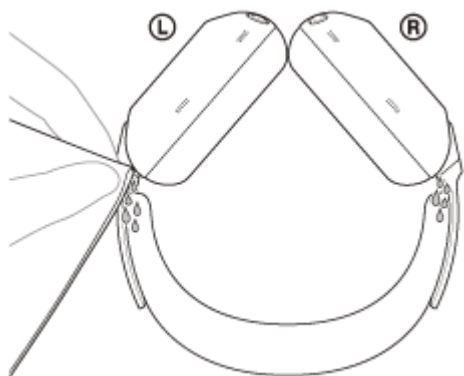


- Vložení sluchátek do tašky se studenou PET lahví.



Pokud dojde k navlhnutí sluchátek nebo k proniknutí vody do sluchátek

Pokud jsou nabíjena nebo zapnuta mokrá sluchátka, může dojít k vyhoření nebo poruše. Překlopte sluchátka s co nejmenším omezením a přiložte k nim suchý hadřík, dokud z otvoru v základně posuvné části nepřestane vytékat voda. Poté ponechte sluchátka na stinném, dobře větraném místě, dokud nejsou zcela suchá.



Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002093376

5-070-674-11(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Licence

- Součástí tohoto produktu je software, který společnost Sony využívá na základě licenčního ujednání s vlastníkem jeho autorských práv. Jsme povinni zveřejnit zákazníkům obsah tohoto ujednání na základě požadavku vlastníka autorských práv k tomuto softwaru. Otevřete, prosím, následující adresu URL a přečtěte si.
<https://rd1.sony.net/help/mdr/sl/26/>
- Použití známky Made for Apple znamená, že příslušenství je určeno k připojení k výrobkům značky Apple označeným ve známce a že vývojář certifikací zaručuje splnění výkonnostních standardů značky Apple. Společnost Apple není odpovědná za provoz tohoto zařízení ani za splnění bezpečnostních a zákonných standardů tímto zařízením.
- Na síťové služby, obsah a software (a operační systém) tohoto výrobku se mohou vztahovat zvláštní podmínky a ujednání. Mohou také být kdykoli změněny, přerušeny nebo ukončeny, případně mohou vyžadovat poplatky, registraci nebo informace o kreditní kartě.

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002090434

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Ochranné známky

- Google, Android, Gemini a Google Play jsou ochranné známky společnosti Google LLC.
- Apple, iPhone, macOS, Mac a Siri jsou ochranné známky společnosti Apple Inc., registrované v USA a jiných zemích a regionech.
- App Store je servisní známka společnosti Apple Inc., registrovaná v USA a jiných zemích a regionech.
- IOS je ochranná známka nebo registrovaná ochranná známka společnosti Cisco ve Spojených státech amerických a dalších zemích a její použití probíhá na základě licence.
- Microsoft a Windows jsou registrované obchodní známky nebo obchodní známky společnosti Microsoft Corporation ve Spojených státech amerických a/nebo jiných zemích.
- Slovní značka a loga BLUETOOTH® jsou registrované ochranné známky vlastněné organizací Bluetooth SIG, Inc. Slovní značka a loga Auracast™ jsou ochranné známky vlastněné organizací Bluetooth SIG, Inc. Veškeré využití takových značek společností Sony Group Corporation a jejími dceřinými společnostmi probíhá na základě licence.
- USB Type-C® a USB-C® jsou registrované ochranné známky skupiny USB Implementers Forum.
- LDAC a logo LDAC jsou ochranné známky společnosti Sony Group Corporation nebo jejích přidružených společností.
- „DSEE“ a „DSEE Ultimate“ jsou ochranné známky nebo registrované ochranné známky společnosti Sony Group Corporation nebo jejích přidružených společností.
- Všechny ostatní obchodní značky a registrované obchodní značky jsou obchodními značkami nebo registrovanými obchodními značkami odpovídajících držitelů. V této příručce nejsou uvedeny značky ™ a ®.

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002086140

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Řešení potíží

Pokud budete mít jakékoli problémy, postupujte podle níže uvedeného postupu.

1. Vypněte sluchátka, nabijte je a potom je znovu zapněte.



2. Restartujte připojené zařízení, například počítač nebo smartphone.



3. Chcete-li vyhledat příčinu a řešení problému, přejděte na stránky podpory společnosti Sony z nabídky aplikace "Sound Connect" nebo se podívejte na níže uvedené stránky podpory.
<https://www.sony.net/support/WH-1000XX/>



4. Resetujte sluchátka.



5. Proved'te inicializaci sluchátek.



6. V případě přetrvávajících problémů se obraťte na níže uvedený kontakt podpory Sony nebo na nejbližšího prodejce Sony.
<https://www.sony.net/support-contact>

Příbuzné téma

- [Nabíjení](#)
- [Inicializace sluchátek pro obnovení továrního nastavení](#)
- [Technické údaje](#)

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

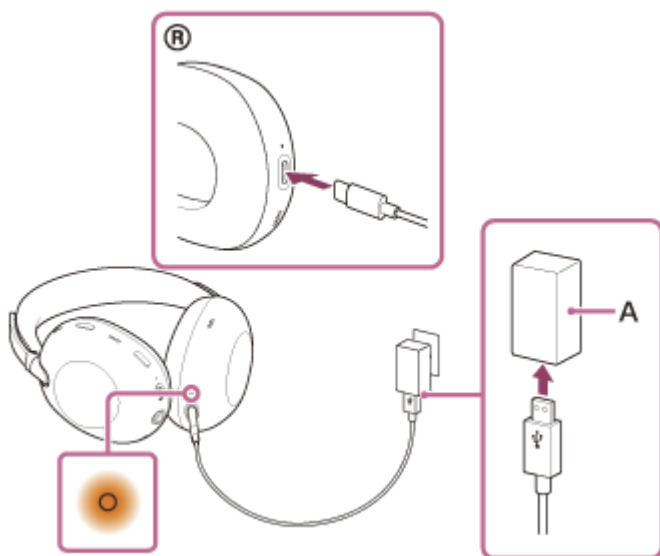
Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Resetování sluchátek

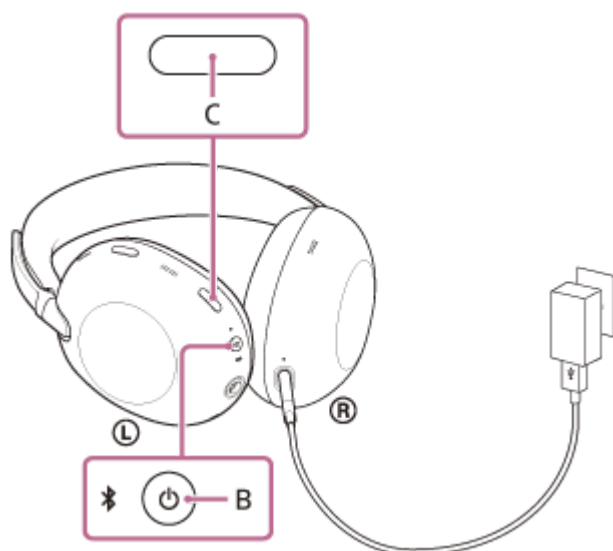
Pokud sluchátka nelze zapnout nebo je nelze ovládat, i když jsou zapnutá, resetujte je.

1 Připojte sluchátka k elektrické zásuvce.

Použijte kabel USB typu C a síťový adaptér USB (A).



2 Stiskněte a podržte tlačítko napájení (B) a tlačítko potlačení šumu/režimu okolního zvuku (C) po dobu přibližně 5 sekund.



Sluchátka se resetují (indikátor nabíjení zhasne a poté se znovu rozsvítí).

Informace o párování zařízení a další nastavení zůstanou zachována.

Pokud sluchátka nefungují správně ani po provedení resetu, proveďte jejich inicializaci pro obnovení továrního nastavení.

Příbuzné téma

- [Inicializace sluchátek pro obnovení továrního nastavení](#)

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002092600

5-070-674-11(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

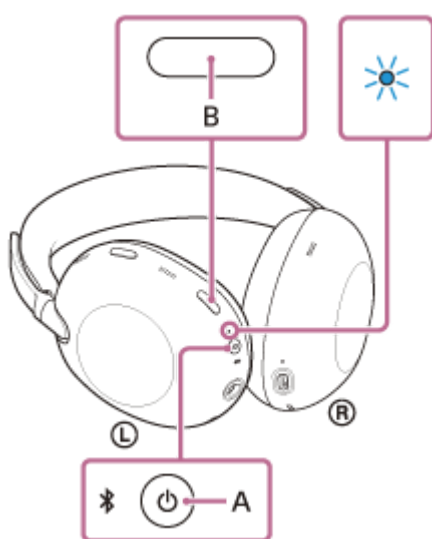
Inicializace sluchátek pro obnovení továrního nastavení

Pokud sluchátka nefungují správně ani po provedení resetu, provedte jejich inicializaci.

1 Vypněte sluchátka.

Odpojte kabel USB Type-C.

2 Stiskněte a podržte tlačítko napájení (A) a tlačítko potlačení šumu/režimu okolního zvuku (B) po dobu přibližně 10 sekund.



Po dokončení inicializace indikátor čtyřikrát modře zabliká.

Tímto postupem se obnoví tovární nastavení hlasitosti a další nastavení a vymažou se všechny informace o párování. V takovém případě odstraňte informace o párování sluchátek z daného připojeného zařízení a poté je opět spárujte. Pokud sluchátka ani po inicializaci nefungují správně, obraťte se na nejbližšího prodejce produktů značky Sony.

Příbuzné téma

- [Resetování sluchátek](#)

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002092601

Bezdrátová stereofonní sluchátka s potlačením hluku
1000X THE COLLEXION

Technické údaje

Sluchátka

Zdroj napájení:

DC 5 V (pomocí běžně dostupného napájecího adaptéru USB)
Pomocí vestavěných lithium-iontových baterií (provozní napětí výrobku: 3,85 V DC)

Doba nabíjení:

Přibl. 3,5 hodin

Poznámka

- Počet hodin nabíjení se může lišit v závislosti na způsobu použití.

Teplota nabíjení:

5 °C až 35 °C

Provozní teplota:

0 °C až 40 °C

Hmotnost:

Přibližně 320 g

Impedance:

48 Ω (1 kHz) (při připojení pomocí kabelu ke sluchátkům se zapnutými sluchátky)

Citlivost:

103 dB/mW (při připojení pomocí kabelu ke sluchátkům se zapnutými sluchátky)

Frekvenční rozsah:

4 Hz - 40 000 Hz (IEC)⁽¹⁾
(při připojení pomocí kabelu ke sluchátkům se zapnutými sluchátky)

Technické údaje komunikace

Komunikační systém:

Bluetooth

(1) IEC = Mezinárodní výbor pro elektrotechniku

Provedení a technické údaje se mohou bez upozornění změnit.

Kompatibilní modely zařízení iPhone

iPhone 16 Pro Max
iPhone 16 Pro
iPhone 16 Plus

iPhone 16
iPhone 15 Pro Max
iPhone 15 Pro
iPhone 15 Plus
iPhone 15
iPhone 14 Pro Max
iPhone 14 Pro
iPhone 14 Plus
iPhone 14
iPhone SE (3. generace)
iPhone 13 Pro Max
iPhone 13 Pro
iPhone 13
iPhone 13 mini
iPhone 12 Pro Max
iPhone 12 Pro
iPhone 12
iPhone 12 mini
iPhone SE (2. generace)
iPhone 11 Pro Max
iPhone 11 Pro
iPhone 11
iPhone XS Max
iPhone XS
iPhone XR
(Od listopadu 2025)

V závislosti na systému iOS, který výše uvedené modely podporují. “Sound Connect” nemusí být aplikace použitelná.

Tato uživatelská příručka byla přeložena strojově. Strojové překlady neberou v potaz kontext a nemusí přesně odpovídat anglické verzi. Pro zobrazení anglické verze vyberte na stránce [Stránka pro výběr jazyka] možnost English.

TP1002092602

5-070-674-11(1) Copyright 2026 Sony Corporation